آخر الأسبوع

على ثلاثة محاور رئيسية: الجهاز الضريبي. تشجيع الاستثمار

القوانين والتشريعات الاقتصادية

وابدى خلاله السيد الوزير تفهمأ

وأضحا ازاء الصبعوبات التر يواجهها القطاع الخاص معترفاً

ان معظمها يعود في استانه الي

القبود غير المبررة والتعقيدات الإدارية والروتين الحكوسى

ومـؤكداً في الوقت نفسـة بانَّ

التعديلات التي ستنجري علي

قوانين الضرببة والجمارك ستاخذ

بعين الاعتبار الفاء القيود وخلق المناخ الاستثماري الملائم.

ومن ابرز الإجـــراءِات الـتي

اتضنتها الوزارة مؤضرا قيامها

باصدار تعليمات جديدة التي

تحرر المناطق الحرة من جميعً

القبيبود الادارية والروتينيسة

وتدخلات الاجهزة للختلفة وتضع

ألاسس الواضحة لطريقة التعامل

كما تعكف الوزارة حالباً على

اعادة النظر بالجهان الضريبي

تمهيدأ لإجراء عملية اصلاح

ضريبي شامل يعمل على رفع

كسفساية الجسهساز المائي وادابة

التعديبة الضريبية في ضريبة

تسهيل جباية الضريبة

رئيسية واحدة بالاضافة الى

وايد الصيد قصوة فكرة وشوف

النصاعد في معدلات الضرينة عند

حد معقول يسمح بدوران الارباح

وتصركها باتجاء الاستنسار

المجيدي. الاانه رفض الربطيين

الإعفاءات الضريبية وقرار

البقية حس١٤

مع المستثمر.

القرأ فن • ٥ تحقيق الأسواق عن ممارسات الباعة المتحولين O الوجعة انجامعي ايساس رقسروق: تتصدث عن طموحسات وهمسوم ابنساء جيل

AL-ASWAQ JORDANIAN BUSINESS WEEKLY AMMAN 8 - 14 Sept. 1993 NO. 79

اكثر من ٧٠٠ من كبار الشخصيات ورجال الاعمال يشاركون

بتظاهرة افتتاح مركز عمان الدولى لتطوير التجارة

الأربعاء ٢١- ٢٧ ربيع الأول ١٤٤٤هـ الموافق ٨- ١٤ أيلول ١٩٩٢ العدد الأالسنة الثانية. مطبوعة صحفية اربنية تصدر عن شركة الاستثمار الإغلامي

# وزير المالية لـ "الانسواق": في كل الاحوال لن

كتنت سلام الشوا

هل بست مر تداول البعثار الأربني في الضسفّة وقطاع غّـرَةٌ ليصبح العملة الرسمية للحكم وزير المالية السيد سامي قموة

قَالَ أَنَّهُ مِن ٱلسَّابِقَ لِأُوانِهُ ٱلتَّكَهِنَ

أنذاتي الاانه أكسد بانه في حسال اقترار الدينار فنان سنعبر صبرف الدينار لن يتاثر على الاطلاق. ونفى السيد الوزير في تصريح أهشمالات حدوث تغير لسعر صرف الدينار بناء على التغير في تستطيسات العسرض والطلب فالدينآر كسما اوضح مدعوم باحتياطات جيدة من العملات

الاجتبية الامر الذي يوقر له غطاء

اقتصادي شرق اوسطي.

من النقد الإجنبي. السيد قموة الذي اعلن مساء امس الأول خلال الحلقة النقاشية الشهرية لجمعية رجنال الاعمال الارتفيين عن تشكيل لجان لاخراء تعديلات هامه على قوانين ضريبة المسعات والبخل والجمارك اعتبر أن هذه التحديلات هامة من زاوية ضرورة خلق المناح الاستثماري اللازم لاستقطاب الرسياميل في ضوء المستحدات السياس والاقتصائية التي تشبهدها المنطقة وتلذارطة ألجحيدة التي سيصبار الى تشكيلها لان البقاء سيكون للأفضل - حسب تعبيره.



وتحركا مشتركا لإقامة اقليم السوق واطلاق المبادرات الريانية يورقوي السوق والبة العرض كي يصنبح الاردن منطقة الجنب والطلب. ازالة القيود والمعوقات كما أعتبر السيد قموة هذه الاستثماري في المنطقة. التغيرات التي سينطرا على الذارطة السياسية مبررأ اذر الاقتصابية الاربنية حديث اربعة اهداف رئيسية للمرحلة الراهنه لصرورة تعبيل القوانين في اتجاه تبسسبط الإجسراءات وتحسربر وهي: تحفيز وتفعيل دور القطاع التج ، وتطبيق اقتصاديات

والذي حفل طابع المصارحة تركز

## الجمارك تطبق نظاما عالميا لتصنيف البضائع نيسان القادم

محنمد في ١٣٥ دولة مشتركة بمجلس التعاون الجمركي ومقره بروكسل إلا ان كل دولة تعمل على وبموجب النظام الجديد فان تصنيف البيضائم

من سياكل من في الاتفاق الفلسطيني الاسرائيلي عن جيروزاليم بوست

بيزنس ويك : الحكم الذاتي رأس جسر تجارة اسرائيل إلى الاسواق العربية (ص٢)

الادارية. تحديد بور الحكومة في تنظيم العمل الاقتصادي وليس التدخل فيه. النقاش الذي دار ما بين وزير الماليه وفعاليات القطاع الخاص

واوضح ايضاً أن هذا النظام هو نظام عسالم

الضَّاص والمبادرة الفردية. تفعيلُ

## ■ أوضح مدير عام دائرة الجمارك السيد محمد الجمل أن النظام المنسق انضاص بالتعرقة والذي

قره مجلس الوزراء مؤخراً سيبدأ العمل به اعتباراً هو نظام لوصف وتصنيف أنسضائع ولا يخص

# من أوائل نيسان القادم والذي أعلن عنه وزير المالية | تجديد الرسوم الجمركية التي تراها مناسبة.

وقد لوحظ أن الإجراء المقترح ضد السعودية لميات عن طريق

مجلس الامن القودي بل عن طريق السياسة الاقتصادية كما

# مهد لها الأتفاق الفلسطيني الاسرائيلي وستظهر تباعدة.

الإسرائيلية ألَّى الْاسْوَاقُ العربية وأنَّ الشَّرِيكَ الفلسَطيِّنيُّ سَيْكُونَ مَعْتَاحَ التَّرويج للتجارة الإسرائيلية في المنطقة العربية وتفاصيل كاملة ص٢ - ص٢٠



🖁 🗣 شركة كمبيوتر أربنية انتسجت مسؤخسرا برنامج كعبيوتر انتخابيا هو الأول

🤅 👁 کبار مستثمري سوق المقار بحاولون الأن الخروج بصورة ميدانية تساعدهم أعلى رصيد التسوجيهات الاستثمارية في هذا القطاع بمرحلة الدل المتسسارع

اللقضية القلسطينية.

:4

أمن نوعه .. الجهات المسؤولة أً من ناتعيتها تابعت الموضوع ﴾ للوقوف على تفاصيل هٰذاً رُوُّ البِرنامج حرصا على نزاهة الأنتخابات النبابية للقبلة. 🕯 🕏 وصلت من بيـــروت مطومات اقلقت محبي صوت الغنانة فيرور. المعلومات أو أأي الشبائعات تقول انها تخضع الآن بين بيروت ولندن لعلاج 🧗 مكثف من مرض صبعب. لكنّ لم يكن بالإمكان التاكد من دقة . عنم الشائعات. -

الخطنة بدأ تتفيذها منذ سبعنة اشهر واتفاق غزة اربحا اولا يندرج

لوحظ انبنك الاحتياطي المركزي الذي كان المحرك الاول ضد بنُّك الاعتماد والتجارة حَّرك الموضّوع هذه المرة ايضا. 💂 كشفت جوانب جنيدةتفوق خطورتها ما نشرته صحيفة نيويورك ووفقا للدراسة المنشورة هنا والتي تحيث عن وجود اجتجة قوية في الادارة الاميركية الصالية تريد خفض الامية تايمز يوم ٢٣ أب الماضي عن الوضع الاقست صادي في المملكة

العربية السعودية وتقيد معلومات تتضمنها دراسة الاقتصادية للسعودية فان روبن لابنشن وهو المسؤول للاستراتيجية التي تتبعها الادارة الاميركية الحالية تجاه الاقتصادي الاول في ادارة كلينتون ومسؤولين اخرين في مجلس السعودية والشرق ألاوسط عموما ان اجتماعا قد عقد في أذار الامن الاقتصادي الذي شكله الرئيس كلينتون بعد توليه الرئاسة الماضي في شعال فرجينيا لمسؤولين بنكيين قيدراليين تحتُّ اسم يريدون فك الارتباط الاقتصادي بين السعودية والولايات المتحدة. لجنة الوكالات المتخصصة في عرض أوضاع الدول. INTER - AGENCY COUNTRY EXPOSURE REVIEW وقد ربطت الدراسة بين التوجهات الاسيركية الجديدة تجاه السعودية واتفاق غزةاريحا اولا الذي جرى بين منظمة التحرير COMMITTEE وان المسؤولين في بنك الاحتياطي المركزي في الفلسطينية واسرائيل باعتبار انهذا الاتفاق بما تضمنه من نيويورك قد اقترحوا خفض تصنيف السعوبية من ثاني اعلى بنود يجعل من اسرائيل حليفا استراتيجيا شاملا حتى من درَجَّةً قوى نوعا مَا MODERATELY STRONG الى ثالث الناحية الاقتصادية على حساب العلاقة الطويلة مع السعودية اعلى درجة ضعيف WEEK في المحال التحاري والاقتصادي.

🖪 سيكون العنام القنادم أفيضن كثيرا من السنة المائنة بالنسبة الى صفاعة الإعلان في الصانع. هذا ما يتوقعه تقريرٌ رئيس عن

صناعة الاعلان في امريكا والدند اصدرته وكالة الأعلان الاسيركية

سيبرتفع الى ٣٣٠ بليبون بولار ، اي بزيادة معدلها سبعة في المائة على الإنفساق المتسوقع لنصنة الجارية . وتقدر النراسة حنجم

الانفاق الاعالاني في العالم خلال العالم خلال العام الحالي بد ١٠٨٥ بنيون دولار أي بزيادة نسبتها ٨ ٤ في

الولايات المشحدة فسيرتفع هذآ الانفاق الى ١٣٩.٣ بليون يولان دماكان - اريكسون، عشير، نئى ان أي بزيادة نسبتها ١٠٦ في المآنة . الانفاق على الأعالان عائبا

وكان المتلئون يتوقعون ثورة

في الانفياق الاعتلائي بالولايات

المُتحدة في أعقاب حبَّربُ الْخُلْيجِ غير أن شذه التوقعات لم تتحقق بسبب الركود الاقتصادي الذي اضطر معظم المعلنين الى خفض

- الاون: ١٠ قلس، البنان: ١٠ قلس، البنان: ١٠ قرل، الموين: ١٠ تبلد، الموين:





### والمتعاملين في سوق عيمان المالي وكان التفاؤل واضحا حول الستقبل الاقتصادي المرتقب للارين والمنطقة. فالاحد الماضي ارتفعت كنافة استعار استهم قطاع 🛭 انعكس مشروع الإنفاق الذي تم التوصل اليه بين البنوك التي تم تداولها في السوق باستثناء احد البُدُوك الذِّي حَافظُ علي سَعِس اغْالَاقَه وارتفع الرقم

لدى اغتتاحه مركز عمان الدولي

نتطوير التجارة والذي مقره فندق

فياذنافيا بوم الاحد الماضي عن

سعادته بإنشاء المركز باعتباره

حثقبة الوصل التي سيتسريط

القسماليات التجارية الارتنية

حفل الاستقبال الذي اقيم

وصف بانه تظاهرة اقتصادية أذ التي لديها ١٥١ صركرا موزعة في

صَّحْسَارِهُ مِنَا يَرْبِيهُ عَلَى سَبِيضَائَةً ﴿ ٦٥ زَّوَلَةً فِي جِمِيعِ انْجَاءُ الْعَالَمِ.

بجميع انحاء العالم في لحظات.

السوق المالي

مشروع غزة أريط أولا ينعش الاسعار والتداول

منظمة التحريرالغلسطينية واسرائيل حول اريحا -عَرْة اولا واجَلُواء السَّفْلاَوْن المناصَّنة عَلَى الْمُسال السسوري الإسسرائيلي على نظرة الاقستسساديين والمستثمرين في سوَّق أعمانُ المالي. وحققت أحجّام أنتداول ليوم اسس الاول ارتفاعا وصل الى ٣,٣ منيون دينار بعدما كان ١,٨ مليون بينار حجم التداول البرعي خلال الاسبوع الماضي،

🖼 علق الدكستور عبيت التسلام

المجالي رئيس الوزراء اشتبية

خاصة على تطور استعمالات

التكنولوجيا في البلاد واستحداث

اساليب جديدة لسرعة المصول

على المعلومات الامر الذي يساعد

الاردن في القيام بالدور المامول له

وأعرب في تصريح لــــ الإسواق

كمركز اقلَّدِمي في المنطقة.

وَأَرِتَفُعَ الْرَثُمَ الْقَلَّــَيِــلَسِيِّ مِنَ ١٥١.١ الْكُنَّ ٤٨.٣٥١ أَلَى ٢٥١.١٥١ وَبِنْسِبِةَ نِمُو ٢٠١. خَلَانَ الْفَتْرَةَ الْمُنْكُورِةِ. وَ وَجَاء ارتَّفَاع السوق الثالي بمؤسَّراته من صيث حجم التداول والرقم القباسي بعد الموقف الاربشي الواضح والذي عبيس عنه حسلانة الملك بدعم الأردن الكامل للفلسطينيين ومنظمة الشحرين حول مشروع غَـرْة - أريحــا عنيُّ اعــــَــبار أنه الخطوة الأولى فيَّ طريق الحَل الشَّاعِلْ، هَذَه المُواتَفُ وَالاَمَادُاتُ

القَياسي لقطاع البِدَوْك بنسبة ٢٦. ٢٪ وارتفعت اسعار اسهم شركات الخدسات التي تم تداولها في السوق باستثناء احدى الشركات التي هي بالاصلّ اوضاعها المالية وسيزانينها ضعيفة وتعاني من مشباكل نقص السبيولة. أما القطاع الصناعي فقد حققت ١٨ شركة صنَّاعية ارتفاعا فيَّ اسعار اسْهمها

وزير الصناعة والتجارة وعبد من

المسؤولين ورؤسساء البعشات

الدبلوماسية وقيادات القطاع

وقال السنيد متجمد عصيفون

رئيس هيئة المبيرين لمركز عمان

الدولي أن المركسز هو وأحسد من

منظوضة المراكز التجارية الدولية

ءتفاصيل وهنور ص٥٥

وحافظت ؛ شركات على اسعارها ببنما انخفضت أستعار ٣ شركات هي الغزل والنسيح والمؤسسة الطبية الاردنية والاردنية لتصبيع الخاسانة حيث ان المعلومات تفيد بأن انخفاض اسعار الغزل والنسيح يعود الى انها ستقوم بالاعتتاب باسهم جديدة لها، فيما أن الأوضاع المالية لشركة الخرسانة هي بالأصل ليست كما يجب ولديها خسائر كبيرة حققتها العام

### السياسية كانت تسمع من تبيل المستشمرين الماضي كما ظهرت في ميزانيتها وفند من الأمحم المتحدة يسزور الأردن لتسقييهم فسالسره الازدن يطالب الالهم المتحدة بتعويضات خسائر الحصار

كافة خسائر الأردن، وكما اوضح متندر حكومي رفيع المستوى فإنه 🕊 يصل البلاد غداً وقيد من الإسد بموجب قانون الأسم المتحدة يحق المتحدة لتنقيبيم انفساش للاردن رسميا المطالبة بالتعويض الاقتصادية التي أصابت الاردن

> تنفيذ قرارات الأمم المتحدة العسراق بناء عنى تعليسات الإصم زيارة الوفت التي جاءت بناء على طلب رسمي من الأردن تهدف

جراء الصعدار الذي يطبقه على

وسبيلتقي الوفد خيلال زيارته التي ستستغرق عدد ايام عددا من الوزراء والمسؤولين الحكوميين الى كتأبة تقرير شَاملُ يتُضمن ﴿ أَضَافَةَ الَّى المؤسَسَاتِ الاقتصاديَّةِ

الاعسلاني في انجساء العسالم

المستشناء الولايات المتحدة

ألاسريكية سيرتفع بنسبة اربعة

في المائة السنة الجارية ليسجل

`` ١٦٩ بليسون دولار . امسا في

النقبة ص١٤

سسب الخسائر التي تكبدها جراء

وكلاء للللحة.

المستؤول الحكومي بالاستؤول دولار سنويا وهي خسارة ارتفاع كلف الأجور والشيمن أضافة الي فسقسدان الصسادرات الاردنيسة لاستواقتها التقلبينة علما بان السوق العراقي يستوعب نحق

مغرف الصناعة والتجارة ونقابة

وتشيير التقييات الأولية

الخسباش الأردن كمنا أعلن عنهنا

ميزانيية الإعلان في كوكاكولا تزيد عن موازنات بعض الدول

وذكس التسقسريران الأنفساق

إضافة ارقبام مواتف حسدة

يمكن الإتصال بإدارات التصريسر والاعسلان والإدارات الاخسري فسي هريدة الاسواق على

العوالف الجديدة التالية : . 1.274. . 117477

171700

77 1982 1993

■ يتوقع سكان اريحا ان يعمد المستثمرون الى فتح عبد

كبير من القنادق في المدينة خاصة وانه لا يوجد الان سوى

فندق واحد يدعى فندق قصر هشام والذي دارت شائعات عن

انه قد يتحول آلى مقر قيادة الحكم الذَّاتي القادمة بينما

دارت شائعات اخرى عن أن قصرا كبيراً يسمى القصر

التجار استبقوا الاتفاق

🗷 فيما وصف بأنه ظاهرة اقتصادية جديدة واكبت

الاتفاق وربما سنبقته اطلق عليها ظاهرة المقاولة من الباطن

يقوم بموجبها تجار من الضَّفة الغّربية وَعَرْة بترويج

ويسوجب هذه المقاولة من الساطن يقوم بعض التجار

الفلسطينيين بتسويق السلع الاسراكيلية بعد تغليفها

واعطائها أسماء ومأركات تجارية عربية وهمية وطرحها في

اسواق الارض المُصتَلة. ومن هذه السَّلع المناسل الورقسة

وفوط الاطفال والحقاظات وبعض الصناعات الدوائية. وقد

قدر عند المؤسسات الوسيطة التي تقوم بعثل هذا العمل

باكثر من ٥٠٠ مؤسسة بعضها يشغل عمالًا يزيدون على ٣٠

وبمتوسط يراوح بين ١٠ و ١٥ عاملا وقد أبدى عدد من

الاقتصاديين خشيتهم من التطبع الاقتصادي المبكر مع

النول العربية عير التجار الفلسطينيين النين يتولون في

المرحلة الأولى من نشاطهم بترويج البضائع الاسرائيلية

تحت اسماء عربية في الأراضي المحتلة ومنها ربعا الى عند

بمود اميركا يتبرعون

■ اعسرب رئيس المؤتمر اليه ودي الامسيركي وعدد من

الاثرياء والمُنظمات اليهوبية في الولايات المتحدة عن

استتعبدادهم للمسساهمة في تمويل سلطات الحكم الذاتي

القلسطيني في غزة واريحا بهنف ارساء سلطات هذا الحكم.

٤ , ٣ مليار دولار قدرها البنك الدولي

■ قدر البنك الدولي حاجة الضفة الغربية وغزة الى ٣,٤

وجاء في تقرير يتكون من ٦٠٠ صفحة اعده مسؤولو

البنك وسلموا تستحا منه إلى ميسؤولين استرائيليين

وفلسطينيين وارينيين ان هذا هو الحد الابنى من الاموال

اللازمة لإعداد الضفة والقطاع بحياة متوسطة وليست

وقسال المسبؤولون ان هناك مسحسانثات تجسري الان مع

مسؤولين اسرائيليين وفلسطينيين واربنيين لمناقشة التقرير

وكان البتك من أعد هذا التقرير في أطار الدور الاستشاري

الذي يقوم به البتك الدولي لمساعدة اعمال لجنة التنمية

الاقتصادية التي تشكلت كجزء من لجان مفاوضات السلام

٢٧ مليون دولار من النرويج

■ النرويج التي رعت مفاوضات غزة اريحا اولا السرية

أعلنت أنها ستقدم مساهمة مالية استثنائية يقيمة مئة

مليــون كــورون (۱۳,۷ مليــون دولار تقـريبــا) للسكان

الفلسطينيين في قطاع غسرة والضفة الغيربيية وهذه

المساعدات تكملة لمساعدات قدمت بالفعل بقيمة مئة مليون

المنافع عام ٩٦

والاستفادة من النتائج التي توصل اليها.

العربية الاسرائيلية متعددة الاطراف

مليار دولار على الاقل على مدى عشر سنوات لاصلاح بنيتها التحتية ودفع مستوى المعيشة فيها الى مستوى يماثل او

من الدولَ العربيةَ في مرحلة الحقة.

يقوق الدول التامية.

الشتوي سيكون مقر هذه القيادة

The state of the s

لأيكونوميست: الولايات المتحدة ودول الخليج لن تقدم اموالا فورية كبيرة

## ■ تشتعل التوقعات في الضفة

الغبربيسة وغسزة بانتسعاش اقتصادي غير مسبوق في الوقت الذي يقترب فيه موعد توقيع الانفاق الفلسطيني الاسرائيلي حول مشروع غزة اريحا اولا ويينما لا تجد بعض العائلات ما تقتات به ليوسها تظرا اخطروف الحب الاقتصادي الحالى الذي تعيشه الاراضي للحبلة أمان ألحديث عن المليّارات التي ستاتي يجد له لذانا صاغية لدى الجميع كما افاد القائمون من الاراضى للحتلة حيث تم اخذ ما صرح به دينيس روس المسعوث الامسيسركي للعنطقسة من ان الحنفيات ستفتح في مرحلة لاحقة على ماخذ آلجد بشكل قرارات استثمارية ومضاربات متصاعدة في قطاع العقار والاراضى وكانت قد قدرت خلال الاسبابيع القليلة الماضيية بحسوالي ٣٠٠ مليون دينار هي أجمالي حركات البيع والشراء والمضاربة العقارية رغم ان صحيفة الإيكونومست قد حنرت في عددها الاختير من توقعات للمساعدات الكبيرة

خاصة من قبل الولايات المتحدة وبول الخليج وفي الوقت الذي تضاعفت فيه أسعار الاراضي في منطقة اريحا وارتفعت اسعارها الى نرى جديدة في غزة منذ الاعلان عن مشروع غَرَة - اريحا اولا

فان الستثمرين في قطاعات

الفاسطينيين على انشاء تشطُّوا في مساع محمومة لاخذ مؤسساتهم الشاصة وبناء حصتهم الميكرة من مشاريع مشاريع صناعية وخنعسية الاستشمار التي تصاعدت واجتماعية مختلفة. وكائت اليابان قد كشفت عن جسدواها مع الاعسلان عن بدود قيامها بدراسة طلب اميركي

وفيما يوصف بانه توقعات عاجل بدعوها للمساهمة في تعويل سلطة الحكم الذاتي وقد موجهة الأغراض محددة في بعض الصالات يجبري الصنيث اجرت اليابان مشاورات مع عن اعتشزام ياسس عسرفسات منظمة التحرير واسرائيل لدحث مجال التعاون الاوسع استشمار حوالي ٢ عليارات في مجالات الاقتصاد والثقافة دولار في اطار الحكم الداتي والعلوم والتكنولوجيا. وأن الحنقيات التي قصدها ومن جسانيسهم وفي وقت المبعوث الأميركي بينيس روس متزامن اعلن وزراء خارجية والتي ستفتح هي حنفيات دول الشعسال الاوروبي عن الاموال الخليجية والاوروبية برنامج مساعدات مشتركة واليابانية والاسيركية والتي يجنري تسبريب تصبريحنات

> التعاون الخليجي عن دعمها للاتفاق الفلسطيني الاسرائيلي بطلب امیرکی صدر عن الرئیس الاميركي كلينتون مباشرة الحديث عن دور خليجي في تاسيس صندوق دعم سالي لمنطقت ة الدكم الذاتي الفلسطيني في غيرة واريضاً براس مال يتوقع أن يصل الى مليار دولار تساهم دول الخليج ينصف هذا المبلغ فسيسمسا ستتقاسم الجزء المتيقم

ومعلومات بخصوصها الان

الولايات للتحدة والمجموعة الاوروبية واليابان واسرائيل وسيكون الهدف الاول لهذا الصندوق اقامة بنية تحتية

اوروب تسرع الخطي على نطاق واسع. فسفور اعلان دول مجلس الموانسي في الشيرق الاوسيط تُصل قيمته ١٤٠ مليون دولار وقال وزراء خارجية

> عملية السلام وتقدمها. في الاراضي المحتلة لمساعدة

الاقتصابيين حتى قبل الاعلان عنه بانه أن يؤدي الى تفكيك الترويج والسويد والدنمارك العسلاقة بين باقي الاراضي وفتلندا وايسلندا في بيان لهم فور الكشف عن الاتفاق المحتلة والمدينتين حال تنفيذه ان دولهم مستعدة لدعم وان التغييرات الاقتصابية المتوقعة ستشمل كل الاراضي الاتفاق من خالال مساعدات المحتلة بلوالمنطقة بمجملها اقتصادية كبيرة لضمان كسمسا أكسدت على تلك بنود الإتفاق لدى الكشف عنها . المعلومات المتوفرة تقول وقد استرجع احد انخبراء

ان الاراضى المستلة التي تتحدث عن عليارات دون أن تراها قد شهدت خلال العامين

ارينى نمبت لاعداد قليلة من الملاك والمضاربين وكسب التجار العقاريين النين قاموا بانشاء المجمعات التجارية واخذوا كلفتها من المستاجرين عن طريق الخلوات التي وصلت ارقاما غير مسبوقة ويون قيام المستاجرين باستثمار تجاري حقيقي لها في حالات كثيرة وفي مدن عديدة بينها رام الله

سمي بمشروع غنزة واريصا

اولا وهى المشروع الذي كانت

تتوفر قناعات لدى الضبراء

في هذا الخصوص الجولات

التي بدا القسيسام بها قبل

الماضيين استثمارات عقارية

قدرت باكثر عن ملياز دينار

يستهدف ريط المنطقة باكملها عبر ربط مواتىء دول البحر المتوسط واقامة شبكة طرق ساحلية تربط بين ست دول شِرق أوسطية لتطوير التبادل. وتايلس وجنين وطولكرم التجاري بين دول المنطقة. واريحا التي تركزت عليها الانظار صؤخرا في اطار ما

وكانت المجموعة الاوروبية قد كشفت عن أن هذا الطريق

يمند من جنوب شرق تركيا

حتى القاهرة رابطا بين كل من

مصر واسرائيل ولبنان وغزة

وتوصيف الطرق الساحلية

وسوريا وتركب تقوم

الاعسلان عن الانفساق دوقت

طويل وقد من الخسيسراء

الفرنسيين من لجنة التعاون

الاستصادي المتبثقة عن

الماحثات متعددة الاطراف

للتسرويج الشسروع اوروبي

وجهات النظرفي المنطقة

ميسر وتقوم هذه الوفود يدراسة وأعداد عجموعة من المسروعات في هذآ الاطار

يشان التعاون في مجالات الزراعة والتسويق ،الطاقة

ومع الاعسسلان عن ينود الاتفاق الفلسطيني الاسرائيلي اصبح المرجع هو التحليل القائل بان هذه الخلفسات التي تستنهنف الهنف

باعستسار ان الاتصال بين المجسمسوعسة الاوروبيسة التي تتسولى اعسداد الدراسات المنيين وما يترتب على هذا الاتصال من مداخلات ستكون الضاصة بانساء الشبكة

الست وبالإضافة ألى هذا الوفسد فسان هناك وقسودا اوروبية اخرى تواصل تبادل بشان اسس اقامة تعاون اقتصادي شامل في المنطقة وتوفير الاليات التى ستتيح لهذه النول القيام بمعاملات تجارية واسعة النطاق بشكل

القائمية بالقيمل في الدوا

الاستاسي من غزة اريحا اولا

هو الربط القدوري لمصالح هو الربح المناسي في الاراضي المحتلة بالمصالح الاسرائيلية والاقتصاد الاسرائيلي فورا

مفاتيحه بيد سلطات الاحتلال ووفقا للمعلومات الصحفية فان الوفد الفرنسى يقوم بعمل مسح للطريق المقترح

والبحوث والاتصالات وتبادل المعلومات.

ناهيك عن الاتصال بباقي الاراضي المحتلة والجسور وطرق آلم بسور الى الاردن

## المقتاح شريك فلسطيني يتولى عمليات الترويج

# بيزنس ويك: الحكم الذاتي الفلسطيني مجرد رأس جسر لعبور التجارة الاسرائيلية الي

🗷 توصلت صحيفة بيزنس ويك 💮 يقول ميدفور انه يستعد لتسويق في استطلاع لها عن الأثار الأقتصائية المتوقع أن تترتب على اتفاق غرة أريدا أولاً الى أن مفتآح السوق الشرق اوسطي الجبيد أمام للنتجات الأسرائيلية من خلال شريك من الضفة الغربية

تقول الصحيفة في استطلاعها: في الوقت الذي يعسمل فسيسه الاعداء التاريضيون مثل عرفات ورابين على المساعدة في تصديد معالم عالم جنيد في الثمرق الأوسط ذي التاريخ الماساوي، ينشط رجال أعسال في نفس المتطقة استعدادا لمرحلة السلام القبلة، ومن هؤلاء جون ميدفيد الاسسرائيلي الامسريكي المولد الذي يدير شركة كمبيوتر صغيرة فى القيس، فشركة ميدفيد وتسمى كيفون عملت مؤخرا على تطوير برثامج متعدد اللغات قادر على التحوّل من لغات تكتب من جهة اليسيار الى اليمين مثل الإنجليزية الى لغات تكتب من اليسار لليمين

مثل العبرية والعربية وفي ذلك

فنطق فيلاطلفيا

برنامجه في السوق العربي الفتي والذي وحستى تاريخه مسايزال مسغلقسا في وجسه المنتسجسات. الاسرائيلية. أما مقتاح السوق الجديد بالنسبة لرجل الاعمال الاسترائيلي فتستيكون تسريك فلسطيني من الضافية الغاربياة. ويضيف ميدفور أننا على بعد أقل من ساعة بالسيارة من رام الله

وعلى عكس اتفاقسة كامت كبرى المدن الفلسطينية في الضقة الغربية المصتلة، إلَّا أنَّ السؤال سقيد التي لم تفعل شيئاً لتعزيز الروابط الاقتصابية بين اسرائيل الأكبر يتعلق فيما إذا كان هذا الطريق سيفتح فعالاً. ومحصس فأن الاسسرائيليين والفلسطينيين على ادراك تام بان مثل هذا التساؤل من جانب السلام الحقيقي سيعتمد والى ميدفور لقي في الإعلان عن الاتفاق حدكبير على سرعة اجتذاب بين المنظمية واسترائيل اجتابة شافية حيث حاء ليقطع شوطأ الاستثمارات الى منطقتي غزة واريحا والتاكسيد على ان كبيرا على طريق فتح نلك الطريق الاسرائيليين والفلسط نبن المسدود، أما ضمان أن تتم الحركة والعرب الأشرين على استعداد فيه في الاتجاهين فيشكل بدوره لأقامة علاقات اقتصانية متشابكة منتسهى التسحسدي الذي بواجسه المفسساوضين الفلسطينيين

والاسسرائيليين في الاسسابيع أو

الاشبهير القبيلة. وفي الوقت الذي

تشكل فيه ورقة الاثفاق انجازا

وبما يكفي للمساعدة على تعزيز وبالطبع فسإنه لن يكون من السهل تحقيق مثل هذه المطالب

انهبار العملية السلمية كُكل..

حقيقياً في عملية السلام الصعبة في الشيرق الأوسط فيان العمل الصُعب بالكاد بدأ.. وكُما بقول احد كسسار الاقسسصاديين الاسسرائيليين غسيسيل قسيلر لصص في الشليؤون الاقتصادية للحكم الذاتي. الاقتصادية العربية فإن فشل اتفياق الحكم الذاتي الفلسطيني على السنوى الاقتصادي سيعني

المثال، تواقون لفتح مصارفهم الضاصة في غسرة واربحساً في الامسوال لمنساعسدة الإدارة الفلسطينية على ادارة شيؤونها خسلال العامين التاليين، ويصف وليام كواندنت من معهد بروكلين العرض الامريكي بانه لا يرقى الى وادارة دفأة ألقطاع المصرفي وهي

أمور لا تحتاج لمبألغ طائلة. رجل الإعمال الفلسطيني سمير

وسطاء فلسطينين. الواقع يشيس الى ان المناطق الفلسطينية التي تعاني من بطالة عاماً من الأحتلال العسكري تبدو

اقاملة الاتصالات المياشرة مع

الرقم في غرة المزنّحمة بـ ١٠ ه الف الكثير من التنمية الاقتصادية في الأراضي الفلسطينية سيعتمد

الفلسطينيين والاسرائيليين يرون يفصة واصدة، فيعد عدة لقاءات سىرية بين شىيىمىون بيىريز . ومسؤولين من منظمة التُحرير، فانه لا يزال هناك العسدد من المواضيع التي يتسرتب الاتفساق عليها فيما يتعلق بالنواحي سطينيون على سيسل

الوقت الذي عبرضت فبيبه الإدارة الامسريكية النفسية الأولى من ما عرضته واشتطن على روسيا، فما يحتاحه الفلسطينيون حاليا هو حجم محدد من الاستثمارات لاشادة البنبة التحتية للاقتصاد

حزبون وهو في الوقت داتَّه عميدٌ كلية في جامعة بيرزيت يقول ان

والواقع أن مجموعات رجال الأعصال أنفاسطينيين هناك بداوا فعلاً دراسة خطط لاهامة مخانن للحيوب ومحطة لتحلية المياه في غزة. أما في الضغة الغربية وكماً يقول سمير هليلة مدير مجموعة التنمية الإقشصادية للضفة الغربية والممولة من المجموعة الأوروبيسة فسإن رجسال الأعسسال الفلسطينيين المغتربين تعهدوا بجمع ١٠٠ مليون دولار لبناء اول مصنع للاسمنت في الضفة بعد أن كان الفلسطينيون حتى الأن يعتمدون تمامأ على المصانع الإسرائيلية في التزود بهذه المادة الجبوية.

غير أن العديد من القلسطينيين ما يزالون يلتزمون جانب الحنر في الدخول في مشاريع مشتركة مع شركات اسرائيلية اقوى بل أن البحض في العالم العربي يشعر بكثير من القلق من أن يكون الحكم الذاتي الفلسطيني مجرد راس جسس لدخول البضائع الاسترائيلية للسوق القلسطيني الذي يصل حجم استيعابه منهآ الـ ٢٠٠ مليون دولار سنوياً.

وهنا يقسول رجل الأعسمسال الاسسرائيلي غساوون بان على الاسرائيليين توخي الحنر فيما يتعلق باظهار أي ميل لاستغلال الفلسطينيين الافقر، ويفضل أن لا تزيد نسبة استثمار الاسرائيليين في المشاريع المستركة عن ٢٥٪ إلا أنه وغسيس يبدون قناعة بأن التجارة مع الفلسطينيين والعرب بدأت تنحرك وبنشاط مع ظهور بوادر السلام الحقيقي في

انه لا مقر امامهما سوى التعاون وقد بداوا ذلك بالفعل، حيث تدور أتصالات مكثقة بين رجال الاعمال من الحهدان بعييدا عن ومسائل الإعلام وان اللقاءات لهذه تتم في عواصم اوروبية او منن اميركية. اما بيني غسوين من شسركسة صناعات كوور، وهي اكبر شركة استرائيلية، فكشف النقاب عن خطة لاستنامار ٦٠ مليون دولار في مشاريع استثمارية في الضفة الغربية ومع شركاء فاسطينين ويضيف غَاوون قائلاً: الأَن وبفضل الانفراج في العلاقات الاسرائيلية مع المنظمة نستطيع

تتجاوز معدلاً ٥٠٪ هي بحاجة ماسة للاستثمارات الخارجية حيث أن البنية التُحتية ويعُدُ ٢٦ في حالة برتى لها.. وعلى سبيل المثال فإن معدل الدخل السنوى للفرد في رام الله لا يزيد عن ١٠٠ دولار وهو لا يشكل اكتر من ١٠٪ كسمسا هو عليسه في المدن الاسرائيلية، في حين ينضَفض

نسمة الَّي ٨٥٠ يولارا فقط على عملية أجتذاب الاستثمارات من الأثرياء القلسطينيين في الخسارج والموزعين في انتحساءً سرق الأوسط وأوروبا والأمريكتين الشمالية والجنوبية.

■ قالت صحيفة لينيغوث احترونوت الاسترائيلية ان الاتفاق سيعظى بفعاً لا سَبَابِقَ لِهُ لَلْأَقْتَصَالَ بِٱلنَّسِيةَ للفلسطينيين والاسرائيليين الاانها استطريت قائلة أن منافع الاتفاق لن تبدأ بالظهور قبل عام ١٩٩٦..

## بنوك و ٥٠٠ مليون دولار تبحث عن فرص استثمار

🗷 جندِ عند من رجال الإعمال طَلْبَات اقامة بِتُوك محلية في الاراضي المحتلة. تقدم بعضهم بطلبات جديدة منها بنك اسلامي محلي في الضفة الغربية. وتوضَّح الأرقام ان هناك اكستر من ٥٠٠ مليون دولار موجودة في الاراضي المحتلة بدون استثمار او كتوفير عائلي تنتظر مجالا للاستثمار.

اوضحت المصادر المطلعية أن هذه الصركية المصرفينية النشطة تاتي بعد عودة فريق من رجال الاعمال الفلسطينيين للاقامة في الاراضي المحتلة لاقامة مشروعات هذاك بعد حدوث انفراج في الجو السياسي وسيماح السلطات الإسرائيلية باقامة مثل هذه الانشطة المالية والمصرفية على الا يقل الراسمال الابتدائي لمثل هذه البنوك عن ٢٥ مليون

كما تشبير هذه المصابر الى أن العديد من المستشمرين الفلسطينيين سارعوا الى امتلاك الاراضي والعقارات في مدينة أريحًا خاصة بعد قبول قيادات منظمة التحرير الفلسطينية مشروع غُرة اريحاً اولا في اطار مفاوضات السلام في الشرق الأوسط وقال اقتصاديون ورجال اعمال في اربحاً. أن مشروع التسوية السلمية أغزة - أربحا نفع بعض المستقمرين الستشمار اموالهم في المبينة توقعا لَّجِيونِ أُرتِفَاعِ كُنِّينِ فَي اسْعَارِ ٱلْارْاضَٰيِّ والعَقاراتِ في اريحا في عضون عام من الأن. ويقول تجار اراضي المينة ان سبغر الدونم الواحد ارتفع الى الضعف خيلال الفترة الاخيرة حيث وصل الى ٢١ الف دولار بعد ان كان لا يتعدى ١٠ الآف دولار.

## البنك الاولى يريد الفقة وغزة جسرا للتطبيع الاقتصادي بين اسرائيل والمنطقة

🖺 يرى اقتصاديون فلسطينيون بان الرقم التيّ كشفّ النّقاب عنها مسْؤُولون في وقطاع غزة لا تفي بالغرض المطلوب حيث يعتقد الاقتصابيون بأن مرحلة الإنطلاقة الاقتصادية الاولى لوصيها في المرحلة الاولى تنطلب مساعدات خارجية تحتاج الى زهاء عشسرة مليسارات دولار ، وذلك بهدف اعادة انشاء البنية التحتية لأقتصاد منطقة الحكم الذاتي وايجاد ارضية لاقتصاد قاس على تلبية أحتياجات المواطنين والتطور والتسعسامل مع

وتعليسقنا على تقديرات البنك الدولي البنك للتنمية الاقتصادية في الضفة الغربية وقطاع عنزة في غضون فترة تتراوح بين تمانية وعشرة اعوام قال الاقتصادي المختص سمير عبدالله أن ما يعرفه هو أن البنك الدولي وضع برنامج

الذي تطرق الية البنك الدولي في خطته البنك للتنمية الاقتصادية للضفة الغريية

الانتسقساليسة . وأشسار الى أن الرقم الذي طرحه البنك الدولي ببلغ قرابة ثلاثة

تشبعل استثمارات القطاع الخاص كما أنها لا تتضمن مشاريع مثل مشروع ميناء غرة الذي تقدر تكلف تبه بين ٣٠٠-٥٠٠ مليون دولار حسب سعته، كذلك لا تشتمل على انشباء مطار في غزة وتوسيع مطار قلنديا وغيرها من المشاريع الاساسية التي كان الفلسطينيون يطالبون بها واكد د. سُمَّارَةً بَانَ اللَّهُمْ هُو انْ سَيَاسَةً

البنك الدولي هذه تصب في اعبادة هيكلة وتجهير بنية اقتصاد الكانت ونات الفلسطينية بما يضدم أن تكون جسرا للتطبيع الأقتصادي بين العرب واسرائيل وهنا لا يصبح النقاش حول المبلغ المقدم وإنما حول طبيعة وتوجه الاستشهار

بخصوص الـ2.3 مليار دولار التي قدرهاً استشمارات في الفشرة الانتقالية وللسنوات الخصس التي تلى الفترة

يلطنه ٧٨٠ الف طلسكيني، ويعتبر مركزاً لـ معركة للقاومة الاسلامياء

عربورا قا مسرور مسودات (حماس)، وتبلغ نسبة البطالة ابيه - ا في اللثة من السكان، ويوجد اليه ؟

نارك

# المسلوع غمسرة ارايسها اولا ليمهد الأفساري كبيم المنظمة واسرائيل تتفقال على الترويح لشروع مارشال الشرق

## ربط كهربائي ومائي وسياحي واعلامي وتدريبي واستثماري ومالي وتجاري وزراعي وصناعي

### للمحررالاقتصادي

استبقوا الاتفاق

اسيركا يتبرعون

الحكم مغبر المتبسه ودي الاستسركي وعلايا

المديسودية في الولايات المتسدة،

باهمية في معويل سلطات الحكم النالم

لار قدرها البعلك الدولي

حفدة الضمة العربية وغزة الى 1."

عشي مدي بحثسر سموات لاصلاح بليتها

ر المعدشة عنها الى مستوى بَعَاثُلُ أَوْ

, أن شدا شو الحدد الابنى من الاموار

لة والقطاع بحياة متوسطة وليخ

ان همنان مسحسانشات تجسري الازام

وفلمتحفيدين وارسيين لمناقشة التأو

هذا التقرير في اطار الدور الاستثل

دوني تستعدد اعمال لجنة الثلب

ت هجزم من لجان مفاوضات الما

، دولار من النرويع

ت مغاوضات غزة اربحا اولا الرأ

ساهمة مالية استثنائية بقيمة

١١ منيسون دولار تقريبها) الما

ع عسرة والضيفة الفريية لله بدات قنعت بالفعل بقيمة منه لله

يديعوت احسرونوت الاسرائلية سيسوب استوبون المستنفع بالنب المستنفع المستنفع

بالظهور قبل عام ١٩٩٦...

فرص استثمار

مليون دولار تبحث

ل الاعمال طلبات اقامة بنوك مطاغ الم

م بعضهم بطلبات جللة لنها ب

هناك الحسلس من ..ه عليمون الآ المحتلة بدون استشعار او كتواد

المطلعة أن هذه الصركة المصراباً

م فريق من رحال الاعمال الفلسطية

المصللة لاقامة مشروعات هنكاله

حسو السياسي وسياح السلخ م هذه الانشطة المائية والمعرفية بم المنشطة المائية والمعرفية بم

لمائي علل هذه البنوك عن ٢٥ مله

معادر الى أن العديد من المستلعة

الى امتلاك الاراضي والعقارات

بعد فبول قيادات منظمة الذي

غزة الويدا اولا في اطار مفاوف

سعة وقال اقتصاديون ورجال إيا

التسوية السلمية غزة - الرحاة

المسلوب السلمية عرد السنة أولا الاستشمار احوالهم في المعلقارات في استعار الاراضي والعقارات في الله الاراضي الماضة الم

\_ الموافق ٨- ١٤ أيلول ١٩٩٢م اله

اقتني توصل اليها.

تعدية الإطراف

افع عام ۹۹

نظمه منديا ظاهوة المقاولة من البلو

ص المستعنة المعربية وعزة بترابية

**■اعطىالاتفــــاقبىنمنظمـــــةالتـدريرالفلسطينيـة** واسترائيل حول مشتروع الحكم الذاتي الذي يبدأ بغزة واريحا اولااهتماما خاصاللجانب الاقتصادي للذي تطمع اسرائيل لان يكون مدخلا لمشروع اقليمني اقتصادي واسع النطاق يكون لها فيه موقعها المتميز عبر العلاقة الفلسطينية الاسرائيلية التى وصفتها اسرائيل بانهاقد ترقى الى مستوى انحادي معين.

فقد نص البند الحادي عشر من مشروع الاتفاق على تشكيل المناون اقتصادية فلسط نية اسرائيلية مشتركة من اجل تطوير الضفة الغربية وقطاع غزة وذلك

## قبخصوص التعاون في مجال

لليساء اوضح الملحق الثسالث للاتفاق دور الخبراء من كلا الجسانبين في اعسداد برنامج تنمية الموارد المائية وتصديد اجسراءات التسعساون في ادارة للوارد المائيسة في الضسفسة الغربية وغزة ووضع مقترحات لاجسراء دراسيات وخطط حسول حسقسوق كل جساتب فني لليساه اضافية الى استخدام عبادل للموارد المُائية المُشتركة على ان يطبق التسعساون في المرحلة الانتقالية وما بعدها.

### الكهرباء

كما كشف الملحق عن برنامج لتنمية الموارد الكهريائية يحدد المنعية الموارد والمناون في المنطقة ال انتساج للوارد الكهسريائي والصقباظ عليها وشيراعها وبيعها. كما تحدث عن برنامج 3. 3 BLL باستغلال النفط والغار لاغراض صناعية خصوصاً في قطاع غزة وفي النقب. ويشــــَّــجـع علـى استغلال مشترك لموارد الطاقة الاخرى بما في ثلك بناء تجمع صناعي بتروكيميائي في قطاع غزة وبناء انابيب نفط وغار.

## تعاون مالي

كمنا نص الملحق الثنالث من الاتفساق في حسقل المال يشسمل برنامسجسا للتطوير المالي وبرنامج عسمل لتست الاستثمارات الدولية في الضغة الفربية وغزة وفي أسرائيل وكتلك تاسيس بنك فلسطيني

## تعاون تجاري

وفي مجال التجارة اكد لللحق على التعاون في هذا المجال بما

فى ذلك اعداد براسات وبرامج واسرائيل حدد خطوات التعاون التشجيع التجارة المحلية الاسرائيلي الطسطيني الشترك والاقليمية وبين بول المنطقة في مبحال برامج التنَّمية في أضافة الى درآسة حول امكانية المنطقة واكد على أن الجَانبينَ انشاء مناطق تجارة حرة في سيتعاونان في اطار مساعي قطاع عَسرة وفي أسسرائيلَ مفتوحة امام الجانبين وتعاون السلام مستعددة الاطراف على تشجيع وضع برنامج تنم

### تعاون صناعي

في للجالات الاخسرى المرتبطة

وحول التعاون في مجال الصِّناعَــة نص الإنفــاق علي اعداد برامج لتطوير الصناعة تنص علي اقسامسة مسراكسن اسرائيلية فلسطننية للبحث الصناعي والتنمية وتشجع على تشكيل شنركنات فلسطيني استراكيلينة وتحسد الخطوط العريضة للتعاون في صناعات النسسيج والاغسنية والانوية والالكتسرونيسات والماس والكمبييوتر وغبيرها من الصناعات ذات الاساس العلمي.

التنمية البشرية والبيئة والإعلام

كمًا تحنث الملحق عن برنامج للتعاون في حقل العمل وتنظيم العلاقات في هذا المجال وتعاون في المسائلُ المتعلقة بالضمان الآجستماعي وعن خطة لتنميلة الطاقيات البشيرية تنص على تنظيم ندوات اسـرائيليــة فلسطينية واقامة مراكز تاهيل مشتركة ومراكز ابحاث وبنوك معلوصات مشتركة كما نص الملحق على تدابير مشتركة او منسقة في مجال حماية البيئة ويرنامج لتطوير التنسيق والتعاون في صحال الاتصال ووسائل الأعسلام واي برامج اخرى ذات اهتمام مشترك.

## حصان طروادة

القلسطيني الملحق الرابع للاتفاق بين

برنامج تنمية اقتصابية للضفة الغربية وقطاع غزة والثاني

قور دخول اتفاق اعلان المبادىء حين التنفيذ كما نص

البند السادس عشر على أن ينظر الطرفان الى مجموعات

عمل المحادثات المتعددة الإطراف كاداة مالائمة لترويج

خطة مارشال التى هى عبارة عن برامج اقليمية وبرامج

وامعانا في ايضاح طبيعة وهجم التعاون الاقتصادي

الذي تم الاتفاق عليه في مشروع غَرْة واريحا اولا تحدث

الملحق الثالث للاتفاق بآلت فصيل حول بنود بروتوكول

التعاون الاسرائيلي الفلسطيني في البرامج الاقتصادية

والتنمية والذي ستتولى اللجنة ألاسرائيلية القلسطينية

الدائمة للتعاون الاقتصادي التركيز عليها فوربدء الحكم

للمنطقة تطلقه مجموعة الدول

الصناعية السبع ويطلب

الجانبان من المجموعة أن تسعى

الى مشاركة دول اخرى مهتمة

مثل الدول الاعضاء في منظمة

التنمية والتعاون الاقتصادي

والدول العسربية في المنطقية

ومؤسسات عربية أضافة الى

واوضنع الملحق الرابع من

المقترح يتكون من شقين الأول

صندوق وننك للتنمية

ني الشرق الأوسط

وتحسرك اقليمني

ودولي لانجاز بنود

اتفاق غنزة واريها

التي تشمل المنطقة

الاتفساق أن برنامج التنمسي

القطاع الخاص.

اخرى تشتمل على برامج خاصة للضفة الفربية وغزة.

وكسشف الملحق عن مكونات برامج تنمية الضفة وغزة التي تتضمن اعادة تاهيل اجتماعي يشمل برنامجا للاسكان والبناء كما يشمل برناصجا لتنمية المؤسسات الصفيرة والخاصة وبرناسجسا لتطوير البني التحدية (ماء كنهرباء نقل واتصالات الخ ويرنامسجسا للطاقات البشرية وبرامج اخرى

الشترق الاوسط

صندوق وبنك تنمية

اما الشق الثاني من برنامج

الميت. وكشف عن عشاريخ في التنمية والذي يخص منطقستنا المنطقة لتحلية النياه ومشاريع ككل المقد تصدف عن تاسيس اخرى لتنمية الموارد المآئية كما صندوق للتنميية في الشرق

كشف عن برنامج اقليمي لتنمية الاوسط كسخطوة اولى وبنك الزراعــة بما في ذلك التسيام للتُنمية كخطوة ثانية. كما بتحصرك اقليمي للوقساية من ألتصحر تحدث الملحق الرابع للاتفاق عن كما نوه الى ربط الشبكات ما وصفه ببرنامج اسرائيلي

فلسطيني لريني مـــشـــتـــركُ. لتنسيق استثمار منطقة البحر

ومسوارد الطاقسة الاخسيري لأستخلالها صناعيا. وكذلك البرنامج الاقليمي للسياصة والنقل والاتصالات،

يشهير منتقدة تقملة القالتي الى أنها تتجادل وضع التدس وحق ثالثة ملايين لاجئ فاسطيني في التعوية الى بالامدم وتتجاوز مخاوف ١٢٠ الف مستوطن يهودي في الناطق الجالة،

يسكنها ١٠ الفطيسليني و١٢٠ الفحستوطنيهودي

v֥ ⊚

@تخسي

 $\Theta$ 

النابل 🔬 🕲

الدعم العاشي لخطة السلام

تقدم الولايات المتحدة ٢٠ ، ١ بليون دولار يقدم منها فوراً مبلغ ٢٤ مليون دولار

تقدم العبويد وايسلند والترطج والتغمارك وفتلندا ١٢٥ مليون دولار. يقدم البنك الدولي بليون دولار خلال الاعوام الخمسة القبلة.

الاتنساق ينسص على اندساج انتمساني يعمس

لتحرك مشترك لمهج اقتعاديات المنطتة بمجملها

• واريحا

0

خطوات

الحكم الذاتى:

الخطوة الإولى: سيسرودروسي. انتخاب مجلس فلسطيني بعد تسعة اشهر من ثرقيع اتفاق قسلام.

الخطوة الثانية:

الخطوة الثالثة:

النهائي للمناطق للحتلة في

موعد لا يتجاوز بداية العام الثالث على الفترة الانتقالية.

£ اسر ائيل في سمب تواتها توليم الاتفاق من النطقة على لن ينتهي الانسماب في فترة

0

0

تعاون مشترك

لانجاح البرامج

تطبيق سايتم الاتفاق عليه داذُلُ مُخْتَلَفَ مُجْمُوعَاتُ العَمَلُ المتعددة الاطراف . وقد اكد الجانبان في الاتفاق

على تشبجيع مجموعات العمل

المتسعددة الاطراف وتنسيق

حركتها بهدف انجاحها على أن

يواصل الطرفان النشاطات بين

الجبولة والأخبري ويقومسان

باعداد دراسات حول امكانية

الم

العاكان. تقيقا كالرتطول

الكهربائية والتعاون الاقليمي

لنقل وتوزيع الفساز والنفظ



الفساكسان للأنابيب البسلاسستسيكيسة والذى أثبت جدارته وكسفاءته كنظام للتعديدات (Underfloor Heating)، هذا بالإضافة إلى كونه نظاماً للتعديدات الصحية والتدفئة المركزية. كما وتقدم مؤسسة المصادن غدمات قيمة عديدة منها:

> مؤرنتسة لالمعاوات للبحسارة ولالتسويت قتكس ٢٥٧٢ كالف عجه ١٨٢٧٨ ـ ١٠٢ ٧٤٨

الفلسطينية ألاقتصادية لاسيما في ما يختص منها بتنمية صناعات يعكن لها ان تنافس الاستواق الاسترائيلية التي تتمتع بالحماية، على الاقل في فترة تمتد خمس سنوات. وكان تقرير صدر اخيراً عن جامعة دهارفرد، الاميركية العريقة حول اقتصاد الفترة الانتقالية اوصى بتنمية التجارة المرة بين الاقتصادات الفاسطينية والاربنية والصبرية على اساس أنَّ هذه التنمية هي مفتاح النمو الاقتصادي المُتبادل. واوصى التقرير بان يكون الفلسطينيون في موقع القيادة وان يُستخدموا مؤسسات الادارة الاسرائيلية المدنية في القطاع والضفة، وأن يناغه وابين النظام الصريبي في المناطق والاردن وسين النَّظام العسبسِّري المساثل، وأن يكونُ الدينار الأردني عملة مقبولة في هذه للناطق كلها.

الضغة والقطاع الى توليد الوطائف للقلسطينيين مما يخفض

عدد الذين يتهيون منهم الى داخل الدولة العيرية للعمل، وما

يحَفَفَ بَنُورِهِ ايضًا مِنْ البطالة في النولة العبرية التي تصل

والضفة على امتصاص الرساميل محدودة بالنظر الى تخلف

البنية التحتية والادارة، وبالنظر الى حجم الاقتصاد المعلى.

لكن الخَــنِراء ألاهـتصاديين يقولون ان مـقدرة القطاع

وَيؤسع برنامج مَن الأشفال العناصة أن يستخسَّدم

متثمارات كبيرة تولد الوظائف لكن التنمية الصناعية

ستكون أبطا بكثير من أي برنامج من هذا القبيل. ومن غير للمتعل أن تكون الخطط الفلسطينية الطموحة التي تتناول

ويتنفق منعظم الشبراء الاقتصاديين على أن أسرائيل

ستستمر في ممارسة نفوذ قوي على طريقة رسم السياسة

انشاء مطار ومرفأ ذات جدوى اقتصادية.

معدلاتها الى ١١ في للئة.

## فايننشيال تايمز : ستتحر غزة اقتصادياً أن لم تعل الاكبر من تدفق الاستثمارات المساعدات واسرائيل الرابح

انتحارياً، وإنا لا أرغب في أن يجاورني أقتصاد انتحاري، اسرائيل وفقأ لنصوص لتفاق غزة ولريحا اولا ونلك ضمن اضف الى هذا أن أي نمو اقتصادي في المناطق المُصتلة تحليل رصدت فيه الصحيفة ما توقعت أن يترتب على الاتفاق الذي توصلت اليه منظمة التحرير الفلسطينية مع اسرائيل (الضفة والقطاع) سيفيد اسرائيل عن طريق زيادة الطاب على ألسلع والخدمات الاسرائيلية لان الذولة العبرية ستبقى الشريك التجاري الرئيسي بالنسبة الى الفلسطينيين. كما ان اسرائيل تامل في ان يؤدي النمو الاقتصادي في

تقول الصحيفة البريطانية في تحليلها: سيواجه الفلسطينيون النين يتهياون لتسلم مهمات الحكومة الذاتية للوُقتة في الاراضَى التي احتلها اليهود بعد عام ١٩٢٧، تحديثًا كبيراً جداً يتمثل في ضرورة عكس التراجع الاقتصادي في الصّفة الغربية لنهر الآرين وفي قطاع غرة. ومن المحتمل ان يبقى اقتصاد أسرائيل واقتصاد

الاراضي التي تم احتلالها بعد عام ١٩٦٧ على صلة وارتباط وثيقين وفي اعتقاد الخيراء الاقتصاديين الفلسطينيين واليهود أن الاقتصادين الاسرائيلي والفلسطيني يستفيدان اذًا تَنفُقَتُ لِلسَاعِداتُ النوليةُ وَالأَسْتَثْمَاراتُ الْخَاصَةُ الى الكيان الفلسطيني الذي سينشا. أ

ويامكان القرص المتاحة امام توسيع التبادل التجاري والتَّحْرِيرِ الْأَقْتَصَادِي وَالْإِنْدَمَاجِ أَوْ الْتَعَاوِنَ الْأَقْلِيمِي أَنْ تُوفَّرُ أساساً لأستمرار السلام ولتحقيق أزدهار أقتصادي

وفي اعتقاد القلسطينيين انهم سيستقيدون من خطة استثمارية تشبه مشروع ممارشال ألذي استفانت منه أوروبا على الله التهاء الحرب العالمية الثانية. وستكون قيمة هذه الخطة بضعة بلايين من النولارات الاميركية على مدى خمسة

وتدعم النولة العبرية الاستثمارات الخارجية لأن السلام يرتبط بالتنمية الاقتصائية. ويقول عند كبير من الخبراء الاقتصاديين أن تكانيف قطع العلاقات الاقتصادية بين للناطق التي تم احستالالها عنام ١٩٦٧ وبين الدولة العبِّريَّة سستكونَّ كبيرة بالنسية الى المناطق.

ويقول عزرا سادان للدير العام السابق لوزارة المالية اليه ودية، إذا انفصلت غزة عن الأقتصاد الاسرائيلي





# في هنوازه الصريح مع فعاليات القطاع التجاري

# وزير المالية يفاجئ القطاع الخاص بحزمة اجراءات هامة

■ قاجا وزير للثلية المبيد سامي قموة فعاليات القطاع التجاري بالإعلان عن قيام وزارة المالية بمراجعة عندمن القوانين والتشريعات الهامة التي كان القطاع الخاص يطالب بإعادة النفل فيها باعتبارها عائقاً إمام للناخ الإستثماري اللازم لاستقطاب الرساميل العربية والإجنبية ومنها فلنون ضريبة للبيعات وقانون ضريبة الدخل وقانون الجمارك وزين للالية الذي اعرب عن توقعه باخراج كل من قانون ضريبة المبيعات وقانون الجعارك قبل نهاية العلم الحالي انتاء لقائه برؤساء غرف للتجارة الأربنية وممثلى النقابات التجارية عبر غرفة تجارة عمان يوم الخميس للاضني والذي زاد عن ثلاث ساعات أعلن ايضا عن قرب تطبيق تعليمات جديدة خاصة بالناطق المرة لجعلها أحرة فعلا حسب تعبيره ونلك بغية

تجزير التجارة وانجاد حلول جلزية للمشاكل التي يواجهها القطاع الخاص الارنثم وخلافا للقاءات الني تجري عادة بين للسؤولين الحاءا وميين وقيادات القطاع ألخاص فقد بدا للسيد الوزير متركأ لكافة الصعوبات والعوقات الاستثمارية في البلاد باعتباره أحد اعمدة القطاع الخاص وتلك قبيل توليه الوزارة في تهاية ابار للاضي إذ بادر بطرح الخطوات الني فامت بها وزارة المالية مؤخراً في محاولة جَادة لتطوير القوانين الاقتصادية الطبقة حالياً اصَافَةَ لَلَى لَيْسَيْطُ الْإِجْرَاءَكُ وَلِمُعَامِّلُانَ فَي الْمُسْسَانَ وَالْدُوائِرِ الْحِكُومِيةَ ذَاتَ الْصَلَّة المباشرة برجال الأغمال والمستثمرين ومنها وزارة الجمارك والمناطق الحرة الحوار اتذي حمل طابعا مختلفا تركز على عبة محاور رئيسية تناولت للشاكل والمعوقات ويمكن تلخيص مطالب القطاع التجاري بما يلي:



♦ وزير المالية يتحدث للقطاع التجاري

ضريبي إلا أن السيد الوزير من

حانبه دعا القطاع الضاص الى

وضع اقتراحات التعديل التي

يراها في أوراق عسمل مكتبوية

خطياً كي تطلع عليها اللجنة التي

شكلت من قبل وزارة المالية ونلك

اختصاراً للوقت.

الرد جاء واضحاً فلا نية على

الاطلاق حالداً لتخفيض الرسوم

الجمركية على السيارات إلا أن كلُّ

شيء قد يخضع للدراسة للبحث

القضية السابعة:

ضريبة الدخل

نائب رئيس غرفة تجارة عمان

تضمنت العديد من الماخلة التي

يحسملهما القطاع الخساص على

القطاع العام ولعل أهمها أرتقاع

قيمة ضريبة الدخل في البلاد

واصفا الأرين من بين أعلى النول

في تحصيل الضريبة إذ تصل

تسبتها في بعض الأحيان الى

اعتقاده بأن الخزينة قد يتم رفدها

بمبالغ اكبر في حال انخفاض

الضريبة وخصوصا في ضوء

تهرب الكاثبرين من الضريبة

اللخذ الثاني للسيد مراد هو

قَرَارُاتُ النَّصَاتُ دَاعِياً الى رسم

سياسات مالية واضحة ومحندة

ونُعا ايضاً الى تعبيل قانون

الجمارك على للتحو الأمثل الذي

ينظم العلاقة بين دائرة الجمارك

و التجار وقال كيف لتاجر بين ليلة

واخسری ان يتسحسول من آهسرف

الشرقاء الى لص ومهرب تبعأ

لينود القسانون التي لا تضرق بين العقوية وللنسالفة والتسهريب

فيما أعتير الدكتور عبد الله

الملكي مدير عام جمعية البنوك

في الأردن أن القضية الضريبية

وصلت مرحلة الأزمة وقبال من

الواضح أن الحكومية المساليسة

تنتبب تفسها لتحبيث التشريعات

الاقتصائية والقيام بعملية

الأصلاح الضّريبي لاسيّما وأن فيه تغييراً عنائينا في فلسفة

الضريبة التي تحوات من غير

مباشرة الى مباشرة وقرض

ضرائب اخرى وتخفيض ضريبة

ولكنه قال أنّ الحديث فقط عن

الضريبة لن يكون كالمسأ لاقناع

الناس وأن المطلوب حسالياً هو

توسيع القاعدة الضريبية وايجاد

الجرآة المعتوية في اتحاذ القرار

الضريبي للناسب واصفا اياه ب

فيه فالمسالة لم تصل الى حد

الازمـــة. وقــال اننا ندرك مان

الضريبة قد تكون عبيكا على

المواطن ولكننا سنعتمل جناهدين

على تطبيق العدالة في التحصيل

وكذلك توسيع القاعدة الضربيبة.

ثم خسرج وزير الماليسة بعسد

حبوار استبصر اكثر من ثلاث

ساعات بورقة ملبئة بالقميايا

والملاحظات التي أبداها القطاع

التجاري ووعد بدوره بدراسة كل

قضية على حدة لاتخاذ الإجراءات

وزير المألية اعتبر أن الحبيث

القرار الصعب".

الدخل

والخطآ غير للقصود

بسبب ارتفاعهاً.

- واعترب السنيند متراد عن

مداخلة السحد صحدر سراد

في جدواه الاقصادية مستقبلاً.

# تطويرها والاقتصادات

• توضيح ملامح السياسة الملليسة وتجاوز الاخستسلال الاقتصادي الداخلي والتوجه الجاد نحو الإصلاح الضريبي. • مسرورة أعسادة النظر بقانون الجمارك وتقليص التشتت الواسع في معدلات التعرفة

• ضرورة أعبادة النظر في قانون ضريبة الدخل من حيث الإعفاءات الشخصية والعائلية ومعدلات الضريبة على أرباح

الشيركات • توحيد المرجعية العلمية في مسالة للختيرات والقحوصات العلمية والطبية للمستوردات ● ایجاد معابلة علمیـــة

صحيحة لمعنل الحماية للصناعة الوطنية وتوجيه معدلات الت الجمركية استنادا إليها. • تفعيل المناطق الصرة القائمة والجاد تقاطحس

وتشجيع الاستثما فيها • أعادة النظر في موضوع الرسوم بشكل عام بحيث تتناسب والكلفة الصقيقية للضبة الحكومنة القنمة

 التركيز على تغيير المفهوم السائد حول التعامل مع التجار وعدم اعتباره متهما الى أن تثبت

وفيما يلى تفاصيل الحوار الذي زاد عن ثلاث ساعات. بدا وزير الماليـة حــديثــه الى القطاع التجاري بأعترافه بوجود العديد من الفجوات التشريعية والقيود التي أصبحت بحاجة ماسة لإعبادة النظر فيها لأن استمرارها على النصو الصالي حسب قوله سيحد من طموحاتُ النشأطات الاقتصادية وقال في كلمة القاها على نحو ارتجالي أنّ المجتمعات الحية فقط هي ألتي تعسمت إلى اسلوب مسراجست لدراءاتها بقضد التحشين في إداء اقتصاداتها وهو ما قامت به وزارة المالية مؤخراً يقيامها بتشكيل عدة لجان لاعادة النظر بالقوانين والتشريعات ذات الصبغة المالية مؤكدا على اهمية

التخطيط الاقتصادي وإغباد السبيب قيموة الى الانمسان اهسداف بسرتسامسج الإصلاحات الاقتصابية ليشير الى النمو الذي حققه الاقتصاد الأربني منذ أوائل العام الحالي إذ متقق الناتج المحلى الاجتمالي نسبِةَ نعق آ٪ بالاستَّعارُ الثابِثَةُ وفقأ لما هو محدد

## القوانين والتشريعات

واعرب السيد وزير المالية عن اعتقاده بأن مشروع قائون ضريبة المديعات قابل للتطوير والتعديل ما دام الشروع ما زال في مراحله الاولى لافتنا ألنظر بأن ضريبة المدعات ليست بمبريبة جنينة وإنما ضريبة احلالية لتحل محل ضَريبة الإستهلاك بل وافضل منها إذ تهدف الى توسيع قاعدة المكلفين وتوزيع العبء الضسريبي على نحو أكثر عدالة.

وقال أن النبة تتجه حالباً لغرض المسرائب غير المباشرة لأن الأخيرة كما يؤكد خبراء الاقتصاد العالميين اكتر قنرة على عكس الواقع ومدى قنرة الاقتصاد على تحمل أعبائها اضافة الى قيامها بتوسيع فأعدة الكلفين.

واشار الى انتهاء اللجنة الكلفة بمراجعة مشروع قانون ضربية لليسعات وأن الوزارة ستاخذ بعين الاعتبار كافة

فالمجال ما زال مفتوحاً لها. فيما تعكف لجنة ثانية شكلت من قسبل وزارة المالية بدراسة قانون الجمارك الذي يطالب القطاع الضاص باجراء تعديلات هامة عليه يسبب كثرة قيوده.

التوصيات المقدمة من قبل القطاع

الخاص لاجراء أي تعديلات

وايدى السيد الوزير تفهمأ ازاء آلشكلة التي يواجهها رجل الاعمال في الطريقة التي يعامل فيها باعتباره متهمأ لحين تثبت يراعته وقبال أن الفهم الصحيح للقانون يعني عكس نلك وهذه الحالة تطبق فقط على الحالات الشواذ ومُسؤكداً في الوقت ذاته بان مشروع القانون سيأخذ هذه

الشكلة بعين الاعتبار. ويموجب القانون الجنيد الجمارك كما اوضح ستشهد دائرة الجمارك تيسيطاً اكثر من الاجراءات وسيتم القصل مآبين المضالفات والعقوبات مبيناً أن الفرق كبيربين تاجر تعمد التهريب وأخر تمت مخالفته بسبب خطا مطبعي لا ننب له فيه. واضائة لقانوني ضريبة المبيعات والجمارك فثمة لجان

للسياسة المالية، فوزير المالية هو موافقات الأمم المتحدة وزير انفساق بقسد مسا هو وزير

تشجيع الاستثمار وقانون ضريبة

وأضاف مثلما أن حركة

التشريعات المالية وتجندها

ضرورية لأن تعكس روح التطور

وتواكب النمسو والتنمسية، فإن

تطور تقنيات واساليب التعامل

المالي مع المكلفين بدفع الضريبة

انما يجب أن يصاحبه هو الأخر

تبدل وتطور في مفاهيم التعامل

وتوجهاته باعتبار نلك عاملا

مهما واساسيا وعماد عملية

الاصلاح الضريبي واساس

الدخل وقانون الجمارك.

للتصدير الى العراق وقسال أن تغسيس الظروف السيد سليم خرفان عضو مجلس ادارة غرفة تجارة عمان الاقتصادية وتبطلها لابدوأن تواكيه حركة موازية في تطور أثار مسسالة بيع الموافسةات التشريعات المالية، ولعل أتساع الصادرة عن الأمم المتحدة نطاق التحارة الضارجية للتصدير الى العراق. والداخلية وتنوعها ونطور تقنيات التعامل التجاري، وكبلك

رد الوزير جاء واضحاً إذ حذر من الوقوع في مغية السوق السوداء وشراء الرخص بمبالغ حبرية حبركة القطاع الضناص خبائية وداعيا القطاع الخاص وتحفيز المبادرة الفردية، انعا هي للاستفادة من المكتب الذّي انشأته متغيرات تستلزم بالضرورة حالة مستمرة من اعادة النظر في جملة القسوانين ذات العسلاقسة بتنظيم العمل الافتصادي مثل قانون

القضية الثانية:

الوزارة خصيصا لهذه الغاية ليقوم بدور الوسيط بين التاجر والامم المتحدة القضدة الثالثة التدريب

اننا مع الضرائب والحماية واكن بمستويات معتدلة لمنع حدوث اي

السيد ابليا ثقل تقبب تجار المواد الغُذَائية أثار قضية عمليات التهريب والتي ازدادت على نحو واسع خسلال الاونة الاخسيسرة ويضاصة تهريب الشوكولاته والكسرات. والسبب في ذلك يعود كسسا اوضح هو قسيسام دائرة الجمارك برقع التعرفة الجمركية استويات عالية جدأ للدرجة التي بات معها التهريب مجنياً وقال

وقال أن القوانين هي عقد ما بين الدولة والمواطن وهي ليست ملزمية فيهي قيابلة للتطوير والتسميسين والالفياء وفيقياً

. للمستجدات. القضية الخامسة: الحمارك

العلاقة الجدلية بين موظفي الجمارك والتجار كانت محور التقاش الذي أثأره السيد محمد للمتسب عضو مجلس ادارة غرفة تصارة عمان الذي طالب بتنظيم هذه العلاقة وتقليص حجم الحوافز التي تمنح للوظفي الجمنارك وتساعل كعف الوظف الجسارات أن يقوم بدور الغريم والقاضي في الوقت ذاته؟! كما تسامل عن اسباب اطالة

فترة استرداد الامانات الجمركية ونقصانها؟! واقترح السيد للمتس

لسيارات التاكسي والسرفيس

نظراً لحالته السبئة؟

المستوى للطلوب

ونلك لتجديد الاسطول البري

بدراسة تخفيض الرسوم

ألجم ركية لسيارات التاكسي

والسرفيس لأن حالتها الآن دون

السيد سامي قموة وعد

أما عن قضية التعامل بين

موظفي الجمارك والقطاع الخاص

أعرب السيد الوزير عن اعتقاده

بان التربية الوظئيفية في حاجة

لاعادة وذلك لوضع حد لمزاجية

التعامل وحسب قوله فإن موظف

تغييب القطآع الخاص عن الشاركة في صنع القبران الاقتصادي فمعظم مشاركته هي تضفيض الرسوم الجمركية في جسوهرها ردود اقسعسال على

القطاع الخاص يطالب بتخفيض الرسوم الجمركية للحد من حالات التعريب وبتنظيم العلاقة مع الجمارك

## الافراج عن تعليمات جديدة لجعل المناطق الحرة حرة فعلاً قريباً مع الانتماء من قانون الجمارك وضريبة المبيعات قبل نماية العام الحالي

أخرى تبرس حاليا قانون ضريبة الدخل وقانون الأراضي والمساحة بهدف التوصل لتعتبل بعض البذود الهامة التي من شائها خلق المناخ الاستشماري الملائم الذي وضعته الحكومة الحالية في مقدمة أهدافها الرئيسية.

محمد عصفور

من جانبه دعا السيد محمد عبصية ورارئيس اتصاد غارف التحارة الأربنية الى تضبيق فجوة العجز في الموازنة العامة باعتداره جانبا مهما من جوانب تجاوز الأختلال الاقتصادي الداخلي، غير أن ذلك حسب رأية لا يمكن تحقيقه من خلال فرض المزيد من الضرائب لتحقيق المزيد من العائدات بحجة أن خرينة الدولة جيوب رعاياها. فالقَّناة الطسعية لانخفاض عجز الموازنة العامة إنما هو بتوسيع قاعدة الكلفين وتنمية مداخيلهم قبل أن تكون مجرد فرص ضرائب على مداخيل تتاكل أو على مكلفين تضيق قاعدة تكليفهم فتاكل الضريبة بعضها، واعرب عن اعتقاده بانه لا بجوز ايض التضحية بالعبء الضريبي في سييل انخفاض عجيز الموازنة العامة، واخيراً، فإن انخفاض

العجر لايكون فقط بمعالجة

جانب الايرادات بل ايضاً جانب

النققات العاصة، بحدث بكون

السساسة الانفاق العام توجه

واضح يكعل الوظيفة الاقتصابية

القطاع الضاص بطرحها تعثلت في ارتِّفاع تكاليف النقل البـري تبعأ لارتفاع كلفة التشغيل وارتفياع استعبار قطع النسيأر

وارتفاع تقديرات ضريبة الدخل والحل كما يراه السيد محمد أبو حصيرة رئيس نقابة أصحاب السيبارات الشاحنة تضغيض الرسوم الجمركية على الشاحنات الجديدة وتقسيط اثمانه وتضفيض اسمار السولار والزيوت للشاحنات اضافة ألم، تخفيض تفسرات ضريبة الدخل وبما لا يتجاوز الالف سنار لكل



عمليات تهريب مستقيلاً كما دعا القضية الأولى: السيد نقل الى تفعيل دور الإعلام ارتفاع كلفة النقل لتوعية المواطنين لمسريبة المبيعات في السّارة واصحة ألى القصية الأولى التي بأدر التَجربة الأمريكية في هذا الصدد.

القضية الرابعة: ازدواجية الضريبة

عضو مجلس ادارة غرامة تجارة عسان السيد رياض الصيفي دعا الى التاكد من عدم حدوث اربواجية في الضربية بعد تطبيق ضريبة البيعات. وطالب بمشاركة القطاع الضاص في وضع الصيغة النهائية لمشروع

قائون الضربية وزير المالية أكد بدوره للقطاع النساص بأنه لن يحسن الدواج



الدولة هو خادم مدنى ولم يوجد لحرق انفاس المواطنين القضية السادسة الرسوم الجمركية

للسيارات وقطع الغيار

السيد نبيل ديراني تساط عن بقنة المعلومات الوارية حول عن ازمة ضريبية هو أمر مبالغ قيام البتك الدولي بضغوطات في اتجأه تخفيض الرسوم الجمركية في حين دعها السيد سيلامية الجندي امين سر بقابة وكلاء قطع غيار السيارات الى دراسة خفض الرسوم الجمركية لقطع الغيار وخصوصا بعد ارتفاع حالات التهريب على تحو كبير ومؤكدا ان مسايزيد عن ثلاثة ارباع استهلاك الملكة يرد بالتهريب الامر الذي يفقد الضرينة اموالأ طائلة. وقال أن تخفيض الجمارك هو الحل الأمثل للحد من مسالة المناسبة.

تسواجه ازمسة تس

بعد فشل اصداراتما بالريال

ولجهت شركة الشيكات السياحية السعوبية ازمة تسويقية بعد اخفاق المسارف الشاركة في راس مالها في تسويق أصداراتها من الشبيكات السياحية بالريال السعودي خلال العامين الماضيين وتساهم ثمانية مصارف محلية في رأس مال الشركة الذي يبلغ ٢٠ عليون ريال (٧ مسلايين دولار) وهي: السمعودي ، البسريطاني، والاهلي التجاري والسعودي الهوائدي ، والقاهرة السعودي، والجزيرة، وللفرنسي، والرياض، والبنك العربي الوطني، وقال السيد عبد العريز العجروش المدر العام اشركة الشيكات السياحية السعوبية أن تعبيلاً في السياحة التسويقية بدا مطلع السنة الجارية حيث قامت الشركة بموجبة ببيع الشيكات من خلال قسم خدمات العملاء التابع

واضاف أن الاسس التي ارتكزت عليها دراسات تأسيس الشركة تقضي بان تقوم فروع المصارف المحلية كافة بدعم وتشجيع عملية بيع الشيكات السياحية بالريال خلال موسم الصيف على مدار السنَّة، وينك كان يفترض أن يكونُ الارتباط بين المصارف التي تقوم بالبيع ارتباطا قويا

ولوضع أن هذا الافتراض لم يتحقق كما أن الشركة لم تلق الدعم الكافي من المصارف لتسويق الشبكات السياحية وبيعها . وافاد : وجننا أن الحملات الإعلانية التي يجري تتقينها ضمن برامج تنعية مبيعات الشيكات السياحية بالعملات الاخرى تركت اثراً سلبياً على الجّهود التسويقيّة للشركة مما ادى الى الشك في مصداقية الحملات الإعلانية التي تقوم بها والتي تشير ألى وجود الشيكات السياحية

بالريال السعودي لدي قروع المسارف كافة". وأشار الّي أن البنك الأهلي النّ جاري وبنك الرياض يشيران الي توافر كميات من الشيكات السياحية بالريال لدي قروعها . ونكر العرجوش أن مبيعات النصف الأول من السَّنة الجارية بلغت ٢٣٠٧ مليون ريال ( ١١٠٥ مليون دولار. بارياح ١٩٠ آلف ريال ( ٥٠ الف تولار ) وعزا ضالة الارباح الى أنَّ الشركة لا ترَّال في مرحلة استهداف الوصول الى نقطة التعادل بين دخل العمليات ونفقات التشغيل. إذ أنّ العمليات ونفقاًت التشغيل. إذ أنَّ الاستثمار في منجالً الشبكآت السياحية طويل الأجل وتحتاج الشركات من أجل أن تدخل في هذا ألمجال إلى عقود عدة حدى تبلغ نقطة التعادل في الوقت الذي بلغت ايرادات الودائع خلال الفترة

تقسها ٩.٤ مليون ريال (١٠٠٠ مليون دولار)-وعن قيمة سوق الشيكات السياحية في السعوبية وحجمها، قال العجروش أن الشريحة السوقية للشركة لا تزال ضئيلة جداً ولا تتجاوز نسبة ٧.٣ في المُنَّة وساهمت تك الطاقة الاستيعابية الضئيلة للسوق المحلية في جعل الشركة تعمل على تبنني استرأتيجية جديدة ألهدف منهأ توسيع الشريحة السوقية للشركة وصولاً بها الى نسبة ٢٠ في المُنَّة خلال السنوات المقبلة عن طريق ايجاد استخدامات بنيلة للشيك السياحي لاغراض غير السفر وايجاد مبيعات عصية للمسافرين الى بعض الدول العربية والأسلامية.

## الركود الاقتصادي في أوروبا يقترب من خط النماية

## الخبراء الماليون يتوقعون أرباحا ضخمة للصناعات الاوروبية في العام القادم

 اعرب خبراء اقتصاديون وماليون عن اعتقادهم بان عام ١٩٩٤ سُوفَ يشهد زيادة ضخمة في ارباح الصناعات الوروبية، وفي مقدمتها الصناعات الالمآنية، وقال الخبراء التوليون أن البنوك ستنتمش وأن شركات المال والتأمين ستُحَقّق تقيمًا واسعا في انشطتها، واشاروا إلى أن التعديلات التي طرات مؤخرًا على اسعار الصرفُ سُوفَ تلعب تورا مهمّا في هذّا للّجال، وفي نفّس الوقت توقع الخيراء تعثرا بعدة قطاعات صناعية ابرزها السيارات والصلب، وتكروا أن خطوط الطيران ستتعثر هي الأخرى.

بيتر سوليفان - حبير الأسهم في مجموعة بميريل لينش، بلندن قال: إنه على للدى القصير، ستحقق البنوك وشركات ألمال أريلها مالية غير متوقعة بسبب هجوم المضاربين على الفرتك الفرنسي والعملات الأخرى ويرى بعض الخبراء أن عملية تعديل البَّة سعر المصرف الأوروبية وتوقع خفض في استعار الفائدة، أمور لا شك أنها ستدفع المحللين إلى زيادة توقعاتهم الخاصة بالكاسب للعديد منّ الشركات العاملة في مختلف القطاعات، ويضاصنة للعنام المقيل ورغم أن التَّفَقَض في استعار الفَاتَّذَة جِناء اقل مما كَانَ يَتَتَوَقَعْهُ المطلون منذ فسترة وجبيزة إلا أنهم لا يزالون يتنوقعون حدوث للزيد من الخفض. ويضيف مسوليفان، نحن الآن اكِشْرِ بَقَبِينًا مِنَ انْنَا اقْشَرِينًا مِنْ خُطُ النَّهَالِيَّةَ لِلرَّكُودِ فَي أوروياً. وذكر أن التعبيلات الأخيرة في ألية سعر الصرف الأوروبية ستؤدي إلى دعم الأرياح للشركات الفرنسية بسبب الانخفاض في قيمة الفرنك وهو الامر الذي يدعم المسائرات وذلك طبقاً لتوقعات المحللين، والكن في ظل التزام فرنسا بعدم خفض أسعار الفائدة فإن الإنتعاش ريما يتأخر بعض الوقت ولكنه قادم بدون أي شك، ويرى مايك يانج، -مدير إدارة استراتيجية الاستثمار الاوروبية في صيريل لينش، أن أية عملية لإعانة تقييم المارك الألماني في أطار نظام سبعبر الصبرف الاوروبي سنوف تضبر بالصبادرات

وفي الوقت نفسه فإن نتائج الربع الثاني من العام في مخْتَلُف أنْصَاء أوروبا تُراوحتُ ما بُيِّن التَفْأُول الطيبُ فيَّ بريطانيا التي بدأت فيها بواس الانتعاش، والركود المحيط

ويقول صارك هاودل، خبير الاسهم الأوروبية بمجموعة جِي بِي مورجان في لندن: اننا نتوقع نتائج أقل نجاحا في المآئيا وفرنسا واسبائياء مقارنة بتوقعات السوق للنصف

من ناصية أخرى، ينكر بعض المطلين أن شركات بريطانية - مثل ICI أند استريز PLC ورويتر PLC سجلت أرياحا افضل مما كان متوقعا لها مما يبعث على التفاؤل بشان النصف الثاني من العام الحالي. ويؤكد المحللون أن مكاسب الشركات تتفاوت من قطاع إلى أخر في قال التقييرات الأساسية التي تحدث في هذه

## صناعة الإعلان

فيما يتعلق بصناعة الإعلان يشير الخبراء إلى ان وكالآت الإعلان البريطانية تعكنت من المضروج من دائرة الركود، بِيُنمِا غَاصَتَ نَطْيُرتَهَا فِي مَخْتَلْفَ أَنْحَاء أُوروبًا

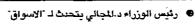
أكثر فأكثر في مستنقع الركود. وتقول لورنا تلبيان، الخبيرة في مجموعة ،ووربرج، للأوراق المالية بلندن أن الانفاق على الإعلان في بريطانيا خلال الربع الثاني من العام، زاد بنسبة ١٪ علَى الإنفاق الإعلاني في نفسُ الفتدرة من العام الماضي وذلك طبيقاً للبنود الأسمية، وتوقعت لورنا زيادة بنسبة ٥٪ في الربع الثالث من العام.

# السواق

الخرون ٢٠٠ من كبار الشخصيات ورجال الاعمال

يشاركون في تظاهرة افتتاح مركز عمان لتطوير التجارة







■علق النكت ورعب السلام غضون لحظات واعتبر السيد



## الاردنية للمعلومات الاقتصادية شاركت بالحفل وقدمت عرضا لخدمات بث اسعار اسمم البورصة والعملات الاجنبية

• جانب من الحفل

Another Big Step With

Panasonic

**Printers** 

Now

C.E.B.

Is The Authorized Dealer In Jordan

● حديث مع رجال الإعمال

# مهمة تستهدف ربط الفعاليات المراق المراق القطاع الخاص الاردني بشبكات المراق بعضون لحظات واعتبر السيد المراق المراق

اسعار العملات الأجنبية الرئيسية على أجهزة استدعاء النداء الآلى الداوجونز (تيلريت) في نيـويورك ولندن وسيني وطوكيو أضافة ألي التحاليل الأقتصادية وعمليات

الأرنئية للمعلومات الاقتصابية Access

كما شسارك بالحقل الذي اقيم ورؤساء البعثات البيلوماسية وقيادات القطاع الخاص المؤسسة الأربنيية للمعلومات الاقتصابية Access وهي شركة منحانية المعلومات الحية لأسعار العملات الربط مع بتك المعلومات المحلية الاجتبية وأسهم سوق عمان المالي

وفقأ لاحدث أساليب التكنولوجيا

المتطورة لايصسال المعلومسات

من الولايات المتحدة وجسير بالدكس أن العسندد البنوك الأردنية والشرك

الراكز الدولية التجارية وفي كل

رئيس الوزراء الذي أعسرب عن عن جانبه أوضح السيد محمد الشركات التجارية الراغية في عسور رئيس هيئة المديرين لمريخ الاستيراد والتصدير في حميع

التحتية للأردن حالياً كافية لقيام حلقة الوصل بين جميع رجال والمؤسب على المعلومات الأمر الذي يساعد دعا الى استمرارية تدريب الكوادر الأربن في القيام بالدور المامول له البشرية ومواكبة التطور العلمي للحياق بركب التطور اضبافة الى تصريح خساص اللي به أن نحو مستمر في أجهزة القطاع اللازمة حوّل التجارة الدولية في الاسواق لدى افتتاحه مركز عمان الخاص وأن يتماشي القطاع العام ٢٥١ مركزا

مهمة تستهدف ربط الفحاليات

التكنولوجي الذي توصل اليسه عمان الدولي لتطوير التجارة بأن القطاع الخُـّاص الأربني اعسرب المركز هو وأحد من منظومة المراكز ايضاً عن سعانته بأنشاء مركز التَّجارية الدولية التي لديها ٢٥١ لولى لتطوير التجارة باعتباره مركزاً مو زعة في ٦٥ دولة وتشكل

## العراق وروسيا تتصدران قائمة الدول الأشد خطورة من الناحية الانتمانية

العراق يتصدر قائمة الدول الاشد خطورة
 من الناحية الائتمانية ، وطبقا للقائمة الاسبوعية

التي تعدها محلة الإيكونومست اللندنية وتطال مخاطر الائتمان على المستوى العالمي وتؤخذ في الاعتبار عند اتخاذ الدول والمؤسسات المقرضة

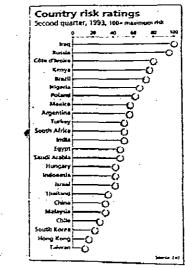
القرار بتقديم القروض ، فإن العراق ما زال للعام الثالث على التلوالي الدولة الإكتر خطورة على

القائمة التي تضم ٢٤ دولة . ويلي الغراق مباشرة روسيا في حين تحسن وضع الارجنتين التي كانت تتبوا مركزا متقدما على القائمة . والفضل في ذلك

- وكما يقول المطلون - يعود الى الإصلاحات الاقتصادية المكلفة التي طيقتها الحكومة الارجنتينية خلال السنواتُ الاربع الماضية ، وفي حين أن روسيا حصلت على أكثر من ٩٠ نرجة على مقياس الخطورة الائتمانية للكون من ١٠٠ درجة

قبإن الارجنتين هبطت من ٨٠ درجــة الى ٥٥ درجــة طبقاً لاخر دراسة . كما وشهد وضع الصين بعض التحسن نتيجة لاقتصادها الاخذ في الانتعاش .

وتضم قائمة الدول الإشد خطورة من الناحبية الائتمانية كلا من مصر والسعوبية واسرائيل وتركيا الى جانب عند من الدول النامية والمستقلة حنيثاً عن الأمبراطورية الشيوعية للنهارة .



KX-P1654

3 Draft, 7 LQ and 1 SLQ Fonts 42 KB Standard Input Buffer **Built-in Arabic Fonts** 



375 CPS Draft Micron 125 CPS LQ and 50 CPS SLQ Up to 16.5-Inch Paper Width

Computer & Engineering Bureau

P.O.Box 414 Amman 11953-Jordan Tel:678115 Tix:23907 Compu Jo Fax:560574

Autorized Dealer:

C.E.B.

ORACLE: TOTAL

وبية في العام القلام لبون وماليون عن اعتقابهم بانعام ما تقصمناعات الإلمأنية، وقال الخبراء لتنشعش وأن شبركات المال والتاميز عبه في الشطنية، واشاروا إلى أن مؤهبرا عنى استعار الصبرف سوق هذا المجمعين، وفي نفس الوقت توقع لموط المديون ستتعد هي الأخرى الإستهم في مجموعة ميريل لينقرا

توقعة بسبب هجوم المضاربين عار ات الاخرى، ويرى بعض الخيراء أن المسرف الأوروبية وتوقع خفضاله شبك أنها ستدفع المحللين إلى زيلا كاسب للعديد من الشركات العامة ». وبخناصية للعنام المقبل ورغم أز أأندة جاء اقل معا كان بتوقعه س. ويضيف وسوليفان، نعن الله لات الاخبرة في الية سعر العرف -دعم الآرباح تلنسركات الفرنسية بيصة القربك، وهو الأمر الذي المع وقعات المطلبين، ولكن في ظل النزام

ال الفائدة فإن الإنتعاش ربعا بتأخر بدون ای شد، ویری امایه بانه د الاستشمار الأوروبية في ميريل سادة تقميم المارك الألماني في أطار وروبي سوف تضر بالصابرات نتائج المربع الثاني من العام في الوحت ما يس التفاؤل الطيب في الوحت ما يس ا بوادر الانتعاش، والرعود المحيط

خبير الاسهم الاوروبية بعجوية \* انفا نتوقع نتائج اقل نجاحا أم . مقارنة بتوقعات السوق للنصف معسر بعض المطلبين أن تسبي المحالين المسترين ما الما ودويتس ما الم ا عان متوقعا لها معا يبعث على

اني من العام الحالي اللب الشرفات تتفاوت من قطاع تعد الإعلان

الخبيرة في مجموعة الوليزيّا الخبيرة في الإعلان في بريطانيا الإنفاق على الإعلان في الانفاة. ية من العسام الماضي وذلك طبيعًا ق من العسام الماضي وذلك طبيعًا لورنا زيادة بنسسية «٪ في الربع

المثق ٨- ١٤ أيلول ١٩٩٣م العلوال



## اعداد ناصر الجندي

نعور در معدد در معجران 1,0470 1,0470 1,044. مارك وأن حواجز للقاومة:-٠٠٧٢,١، ١٥٧٢,١، ١٩٣٠,١، 1,770 1,701 1,721 مسارك ويرى النولاد الاستبسوع الحالي متنبنباً مع احتمال بخوله في دورة تصحيحية قد ترتقع فيها أسعار الدولار الى حدود ١,٦٦٥٠ مارك مرة اخرى علما أن النظرة المستقبلية للدولار باتت مستشسائمة على

ومع استقرار اوضناع العملات الاجتبية لدول الية الصرف الموحدة تحسنت اميام النولار حيث اقفل سعر الفرنك الفرنسي على مستوى ١٨٠,٥ فرنك/\$ والفرنك السويسري ســـــوى ١,٤٢٠٠ فرتك/دولار وكنك تحسن سعر الجنيه الاسترابني وليصل الى مستوی ۲۱۰۰، ا دولار/جنیه استرليني اما الين الباباني فقد تحسن تحسنا طليفا حيث ما زال هاجس تنخل البنوك الركزية سلبيا نمسالح الين

ويرى النولار من الناحسية الفنية فأن حواجر الدعم كما المني القصير.

🗷 واصلت اسعار منرف الدولار انتقاضها الحاد الاسجوع الماضي في الإسسواق الماليسة العالمية ووصل سنعس الدولار الى مستسوى ١,٦١٥٠ مسارك ويعسرى هذا الانخساس الى مندور مؤشر البطالة الامريكية يوم الجمعة للاشني اسوأ بكثير معاكان متوقعاً حيث كانت نسبية النظالة ١٩٠٧ و NEP كان ٣٩٠٠٠ وظيفة وينل ثلث على تراجع ملحسوط في لداء الاقتصاد الأعريكي وعاد التكهن مرة اخرى باحتمال تخفيض القبائدة على المارك سييميا أن · نسب التنضيخم في المانيا ما رُالتُ مرتفعة.

## Source: Housing Bank

| DATE             | RUY            | SFLL'          |         |                                  |
|------------------|----------------|----------------|---------|----------------------------------|
| 16-Aug           | 0.694          | 0.696          | 0.000 - |                                  |
| 17-Aug           | 0.691          | 0.693          | 0.696   |                                  |
| 18-Aug           | 0.692          | 0.694          | 0,694   | <del>*</del>                     |
| 19 Aug           | 0.691          | 0.693          |         |                                  |
| 21-Aug           | 0.692          | 0.694          | 0.692   | • · · ·                          |
| 22-Aug           | 0.692          | 0.694          |         | •-• \\                           |
| 23-Aug           | 0.691          | 0 693          | 0.69    | / }                              |
| 24-Aug           | 0.692          | 0.694          | 0.688   | 7                                |
| 25-Aug           | 0.692          | 0.694          | 0.000   | •                                |
| 26-Aug           | 0 693          | 0 695          | 0.686   |                                  |
|                  | 0.691          | 0.593          |         | -                                |
| 28-Aug           | 0.001          |                |         |                                  |
| 28-Aug<br>29-Aug | 0.691          | 0.693          | 0.684   | +-+                              |
|                  |                |                | _       | 2 2 2 2 2                        |
| 29-Aug           | 0.691          | 0.693          | _       | 8-Aug<br>1-Aug<br>1-Sep<br>2-Sep |
| 29-Aug<br>31-Aug | 0.691<br>0.692 | 0.693<br>0.694 |         | 2 2 2 3 3                        |

|     | DEM                | REUTER<br>GUP            | WORLD CROSS<br>JPY | RATES CHF | FRF        |
|-----|--------------------|--------------------------|--------------------|-----------|------------|
| DEM | *                  | 0.4033/41                | 64.64/72           | 0.8792/04 | 3.5147/18  |
| GBP | 2.4748/95          | *                        | 160.07/39          | 2.1772/16 | 8.6977/213 |
| JFY | 1.5450/70          | 0.6235/47                | *                  | 1.3593/11 | 5.4337/449 |
| CHF | 1.1359/74          | 0.4584/93                | 73.47/57           | *         | 3.9989/88  |
| FRF | 0.2839/45<br>RATES | 0.1147/50<br>AT CLOSE FR |                    | ზ.2495/01 | *          |

### WORLD BOURSES The markets remained in a euphoric mood this week. Seven bourses hit record highs, including Wall Street, London, Paris and Toronto. Only Brussels fell back during the week. Madrid was the best performer, with a gain of 4.1%.

| Stock price indi | <b>0</b> 25        |                 |                   | % change on |        |                 |                      |               |  |  |
|------------------|--------------------|-----------------|-------------------|-------------|--------|-----------------|----------------------|---------------|--|--|
|                  |                    | 1               | 993               | OUS         | 084    | record          | Dec 31st             | 1992          |  |  |
|                  | Aug 31st           | high            | low               | Week 1      | Aera   | hágh            | in local<br>currency | in S<br>terms |  |  |
| Australia        | 1962.2             | 1962.2          | 1495.0            | + 2.0       | + 27.2 | -14.9           | +26.6                | +23.6         |  |  |
| Salgium          | 1306.8             | 1365.7          | 1125.5            | ~ 2.3       | + 24.5 | - 43            | +16.0                | + 7.7         |  |  |
| Canada           | 4137.6             | 4138.8          | 3275.8            | + 0.5       | + 21.4 | Λil             | +23.5                | +18_9         |  |  |
| France           | 600.5              | 600.5           | 471.2             | + 3.6       | + 28.8 | ρ <del>al</del> | +23.9                | +16.8         |  |  |
| Germany          | 1944.9             | 1944.9          | 1516.5            | + 2.5       | + 28.1 | - 1.1           | +25.9                | +21.5         |  |  |
| Holland          | 252.3              | 252.3           | 198.6             | + 23        | + 31.9 | nii '           | +27.4                | +22.9         |  |  |
| Hong Kong        | 7549.7             | 7605.3          | 5437.8            | + 3.0       | + 32.2 | - 0.7           | +37.0                | +36.8         |  |  |
| Italy            | 631.8              | 632.9           | 446.3             | + 2.6       | + 64.1 | -30.4           | +41.6                | +30.2         |  |  |
| Japan            | 21026.6            | 21076.0         | 16287.5           | + 2.9       | + 18.5 | -46.0           | +24.2                | +48.1         |  |  |
| Singapore        | 2008.7             | 2010.2          | 1531.1            | + 2.8       | + 46.0 | - 0.1           | +31.8                | <b>∌34.6</b>  |  |  |
| South Africa     | 4632.8             | 4719.0          | 4333.0            | + 0.3       | + 13.7 | - 1.8           | + 6.0                | + 9.4†        |  |  |
| Spain            | 303.1              | 304.9           | 215.6             | + 4,1       | + 46.9 | - 7.8           | +41.5                | +20,1         |  |  |
| Sweden           | 1281.4             | 1339.1          | 879.1             | + 0.9       | + 70:5 | - 6.7           | +40.4                | +21.5         |  |  |
| Switzerland      | 2488.0             | 2502.4          | 2049.5            | + 0.6       | + 42.4 | - 0.6           | +18.1                | +16.9         |  |  |
| UK               | 3100.0             | 3100.6          | 2737.6            | + 1.7       | + 34.9 | rail            | + 8.9                | + 7.0         |  |  |
| USA              | 3651.3             | 3652.1          | 3242.0            | + 0.3       | + 11.8 | ŋil             | +10.6                | +10.6         |  |  |
| World#           | 603.6              | 603.6           | 488.6             | + 1.5       | + 19.1 | - 0.3           | +21.4                | +21.4         |  |  |
| Morgan Stanley ( | apital internation | L 1 Converted a | g financial rate. | •           |        |                 |                      |               |  |  |

### MONEY AND INTEREST RATES Holland's broad-money growth quickened to 8.7% in the year to June. The 12-month rate of growth in Italy's broad money edged up to 6.2% in July. Longterm government bond yields fell in all the countries in our table.

|            | Money          | sup | ρły¢       |     |           |            | interest rai     | <b>H:</b> % <u>D.E.</u> (Att | post 3 list 19                | 93)                | <del></del>          |       |
|------------|----------------|-----|------------|-----|-----------|------------|------------------|------------------------------|-------------------------------|--------------------|----------------------|-------|
|            | % rise o       |     |            | ,   | mone      | y maricet_ | commercial pents |                              | bond yields                   |                    | eurocorrency         |       |
|            | narrow<br>(M1) |     | bros       | _   | overnight | 3 months   | prime<br>lending | deposits<br>3 months         | gov't<br>lo <del>ng tur</del> | corporate<br>N     | deposits<br>3 months | bende |
| Australia  | +24.2          | +   | 9.9        | Am  | 4.44      | 4.57       | 9.00             | 4.57                         | 6.60                          | · <del>6</del> .93 | 4.75                 | na_   |
| Belgium    | - 0.7          |     | 5.6        | _   | 10.50     | 10.75      | 13.00            | 9.50                         | 7.11                          | 7.46               | 10.38                | 6.62  |
| Canada     | +14.3          |     | 5.4        | _   | 4.25      | 4.62       | 6.00             | 3.38                         | 7.54                          | 8.37               | 4.75                 | 7.02  |
| France     | + 1.2          | _   | 2.8        | _   | 7.56      | 7.30       | 8.25             | 7.10 .                       | 6.38                          | 6.70               | 7.25                 | 5.86_ |
| Germany    | +10.1          | _   | 8.8        |     | 7.75      | 6.55       | 9.50             | 5.96                         | 6.13                          | 6.05               | 6.63                 | 5.89  |
| Holland    | +11.9          |     | 8.7        |     | 6.59      | 6.40       | 8.75             | 6.40                         | 6.04                          | 6.95               | 6.44                 | 5.82_ |
| Italy      | + 3.4          | _   | 6.2        |     | 9.44      | 9.31       | 10.88            | na                           | 8.19                          | 8.89               | 9.31                 | 8.11  |
| lapan      | + 3.7          |     | 1.7        |     | 2.97      | 2.63       | 4,00             | 2.88                         | 4.02                          | 4.85               | 2.85                 | 4.25  |
| ipein      | - 2.1          |     |            | Avi | 10.58     | 10.23      | 11,50            | 8.00                         | 9.02                          | 9.81               | 10.54                | 9.07  |
| weden      | - 2.1<br>ria   |     | 73         |     | 7.95      | 7.55       | 10.50            | 7.65                         | 7.50                          | 8.21               | 7.94                 | 6.79  |
|            |                |     | 4.4        |     | S.13      | 4.75       | 7.00             | 4.25                         | 4.44 -                        | 4.68               | 4.69                 | 4,51  |
| witzerland |                |     | _          |     | 7.13      | 5,94       | 7,00             | 5.78                         | 7.15                          | 8.19               | 5.88                 | 6.54  |
| isa        | + 4,8          | _   | 3.6<br>0.2 |     | 3.19      | 3.17       | 6.00             | 3,14                         | 6.09                          | 6.83               | 3.19                 | 4.30  |

### COMMODITY The price of white pepper PRICE INDEX in London has doubled in

two months to \$3,600 a tonne, its highest level for 412 years. Indonesia, which produces nearly 90% of the world's supply of white pepper, has harvested only 15,000 tonnes this year, half that in 1992. Last year's low prices are partly to blame; farmers were left with little money for fertiliser for their vines. Although Indonesia holds stocks of nearly 13,000 tonnes of white pepper, exporting companies are refusing to sell in the hope of forcing prices still higher. One company alone is reported to hold 9,000 tonnes. Despite plentiful supplies, black pepper prices are also rising in sympathy.

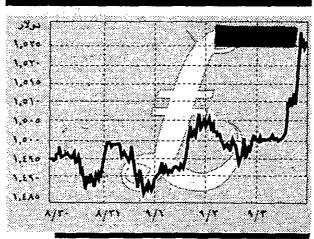
| 1985=100                       | Aug 24th | Aug Hatt | % dsange on<br>one one<br>monds year |
|--------------------------------|----------|----------|--------------------------------------|
| Dollar Index                   |          |          |                                      |
| As items                       | 105.7    | 107.2    | - 2.2 - 3.3                          |
| Food                           | 95.4     | 95.2     | - 1.5 + 9.7                          |
| Industrials<br>All             | 118.0    | 119.1    | - 2.7 -11.5                          |
| Nfa **                         | 124.8    | 128.8    | - 2.0 + 7.4                          |
| Metals                         | 113.2    | 112.1    | - 3.3 -22.6                          |
| Sterling index                 | 91.4     | 92.3     | - 1.0 +29.9                          |
| Food                           | 81.7     | 82.0     | - 0.3 +47.2                          |
| Industrials<br>All             | 101.1    | 102.6    | - 1.6 +18.8                          |
| Ma¤                            | 106.9    | 111.0    | - 0.8 +44.1                          |
| Metals                         | 96.9     | 96.6     | - 2.2 + 3.9                          |
| Gold<br>5 per oz               | 373.45   | 371.35   | - 8.0 + 8.5                          |
| Sperce<br>Crude of Nort        |          |          |                                      |
| Crupe on mort<br>\$ per barrel | 17.24    | 17.00    | + 2.4 -15.1                          |

## حنا ابو عيظه ۽ قبرس

 عنام النواح بشية مقائل للارك الإلماني والعمالات الرفيضية الإخرى في المالم حيث توقع تحار العضائة ومكانية تجفيض نسب اللولاد العربكية وبالدينجا لصنور معلومات التميانية اضعف من المتوقعة بخميوص ارقام العقالة في الولايات المتحنة خلال شهر اب الماضي المنا. فعي وو الجمعة (١٢/١/٨) تم لجراء بو المتلفة حول الأسور المزلية والإعمال، وقد ادى ذلك الى فلهور موشرات متضاربة حول الوضع الاقتصادي في الولانات اللهجدة وقد او مُنحت دائرة العمل الأمروكية الله يُذِّثُلُنُ النزاسيات اللِّي أجريت على منجال العمل ثبين أن : الوقائف الصناعية التي قد انخفضت بعقدار ٢٠٠٠؛ وظيفار ممنحوية بتباطؤ ملحوظ في خلق وظالف الخدمات كَنَّ إِنْ النِّ الْمُ تُحْقِيضَ عَبْدُ الْوَظَائِفُ غِيرٌ الزَّرَاعِيَّةُ بِمِلْدُارُ و و الموطيعة خيلال شهر أب الماضي. من ناحية أخرى عَلَىٰ الْمُعْدَّدُ الدراسات التي أجريت على الأمور التركية أن وهو السكوي الليني منذ شهر تموز ١٩٩١. وأضالة لتقرير النظالة فقذ منرحت الدائرة التجارية يوم الاربعاء الماهني أَنْ مَقْقَاتَ البِنَاءَ قَدْ انحَقَضَتْ بَنْسَبَةً ٥٠ ﴿ خَلَلْ شَهْرَ ثَمُونَ اللاقتي لأول مرة منذ ثلاثة اشتهر أيضا فلد انخاض تعدل والنباث للمتنافع الجبيدة خيلال شهر تموز الماضي وهو الأنحقاض الاعبر منذ عامن تقريباً، حيث سجل في مجالي البضائع المتينة والبضائع غير المتينة أما في بلجيكا، قلد صرح البنك الركزي آنه قد صرف ما يِّنَ ٢٠١ مُلْدِلُ فَرِنْكُ بِلَجِيكِيُّ صَبِياحٌ يُودُ الْجَمَّعَةُ الْمَاضِيُّ وَلَكُ كُلُّ لِنَحْلُهُ الدُّفِيقُ لَنِعُمُ الفُرِيُّكُ النَّلِحِيدَى فَي محاولة لإظهار تمحيمه على ثلاء وقال متحدث بأسم الب أنَّ هَذَهِ الحركة قد صعمت لإنطال ما جاء نكره في تُقرير المشرته احدى وكالات الانباء اقترحت فنه ان النبك الركزي النَّلَجَ بِكُمَّةً لا يَرَغْنَ فِي يَعْمُ الْعَقِلَةِ النَّاجَيْكِيةَ. انْضَاءُ يَوْمُ الجُمِيس (١٩٨٢/٩/٢)، رقع البنك الركزي البلجيكي ته الغوائد الرئيسية بمقدان أأباء نقطة اساسية وتلك بعد تراكم الضغوط على الفرنك البلجيكي خلال الإباء القاتلة الناضية وَ فَيْمَا بِلَيْ أَسِعَارَ الْأَفْقِالَ الْيَوْمَيَةَ لِلْدُولَا الْأَمْرِيكِي فَيْ سوق نتويورك المالي:

| Į.  | لزگ سوسر; | هنه اسراس | ي ينز. | مرك للتي              | التاريخ:<br>التاريخ: |
|-----|-----------|-----------|--------|-----------------------|----------------------|
|     | 1,277.    | 1/2100    | 1.7.4. | יוער, ו               | (آب)                 |
|     |           |           |        |                       |                      |
|     |           | 1-0. Yo   | *      | 2 5 APRIL TXX 51.00 4 |                      |
| ,   |           | 1,01%     |        |                       |                      |
| *** |           |           |        |                       |                      |

## رلبني مقابل الدولار خلال معاملات الاسبوع الماضي



## نشرة الأسمدة الدولية (١٩٩٣/٨/٣٠)

| فوسفات /داب معبا  | دولار / طن فـــــــــــــــــــــــــــــــــــ |
|---|---|
| نوئس  | 160-16.   |
| المغرب  | 160-16.   |
| الأردن  | 17100   |
| يوريا / معبا  | دولار / طن فـــــوب                             |
| البحر الأسود  | 4   |
| الشيرق الأوسيط  | 1.0.40  |
| المسين (واصل)   | 17110   |
| كبريت / سائب  | دولار/طن فـــوب                                 |
| يندا ,  | 770   |
| الشرق الأوسط  | TO - TT   |
| الهند (واصل)  | 0 • £Y  |
| سِبب انخفاض کمیاد<br>مصانع یوریا فی روسیا.<br>مصنع تفینومنسك ۱۰۰۰<br>مصنع کمیروفو ۲۲۵۰۰۰<br>مصنع لوفکورود ۲۲۰۰۰<br>مصنع بیرزنیکی ۲۹۵۰۰۰ | ، طن سنویا<br>۳ طن سنویا<br>طن سنویا            |
| ه تعاقدت تونس مع بولند<br>راصل مع تسهیلات دفع س   | ا بعقد ۲۰۰۰ طن بسعر ۲۲/۷۵ دولار<br>منة اشهر.    |

## التخليل الاسبوعي لنشاط سوق عمان المالي

## تراجع في حجم تداول سوق عمان المالي الي ٧٠١ مليون دينار الاسبوع الماضي وانخفاض الرقم القياسي للأسعار الي ١٥١،١ نقطة

السابق بإنشفاض مقداره (٢,٩) نقطة، وينسب الله (١, ١٪). وعلى الصعيد القطاعي، فقد انخفض الرقم القياسي لقطاع الضمعات (۲٫۷) نقطة أي ما نسبته (۲٫۷)، وُلقطاع الصباعية (٢,٧) تقطة أي مًا نسبَّته (١,٧٪)، ولقطاع البنوك والشركات المالية (٢,١)، نقطة اي ما نسبته (٧, ١٪)، ولقطاع التامين (۲٫۱) نقطة أي ما نسبته (۲٫۱٪). ولذى مقارنة استعار الإغبلاق للشركات للتداولة اسهمها خلال هذا الاسبوع والبسالغ عددها (٧٦) شيركية مع استعبار إغيلاق الاسبوع السابق، فقد تسبن بأن (٨) شسركات قد اظهرت ارتفاعها في اسعار اسهمها بيتمآ انخفضت استعار استهم (۲۲) شرکة، في حين استقرت استعار الاستهم ل(١)

خمسة أيام تداول . وعلى صعيد الحركة القطاعية لحجم التداول، فقد احتل قطاع المساعة المرتبة الاولى، حيث حقق ما مقداره (۲٫٤) مليون دينار وينسية ٢٧,٩٪ من حجم التداول الإجمالي ، واحتل قطاع الخدمات المرتبة الثانية بحجم تداول مقداره ١,٧ مليسون دينار وبنسسبسة (٩, ٢٢٪)، تالاه قطاع البنوك والشركات المالية بصجم تداول مقدارة (۱٫۱) مليون دينار وبنسبة (٢, ٢٢٪)، وأخيراً قطاع التَّامِين بحجم تداول مقداره (١,٠) مليون سنار وبنسبة (٢,٥٪).

اما عن مستويات الاستعار، فقد إنضفض الرقم القياسي العام لاستعبار الاستهم لإغبالاق هذا الاسبوع الى (١٥١,١) نُقطة مَقَارنة مع (١٥٤,٠) نقطة لاغلاق الاسبوع

# للمحزز الماليء

🗷 شىهىد سىوق عىمسان المالي إنضفاضها في حجم تداول هذا الاسبوع مقارنة مع الاسبوع السابق ، حيث سجل حجم تداول مقدارُهُ (٧,١) مليون بينار مقارنة مع حجم تداول الإسبوع السابق والبالغ (١٠,٣) مليون دينار ، أي بنسبة أنخفاض مقدارها (۲۱٫۱٪). أمنا عدد الاستهم المتداولة التي سجلها السوق خلال هذا الاسبوع فقد بلُغت (٢٠٥) مليون سهم، تقدت من خسلال (۲٬۰۹۹) عنصد. وحبول معدلات التداول اليومية، فقد بلغ المعدل اليومي لحجم التداول هذا الاستبوع حسوالي (١٠٨) مليون بينار سجلت على مدار اربعة أيام تداول، مقابل (۲.۱) مليسون ديتار للاسبوع السابق سجلت على مدار

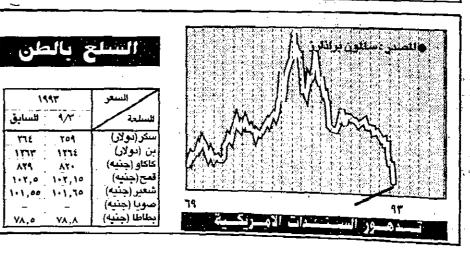
|                    | أسعار صرف بعض العملات العربية |                  |                   |                      |                     |                  |  |  |  |  |
|--------------------|-------------------------------|------------------|-------------------|----------------------|---------------------|------------------|--|--|--|--|
| القرتك<br>السويسزي | القربات<br>القرنسي            | ائين<br>الياباني | للارك<br>الإلماني | الجنبه<br>الاسترليني | الدولار<br>الاميركي | lles!            |  |  |  |  |
| \$,410             | 11,74                         | To1,0            | 0,579             | ,2011                | ,٣٠٠٤               | الديثار الكويتي  |  |  |  |  |
| . AOAT.            | 1,010                         | ۲۸,۱٦            | .274.             | 0,77.                | 7,70                | للريال السعودي   |  |  |  |  |
| ,1417              | 1,044                         | YA, £A           | ,££A%             | 0,010                | 7,77                | برهم الإمارات    |  |  |  |  |
| T,ATA              | 14,77                         | YA+,1            | £,77V             | ,077.                | ,177                | النبيار البحريني |  |  |  |  |
| 7,774              | 10,14                         | TVO,             | ٤,٢٨٨             | ,0770                | JAY,                | الرمال العماني   |  |  |  |  |
| ,7970              | 1,047                         | - Y4,>1          | ,£077             | 0,570                | ٣,٦٤                | لرسال القطري     |  |  |  |  |
| 1147,8             | Y4V,V                         | 17,17            | 1.1Y,4            | Y01.A                | 1770,0              | للعرة اللعائبة   |  |  |  |  |
| ,2717              | 1,774                         | T1,00            | ,2999             | 2,.47                | 4,4040              | لجنبه الصري      |  |  |  |  |

| Į.    | ٠ سا  | شهر   | ستة ا | شهر    | נצענג ו |       | شهر<br>د کار د کار | pl.                    | 1V    | 2 15 15 15 15 15 15 15 15 15 15 15 15 15 |
|-------|-------|-------|-------|--------|---------|-------|--------------------|------------------------|-------|--|
| الئ   | من    | الی   | من    | سالی . | عن -    | الى   | بن .               | ا المحافظة<br>المحافظة | * *   |  |
| T,#17 | ٣,٤٣٧ | T,7Y0 | 4,40  | Y,3AY  | ٣,٠٦٢   | ۳,۱۸۲ | 4,.11              | 7,170                  |       | الدولار الأميركي                         |
| •,7AY | *,*TY | 0,40  | 0,770 | 0,977  | ₽,ለኒፕ   | 0,417 | 0,747              | 0,747                  | 0,077 | الجنبه الاسترليني                        |
| Y,Y.  | 7,770 | 7,70  | 7,770 | 7,11   | Y, 7AY  | ۴     | Y, AY0             | ٣                      | Y,AV0 | للن العاماني                             |
| 1,.14 | . 977 | 1,877 | 7,414 | 7,770  | ٦,٥٠    | ٦,٨٧٠ | 1,40               | . 1,417                | 7,817 | المارك الالماني                          |
| 1,770 | 7,70  | V,17# | ٧     | ٧,٥٦٢  | V, 17V  | A,\AV | ٨,٠٦٢              | ٨,٢٥                   | ٨     | الفرنك الفرنسي                           |
| £,177 | 1,717 | 2,770 | ٤,٥٠  | £,Yo   | 1,770   | £,AYe | £,Ye               | 0,170                  | . 0   | الفرنك السويمتري                         |
| A, 17 | ۸,۳۸  | 1,15  | ٨,٨   | 1,74   | 4,15    | 1,77  | 9,44               | 1.V0                   | 1,10  | اللبرة الإيطالية                         |

|          |         |         | 1995    |         |          |           | [    |
|----------|---------|---------|---------|---------|----------|-----------|------|
| آئنی سعر | اعلىسعر | A/TV    | ۸/۲۱    | 1/1     | 1/1      | / / "     | عدن  |
| 777,00   | 1.0,Y0  | Y'W, Y0 | YY1,Y0  | 774.,40 | 414,40 T | . YTE, YO | من   |
| T,10     | 0,54    | £,7¥    | 1,47    | ٤,٨٣    | 1, 41    |           | فنة  |
| 770      | 277     | 774,70  | TAT, YO | TA1,00  | TV4, V0  | TVY . 0 . | لاتئ |

| ,       |             |            |         | -      | _ ,    |          |            |       |                   | s."              |
|---------|-------------|------------|---------|--------|--------|----------|------------|-------|-------------------|------------------|
|         | :           |            | ن       |        | 4      | عادو     |            |       | *<br>.4. <u>.</u> |                  |
|         | بر          | عليم ٣ اشع | aî      |        | ·      | ودي)     | ۱ (تسلیم ف | 117   |                   | السعر            |
| A/TY    | <b>4/41</b> | 1/1        | 4/1     | 1/1    | A/TV   | 1/41     | 4/1        | 4/1   | 1/4               | العنن            |
| 1970    | 1980        | 1477,0     | 1457,0  | 1905   | 1975   | 1470     | 1474       | 144.  | 1447.             | نماس (دولار)     |
| 1171,   | 1177        | 1177,0     | 1170,4  | 1177   | 1127,0 | 1157,0   | 1127       | 115%  | 1121,0            | الومنيوم (دولار) |
| ASE,    | ٨٩٠,٥       | AAY,0      | AAT,Ye  | ۵,٤,٥  | AY4    | AY0,0    | ۸٧٠,٥      | AZA:  | 174,0             | زمك (دولار)      |
| 10.0    | tor.        | 104        | £777,•  | 2027,0 | 2277   | 2040     | EPYA       | 1770  | ££A0              | نيكل(دولار)      |
|         |             | (J         | برمد    |        | دولار  | <b>)</b> |            |       | JI .              |                  |
| اع ۱۹۹۳ | ئتى مستو    | 119        | ستوی ۹۳ | اعلىء  |        |          | 1997       |       |                   | الحام            |
| التاريخ | سعر ا       | خ الا      | التاري  | السعر  | 1/17   | 4/51     | 4/1        | 4/1   | 1/1               |                  |
| 44/4/1  |             |            | 77/0    | 17,70  | ١٥     | 12,90    | 11,00      | 15,7> | 11,70             | دىپى             |
| 47/V/1  |             |            | 1/4/0   | 14,00  | 14,40  | 17,70    | 17,40      | 17,40 | 17,7.             | مزيج برنت        |
| 47/7/1  | 1V,         | E - 41     | 17/0    | 71,10  | 14,50  | 14,10    | 17,50      | 17,40 | 17,40             | غرب تكساس        |

| كالقرناك | كفرنك   | البن      | المارك   | الحنبه     | النولار  | العملة          |
|----------|---------|-----------|----------|------------|----------|-----------------|
| السويسري | القرنسي | الياباني  | الالماني | الاسترليني | الاميركي | , 4440          |
| ,£7-7    | ,1129   | , • • 77" | ,1.11    | -          | ,777     | جنبه الاسترليني |
| ,141.    | , iYYe  | , • • 9 £ | , ٦٠٧٣   | 1,01       | :        | دولار الاميركي  |
| ¥¥,44    | 18,44   |           | 16,1=    | 144,5      | 1.0.1    | بن العاماني     |
| 1,117    | / SAY,  | , - \00   |          | Y, EVY     | 1,7277   | تاره الإناني    |
| £, •• •  |         | , · 02A   | 7,014    | A, Y• 1    | 0 V400   | غرنك الغرنسي    |
|          | , 7197  | ,-177     | ,AYAY    | Y, 177     | `` ££Ÿ   | فرنك السويسري   |
| 11.5.7   | 770,V   | 10,17     | 94.5     | 7799,7     | 1044     | البرة الإيطالية |



FIN

LATO A. DATO

DAIF BUY

0.694

0.692

0 691

0.642

D 845

0.693

0.691

0.691

02 Sep | 0 692 045ep | 0.688

DEM

GMF 2.4 411 -

TOHE 1 1757 72

FRE O 28 St. Jr.

: Aug

مارك وأن حواجز المقاومة."

" 1,72. A.72. A.72. "B"

مستون ويرى المنولار الاسبيوا

تخوله في تورة تصحيحيان

تدنفع فيها أسعار النولارم

حلود ١٦٦٥٠ مارك موة لغن

عنصا أن النظرة المستبقر

للنولاد باتت مستشبالعية ظ

العسائي مشنبنبآ

Source : Housing

OFA

ម្រង់

(1997)

P 5:14

2000

11-1

Higher Contract of the

**inch** 

13391

4100 8

1-14

2507.4

WORLD BOURSES. The markets re

record highs, including Wall Street

ing the week. Madrid was the bes

Aug 31st

19600

1306 8

4117

600

13449

531 ∂

3651.3

MONEY AND INTEREST RATES H

blune. The 12-month rate of gre

tem government bond yields fe!

money supplys

V rise on year ago

Other key rates in London: winth breasing t

Wo months to \$1,600 a tonne, level for 412 years. Indonesia, w

duces nearly 90% of the world's

white pepper, has harvested or

tonnes this year, half that in

year's low prices are partly

farmers were left with little mor

tiliser for their vines. Although

holds stocks of nearly 13,000

white pepper, exporting comp

refusing to sell in the hope Prices still higher. One compar

teported to hold 9,000 tonne plentiful supplies, black pepper also tising in sympathy.

الحق ٨ \_ ١٤ أيلول ١٩٩٢م العلد (الأ

The price of whi

+14.3

Germany -10 1
Hoband -1119
Hoband -311
Hopan -31
Hopan -

WICE INDEX

4

210266

2008

outh Africa 4632 S

long Kong

## تخفيض رسوم تجارة الترانزيت عبر قناة السويس

 تمتخفیض رسوم المرور في قداة السويس على قوافل السَّفْن العَابِرة من الجنوب (تجارة الترانزيت) ينسب مُ اللَّهُ لَدَة سنة اشهر قابلة الزيادة قسال نك اللواء هاني حسسني وكتيل أول وزارة النقل البحري المصرية واشار الى أن الموانيء المصرية تعاني فانضا في أجمالي طاقتها حيث لم تتجأوز نسبة الإشغال لديها ٤٨ في المئة فقط خلال العام الماضي.

واشار فائي حسني الى انه تم سحب تراشيص عمل

وقال اللواء هاني حسني ان هنائك قرارا وزاريا صدر مؤخرا يسمح للمصدر باداء هذه الخدمة بنفسه بشروط محددة اولهآ اثريتم ذلك من خلال شركة مصرية لايقل راسمالها عن ٢٥ مليون جنيه ويسري هذا جرئيا في ميناء الدخلية فقط... وعندما اعترض الصدرون على هذا القرار اقترح اللواءهاني حسني انتقوم الشعبة العامة للمصدرين فيما بينها بتأسيس هذه الشركة ونبههم ان قانون القطاع العبام المنظم لاعتمال النقل البحري لم يلغ

## تشديد الضوايط الائتمانية يضعف حركة اقتراض الشركات من البنوك المصرية

 يرى خيراء مصريون أن الصوابط الائتمائية التي يجري تطبيقها عالمنا أثرت على حركة اقتراض البنوك في مصر بحيث لا يستفيد الآن من القرض الامن يقدم للبنك الضَّمانات الكافية للسداد مما يسهم في أيعاد الكثير من العملاء وخاصة شركات قطاع الإعمال وصغار السنتمرين وغيرهم من النين يعتَّمِدون على الينوك في تمويل مشروعاتهم . كمنا أرجِعوا انخفاض الطلب على الاقتراض الى ارتفاع

من جانب أخر أدى قرار الغاء حظر الائتمان على السلم المعمَّرَة الى عودة الانتعاش لسوقها في مصر بما في نلكُّ

وقد ادى السماح للبنوك بتمويل نشاطات قطاع السلع المعمرة بقروض ميسرة بفائدة ٨٪ تُسند على ٣٩ شهرا الي زيادة معنل مبيعات السلع المعمرة سواء نتيجة لانخفاض سعر الْفَائِدة أو لِنظام البِيع بِالنَّقْسِيطِ . ويتوقع أن يؤدي تشاط مبيسعات هذا القطاع الى زيادة

وكان الاستثمار الصناعي قد شهد في الاعوام الماضية قيام عدد من المستثمرين بإنتاج الكثير من السلع المعمرة التي كان

## قانون واحد بدلا" من خمسة للاستثمار في تونس

■ تستكمل الحكومة التونسية اللمسات الأخيرة للقناون الموحد للاستثمار في كافة المجالات الزراعة ، الصناعة ، السياحة ، والتجارة الخارجية ، بدلًا من خمسة قوانين للاستثمار في هذه

الْمُنْتَظِّرُ أَنْ يُرِثَقِعُ فِي نُهَايَةَ الخَطَةَ الثَّامِنَةَ عَامِ ١٩٩٦ بِنَسِيةً ٥٨

بالواعها الثلاثة (النهبية العادية والتعلية) وبهذا بكون البتك الأفضى الأرسى الأول في إصدار هذه النظافة في الأرين ويدين بالنكر أنه قد تم استصد النث الأعنى الأربى من قبل مؤسسة للأستركارة العالمية تعنيو رئيسي أصدار وقبول الطالبة مائنتر كدارة في الأربق حيث سنتقوم النث الإهني الأرفض فرنداً بالتحاف مع المجادل والمؤسسات المتجارية في وُنْعَلَيْنُ بِطَافَةً مُاسِعِرُ كَارِهِ البِطَاقَةُ ارْكِتُرُ قِبُورٌ فِي النَّالِي هين تغيل هذه النظافة لشراء استم والصمان لدى أكثر م «المالين فيتل ومؤسسة تجارية في اكثر من ٢٠٠ نولة حول الماليو هذا إنه يدكن استجرامها كنطاقة سحب بقدي لاي فروع البناء الأملى الإردني وفروع أكثر من ١٥٠٠٠ بناه ومؤسسة مالية حول العالم وكذاك السجد الثقيني مر خلار اكثر من ه من ١٣٠ جهاز صرف البر في اكثر من ٥٠ تونة حول العالم

## بنسبة 70% ولدة ٦ اشمر

وقال في لجتماعه مع الشعبة العامة للمصدرين بالاسكندرية أنه من الضروري تنشيط نقل البضائع عبس الموانيء المصرية وأن ورير النقل البحري المصري سبقت له الموافقة غلى السماح بانشاء شركات ملاحية للقطاع الخاص تقوم متشغيل ارصفة الموانىء لحسابها مشيرا الى أنه يجري الان انشاء رصيد بشرم الشيخ بتكلفة ٦٠ مليون جنيه وينتهي العمل به في نهاية العام القادم

لحندى شتركنات الملاحثة البنجيرية اللقطاع الخناص العندم ممارستها النشاط رغم صدور الموافقة على تاسيسها منذ عام وانه يجري الانبحث موقف احدى الشركات المصربة السعودية والمصرية الإيطالية للسبب نفسه.

وطالب خالد أبو أسماعيل ثائب رئيس أتحاد الغرف التجارية للصرية وأمين عام الشعبة العامة للمصدرين اللواء هانى حسنى بالسماح لعمال شركات التصيير المصرية بالقيام باعمال الشحن والتفريغ بالموانيء بعيدا عن شركات قطاع الاعمال القائمة صاليا نظرا للصعوبات الشديدة التي يواجهونها في تعاملهم مع هذه الشركات.

الأسعار وأنضفاض القوى الشرائية وعدم التصدي بجدية لمشاكل الانتاج والمستثمرين في مصد مع الجهاز الاداري. وقد دفع انشفاض الطلب على الاقتراض من جانب المستشمرين والشُّركات ، دفع البِنُوك الَّى تُمُويل عملياتُ التَّقْسِيطُ السُّلعي للافراد ومنح قروض للموظفين كاحد المنافذ الجديدة اسحب السدولة لدى الندوك .

معدلات انتاج السلع المعمرة في المصانع وزيادة استيراد للكونات الخياصة بها من الخَارجُ وما يصاحبُ نلك من زيادة الطلب على الدولار للاستشعار في انتاج السلع أو في تصنيع بعض مكوناتها محلنا .

يتم استبرادها حتى اصبحت هناك طاقات تكفى الصأحات للطلبة من الثلاجات والغسالات والخلاطات وأجهزة التكييف واجهزة التلفزيون والراوح واجهزة الفيديو، كما اصبح الانتاج في الاسواق للحلية يتم برخص اجنبية لبعض الماركات للعالميَّة ، وكتلك الآمر بالنَّسية النَّي قطاع السيارات حيث اتجه عدد من للسنثمرين إلى اقامة مصانع في مصر لتجميع سيارات الركاب مثل سوزوكي و بيجو و اوبل فيكترا و ستروين ويتوقع عدم رفع أسعار السلع المعمرة مع زيادة المبيعات التر ستؤدي الى زيادة هامش الربح مع زيادة عند الوحدات المباعة وان أيّ زيادة سُتكون محدودة جداً ولن تؤثر في حركة السوق ، وَمْعَ فَتَّح بَّابِ الاستِّيرَاد لكثير من السَّلَع الْعَمرةُ مثل السيارات وغَيْرِهَا سَتَرْداد حدة المنافسة في شكلٌ يحد من ارتفاع السلع المُحلِّية ويحقف محول بعض الماركات من دول جنوب شرق آسد

القسانون الجسديد يهدف الى تسهيل الاجسراءات الادارية والقانونية وتشريع عمليات الاستثمار خاصة التي يشارك فيها راس المال الخارجي والتركيز على البنية الصناعية اللامركزية واقامة مناطق حرةً في شمال وجنوب البلاد ، وتوحيد الإطار

القانوني للاستثمار في مختلف لليانين الاقتصادية. يذكر أنَّ إجمالي الاستثمارات العربية والاجتبية في تونس خَلَالُ الْفَتَرَةُ مِنْ عَامَ ١٩٨٧ إِلَى ١٩٩١ بِلَغَ ٢٠٠١ مِلْهِ أَر دَيْنَار تونسي ، وتركزت في قطاعات السياحة والنقل والبناء ، ومن

# مدير عام البنك العقاري متحدثا عن محافظ البنوك كمنفذ أيسر لخلق السيولة

# للائتمان وخاصة التركيز على

النَّجُ وطَّالِمًا أَنَّ الْبِنْكِ قَد تَعَامَلُ مَعَ السوق . قان من حقه او من واجبه الشدراء والبيع من حيث توجد مصلحته ، ولا نقر مطلقا القول بأن قرار الشراء أو البيع - في الوقت المناسب هو مـضـاربّة فـهـيّ

باتهامها بالمنارية في سوق الاوراق للاللة... اذ لا لجند في د التنفيامان ولا اقول «المصاربة» ما يشين البنوك ويناى بها عن اداء وظائفها

أنَّ ثُمَّةً تعليمات كبائث قيد صعدت عن البنك المركسزي ومسا رَائِتَ قَائِمَةَ نُونَ الْقَاءَ أَوْ تُعْدِيلَ، تقضى هذه التعليمات بوجوب استثمار البنوك في الاسهم بما لا يقل عن ٢٠٪ من اجمالي حقوق

مسدى تانيسر هذه النظرية على

جه - لا اتفق تضامها مع اتههاء

البذوك بالخسسروج عن دورها

الرئيسني في الاقراض الانتاجي

سوق الاسهم/

وعلى ذلك فسان تعسامل البدوك بالسوق المالي هناح، دومباح، في أن واحد، فهو مناح، بحكم وجودً منفذ لننو يع مخاطر الاستثمار لا بدللينوك ان تطرقسه، ولا يقف دخسول البِدوك في هذا للجسال حائلا دون دخول غيرهم من الاشخاص الطبيعيين او

الاعتباريين، بل أن البنوك في ذلك تعد سنداً لهم. واستثمارهم انما ياتي تتبعنا لمسار البنوك في أستَثماراتها باعتبار أن البنوكُ تملك من ادوات الدراسية وصنع القرار مسا لايملكه الاشتشاص الطبيعيون- اما كون التعامل وسياح، للبنوك . فهذا أمر يقره القانون والتعليمات والانظمة الداخلية للبنوك وان اختلف حجم النخول وحئته فيما بين

سور اع البنوك في وقت الشراء انماً تلجاً المان ا السيولة لديها، اما عند بيعها اللاسهم - فانما تلجأ الى نلك حال اضطرارها الى سيولة ، ولا يمكن اطلاق لفظ دمضارية، على اي من

طالب أبيه البنوك بالخروج من مِن الحالتين بالمضاربة، اذا كَا،

المنارية؟ ان محافظ البنوك في الاسهم قد

أن هذا الاتهام الذي افرز تحليلا

سلمة والمضاربة، وتقليص محافظها، انما هو اتهام مردود عليه، قضلا عن عدم (عملية تنفيده، فعاذا تعنى المطالبة بالخروج من ساحة «المضاربة»؟ هل يعني ذلك الخروج من السوق بيسعا أو شسراء . واذاً لم يكن هذا هو القصود - اذا فكيف للبدوك ان تتعامل في البيع والشراء بطرق اعتيادية دون أتهام قرارها في أي المقصود اقرار «نخولها، بائعة او مشترية دواخراجها، من ساحة

يمكن التاثير عليها بحكم انها قد تعد المتغذ الايسر لخلق سيولة يمكن اعادة توظيفها ومواجهة طلبات استخدام العملاء للمتاء من حدودهم الائتمانية السابق اقسرارها لهم دون ان يستطيع النتك الاستجابة لمطالبهم بحكم كونه متجاوزا للسقوف او محددا

يحكم استخراقها بالكامل بون أبنى عمليات منح . في صبورة أ٪ فوائد على حسابات التسهيلات في نهاية شهر آب و ١٪ ضوائد على نفس الحسسابات في نهاية شهر ابلول ۱۹۹۳ (باشتسار آن معدلات الفوائد السنوية حوالي ١٢٪ اي ١٪ شبهريا وعلى ذلك فانَّ تسببة آلد ٧٪ سيتم استفراقها بالكامل خلال شهري اب وايلول)، وعلى البنوك في هذا المارق ان New products تلجا الى خلق New products للمنحافظة على مستسويات ربحيتها المحققة في السنوات السابقة بمعدلات متناهية في النمو، وطرق ابواب التسهيلات من عدم الاضطرار الى تصويلها

الى تسهيلات مباشرة فضلا عن

تفعيل دور ادارات الاستثمار فيها

بادارة مستاقظ استشمارية

ودرخصه الاستدراد وللرسوم

تكون البضائع على احدى

١- بضائع معلقة الرسوم

الغايات التخليص المحلي عليها

وهذه البضائع مضمونة الرسوم

بالكفالة البنكية والعطية المقصة

عليها تحت وضع الإدخال المؤقت،

ويتطلب تقديم كشالة بنكية من

الطرف الشبالث وهو المصلع أو

العميل الذي ينوي تُصنيع هُذ ه المواد والبسضسائع واعسادة

ج- بضائع معفاة عن الرسوم.

الافراج عن البضائع المخزنة:

وعن الكيفية التي بفرج بها

عن البضائع المُضرنة قَالَ أَنَّهُ يَتُم

اخسراج البخصائع المخسرنة من

المضاني بعد التسديد في حساب

مدين مقابل بضائع مخرنة كما

البضاعة المخزنة نقاء تسهيلات

إلا بعد تسديد هذه التسهيلات

٢- يمكن الإفراج جـزئيـاً عن

٣- في كل الإحوال يجب أن لا

البضاعة مقابل التسديد الجزئي

شريطة أن يكون الإفراج بوهدات

تبقى البضاعة مخزنة في البوندد

للدة تريد عن ستة النبهار قابلة

٤- يتم السحب من المضارن

سرف اولاً. (FIRST IN)

على استاس منتسدا الوارد اولاً

للتجديد لمدة (٦) شهور اخرى.

THŘST OUT)

مطابقة نوحدات التخزين.

١- لا ينتم الافسسراج عن

ب بضائع يتم التخليص

من البنك لحين التخليص عليها.

الجمسركية الأخرى ولكن يؤجل

استيفاء الرسوم الجمركية لحين

اخراج البضاعة من البوندد.

الصور التالية:

تصنيرها.

يعقهومها الشناعل وليس بالمقهوم بالمسلات الاجتبية لقيس الضيق واعتبار ان التصنير ينصب على السلعة ألقط، وانعا ِ س يجري الآن تحديد **سقوف** تطلق العملية التصديرية على الائتصان والسيونة بالنسب كافة المراحل بداية من استيراد للبنوك مع الرغبة بتوجيه المكون الاجنبي وتصنيع المكون الائتسان للقظاعيات الصناعسة المحلى وانتهاء بتغليف السلعة الانتاجية على حساب القطاعات تمهيداً لتصنيرها - وعلى ذلك فان الآخرى ومذها الخدمات، ما تاثير ننك على الدورة الاقتصادية تمويل مصنع تغليف وتعبئة تعد تمويلاً لاحد مراحل العملسة الوطنية وعلى عصليات البنوك التصديرية، فضلاً عن وجوب عدم ومستويات أدائها؟

التعبيب بين اية سلعبة يراد جـ . تحديد السقوف الائتمانية تصديرها هان أنتاجها او عظم للبنوك وفق توجه أصلاحي امر فالعبرة في النهاية انها تأتي يتعين احترامه والسير في نهجه يدولار له نفس القيمة - مهماً وَصولا الى الاهداف المرجوة. اختلفت رقيمة، السلمة الممدرة، غير ان تزامن تحديد السقوف

تمويل الصناعات الانتاجية على

حسباب القطاعات الإضريء اسر

بتعن النظر فيه بمنظور ما

يفرضه التوجه الاول على البنوك

الحُدّ من تمويل الاستهلاك المترفي

لاستيراد منتج بعينه لا يدخل

ويمكن في هذا الخُسمسومي،

التركيز على العملية التصبيرية

كمكمل للانتاج.

التمويلية تمويل الخدمات ايضا. من تقليص محافظها وبالتالي س - هل تعتقدون بجدوى ربحيتها، ووجوب الاستثمار ومنطق القصل الكامل بين أدارآت واعادة الاستثمار في انواع من التمويل لها من المُضَّاطِرُ اقْلُهَا البنوك بمعنى منع اي بنك من شبراء استهم بذك أخبر آلي الحب ومن الدوران اسرعه - الأمر الذي للذي يمتحنه مقسدا أنى منجلس قُد لا يتوفر في القطاع الإنتاجيّ بقدر توفره في القطاعات الاخرى. ان دورة النشاط الذي تبدا من ادارة البنك الأحر؟ التجهيز الى الانتاج الى التعبلة الى التسويق الى التوزيع.... النم لا يمكن أن تتميز فيها مرحلة على عَيْرها، الا أَذَا كَأَنَّ الْقَصُودُ هُو

حب تُتنافس البنوك فيما بينها . ولا يمكن قبول مبدأ السيطرة الأدارية لبنك على اخبر وتوفيس مقعدله بمجلس الادارة لالسبب الإلكونه داستطاع، شيراء اسبهم ىت اخر.

● سمير مهدي القطاعات الانتاجية بالمقهوم

الشنامل ويتدرج ضمعن العملسة

ان في هذا الاجبراء منا يقبضي على خصوصية الأدارة في افشاء سرية التوجهات التي لأتناقش

الا في مجالس ادارات البنوك. ان تعليهات من السلطات النقيدية والمصيرة يتبعين اصبدارها في هذا الخبصبوص توضع محددات يتنعين السير وفق أطرهاً، وفي الوقت تقسه قلا ترى مانعا من شراء النتك لاستهم بنك اخر اذا كان الغرض من ذلك هو الدمج لخلق كيانات قوية بدلا من تشرذم قطاعات مصرفية ضعيفة وأن كنانت منقبررات مؤتمر بال وكفاية رأس المال سوف تساعد على تقبوية مبراكس البدوك والا يكون الخسروج من السساحسة المسرفية هو قدرها ـ أو أذا كانت المستاهمية تنصب على بنوك طوعسيسة، اخسرىء تخستلف أي نشاطأتها وانظمتها عن البنة

### انواع البنوك من حيث كونها الائتمانية مع التوجيه القطاعي منا مندى نقبة هذا التسجليل ينسية ٢٪ من اجمالي التسهيلات بوندد البنك العربى خدمة جديدة يقدمها للصناعيين والتجار في الاردن

٦- أن يتصف الطلب عليها

٧- يجب ان تزيد قــيــــة

بالاستقرار وان لا تتاثر بالتغير

السريع للأنواق وتغير الموديلات.

البضائع المخزنة مقابل تسهيلات

بمقدار ٢٥٪ على الأقل عن مسلخ

التسهيلات المطلوبة، ويتم زيادة

هذا الهامش في ضوء امكانيات

العميل، ونوع البضاعة وتنبذب

هذه الخدمة أوضحهم السيد/

عقل على النحو التالي:

١- القطاع الصناعي:

وعن العميلاء المنتشعين من

١- استعمال البوندد لتخزين

٧- استعمال المستودع

ب- القطاع التُصَجَاري:

المواد الخام الغير مجمركة لحين

الخاص لغايات تخزين البضاعة

استعمال البونند لغايات تخزين

البضائع المستوردة دون دفع

رسومها ألجمركية لحين ايجاد

(يراعى ان لا تكون البيضاعة

ج مستوردي السيارات

حسيث يكون بمستطاع هذه

الوضع الجمركي للبضاعة

وا كد السيد/ مفلح عقل على

أً- المنطقة الحرة خارج حدود

وجوب التمييز بين المنطقة الحرة

الأردن الجمركية لذا لا يضضع

الجهات تكوين مخزون لمواجهة

طلبات عملائهم دون أن يشكل ذنك

ضغط على مواردهم المالية.

للصنعة والمدفوع جعركها.

أسعارها.

استعمالها

اسواق لها.

قابلة للتلف).

للخزنة

والآليات والمعدات:

والبوندد من حيث

ودعات مدردة.

مبير ادارة التمويل والاستثمار الجمركية على البضائع المُخزنةُ لى البنك العربي ضنعة بوندد البتك العربي بأنها خدمة جتيدة يقدمها البثك العربي لعملائه وقبال أن هذه الخدمة تقع ضمن سياسة ادارة البنك الهانفة الي تطوير وتنويع الخدمات المصرفية المقدمة للعملاء وتوسيع قباعدة التسهيلات القدمة لقاء أصول ASSET BASE LENDING واوضح في حنيث أجرته معه الأسواق أن هذه الخدمة موجهة بالدرجة الأولى للقطاع الصناعي

كتبت فردوس المصري

🖼 تساعل السيد / سمير مهذي

مدير عام البنك العقاري عن

المقصود بالمطالبة بضروج البنوك

من ساحة الضارية في سوق

عمان المالي اذ كيف للبدوك أن

تتعامل في ألبيع والشراء بطرق

أعتيابية بون اتهام قرارها في اي

من الحالتين بالمضارية، ونوه الي

أن تحديد السقوق الائتسانية

للبنوك وفق توجه أصلاحي امر

يتعين احترامه والسير في نهجه

وصنولا الى الاهداف للرحسوة ،

ورفض في حديث مع "الأسواق"

مددا السيطرة الادارية لبنك علي

آخر وتوفير مقعدله بمجلس

الإدارة لالسيب الالكونه أستطاع

. وقد جاء حديث نائب مدير عام

البنك العقاري في معرض اجابته

على ثلاثة استلة كانت قد وجهتها

الاسواق لعدد من قيادات القطاع

المسرفي وتلقت اجاباته عليها

مؤخراً، علماً بانه سُبق وان

نشرت الإسواق على جلقتين لراء

عند من القيادات المصرفية في

س . تتبعرض البنوك الاربنية

للاتهام بأنها تضارب في سوق

الاوراق المالية وذلك خلافا لدورها

الاساسي المفترض في التمويل

ويتسرني على هذا التسحليل

المطالبة باخراج البنوك من ساحة

المضاربة في الإسبهم وبالتبالي

تقليص محافظها بهذأ

الخصوص

خصوص الأسئلة المطروحة.

شراء اسهم بنك اخر.

### التجارية الاستفادة منها أيضاً. الميزات

منوها الى أن بامكان القطاعسات

وحنول الميزات التى يقدمها الدوندد، قال السيد مظح عقل ١- الإمان:

تم تزويد البسوئند باقسمى امكانيات الحماية والسلامة مثل ا- وجود نظام الي منتطور لكافحة الحريق.

ب- وجــود اســوار عــاليــة ج للتامين الشسامل على البضّائع المخرّنة في البونند ضدّ

كافة الأخطار. د-وجود حراسة على مدار هـ وجـود نظام مـراقـيـة الكتروني.

٢- الْتَنْظِيمَ: تظمت السنتودعات بشكل بدسط عملية تشرّين البضائع واخراجها بسرعة ويسر وسهولة.

## خدمات البوئند

ويختصوص الخندسات التي سيوفرها البوندد للعملاء قال السيد/عقل أن البوندد يوفر الخدمات الثالية:

اليونند.

٢- تخزين البضائع التامة الضنع والحصول على تسهيلات مصرقية بضمانتها لحين توفر الفرصة المناسية لتسويقهاً. ٣- توفير التمويل للعملاء أحيث بامكانهم الجصول على تسهيلات مصرفية بضمانة

البضائع المخزنة. ٥- عساعدة صفار العملاء وتمكينهم من الشراء بكميات اقتصابية وبالتالى تخفيض التكاليف ومنحسهم القسرة على المنافسة في السوق أ

٠- توقير مساحات تخزين أضافية أمنة ويتكاليف منخفضة. وحسول شسروط منح التسهدلات بضمان البضائع المحزنة منتفها السيد/ مظح عقل على النجو التالي: أولاً: الشسروط الف

بالعميل ١- الخبرة والدراية الواسعة باستواق البنضناعية للضرنة ومواصفاتها ومنافذ تصريفها

٢- الملاءة المالية والسمعة الحسنة. ٣- أن يكون من عملاء البنك.

 أن تكون البضائع للخزنة ضمن نشاطه الاساسي المعتاد. ثَّانيــاً: الشروط الخاصة

بالبضاعة: ً ١- ان تكون واســـ الاستعمال سنهلة التصريف في السوق المحلي. ۲- ان تشمـتع اسـعــارهـا

باستقرار معقول ٣- ان يسهل تمييز البضائع بالعين المجردة والتحقق من توافر مواصفات واضحة على عبوات

هذم اليضائع ٤- قابلة للتخرين لماة لا تقل عن سنة دون أن يصيبها التلف.



فلروف خساصسة لعسدم توافس وتخضع البضائع الواردة اليه عقل أن يوندد البنك العربي يقع المدينة الصيناعية/ سحاد

تم اختيار هذا الموقع لاعتباره

ويهذا فسيبتم النظر لتمويل

بالأضافة الي اعتبارات الإسان و السيلامة: المساحة: مساحة الأرض (٢٠٠٠٠) متر مربع تحتوي على مستودع (هنجر) مساحته (٤٠٠٠) متر

سريع ثم انشساؤه طيقة الأحست المواصَّفات العالميَّة. أما الساحة الباقية البالغة (١٦٠٠٠) متر مربع فهي عبارة عن

اصناف البضاعة

حوالی ۱۵۰۰۰ طن. ً أكبس تجمع صناعي في الملكة أاماكن التخزين: قسمت اللي قسمين ركيسيين: ١- البوندد العام: وهو الذي سيعمل لتخزين البضائع غير الجمركة (معقلة الرسوم). ب- للستودع الخاص:

اجات اسفلتية مكتبوفة

الطاقة التخرينية:

وهو مسلاميق للبسونيد

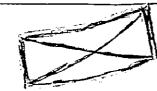
ويستعمل لتخزين البضائع

المعقاة من الرسوم الجمركية او

المنقوعة الرسنوم. الجدول يبين بدلات التخزين في مخازل الاستيداع والايداع العامة بوندد المحطة والقويسمة كما صدرت عن وزير المالية في قرار منشور بالجريدة الرسمية

التعريفة

| اللاجات، غسالات، اقران غاز، راديوات، اللاجات، غسالات، اقران غاز، راديوات، اللاجات محدية المنوات صحية المنوات صحية المنوات محدية المنوات محدية المنوات معلية المنوات المنو |                                 |       |                         |
|---|---------------------------------|-------|-------------------------|
| النفريونات.  ١٩٥٠ النفن في اليوم النوم النون النفن في اليوم النون النوم النوم النوم النوات صحية النوات صحية النوات معنية وزيوت نباتية النفن في اليوم النفن في النوم النفن أي النوم النفن أن النوم النفن أي النوم النفن أن النوم النفن أن النبوم النفن أي النوم النفن أن النبوم النفن أن النفن أن النبوم النفن أن ا |                                 |       |                         |
| النفرية المن المن المن المن المن المن المن المن   | جات، غسالات، افران غاز، رابيوات | -V#   | للطن في اليوم           |
| ورق الطن في اليوم الطن في اليوم الطن في اليوم اليوم اليوم اليوات صحية الطن في اليوم اليوات صحية الطن في اليوم الليضائح التي لا تزيد وزنها عن المن في اليوم الليضائح التي لا تزيد وزنها عن المن في اليوم الليوم اليوم الليوم الليوم الليوم الليوم الليوم الليوم الليوم الليوم الليو |                                 |       |                         |
| البعدة وربيات روحية المساوات  | 1                               | .4.   |                         |
| الطن هي اليوم الطن في اليوم الطن في اليوم النفاقي اليوم الطن في اليوم الليضائح التي لا تزيد وزنها عن المن في اليوم الليوم الليو |                                 | •٧•   |                         |
| الموات صحية الموات المائية معلية الموات المائية المعلية المواد غذائية معلية المواد المائية معلية المواد المائية المعلية المواد  |                                 | .4.   |                         |
| تهوة المعلقة وزيوت نباتية العلام المعلقة وزيوت نباتية العلام الع |                                 | • 1.4 |                         |
| سجاير الطن في اليوم الطن في اليوم الموات معلية الموات الطن في اليوم اللبضائح التي لا تزيد وزنها عن المن في اليوم اللبضائح التي لا تزيد وزنها عن المن في اليوم الطن في اليوم اللبوم عن الماء - ١٠٠ كفم من ١٠١ - ١٠٠ كفم من ١٠٠ - ١٠٠ كفم اللبوم ال |                                 | •4•   |                         |
| الطن في اليوم اللبيسة التي لا تزيد وزنها عن المن في اليوم اللبيضائح التي لا تزيد وزنها عن اللبيضائح التي لا تزيد وزنها عن الطن في اليوم اللبيم الطن في اليوم عن المن المن اللبيم | نة وزيوت نباتية                 | •4•   |                         |
| الطن في اليوم الطن في اليوم الطان في اليوم اللطن أي اللطن أي اليوم اللطن أي اللطن أي اليوم اللطن أي ا | باير                            | +40   |                         |
| اطارات المعند في اللهوم المعند في اللهوم ال | د غذائية معلية                  | •٧0   |                         |
| البضائع التي لا تزيد وزنها عن المن أله البوم البوم من ١٠١ - ٢٠٠ كغم من ١٠٠ - ٢٠٠ كغم البوم | باد ا                           | •4•   |                         |
| البسة البيوم المنافع التي لا تزيد وزنها عن البيوم المنافع التي لا تزيد وزنها عن البيوم من ١٠١ كغم حتى ١٠٠ كغم من ١٠١ كغم من ١٠٠ كغم البيوم المنافع التي البيوم السيارات المناوت الصالون المنافع التي يريد عن ١٠٠ كغم بحسب السعر على البيوم السيارة الواحدة المنافع التي تدخل البرادات المنافع التي تدخل البرادات البيوم ال | رات [                           | •Y•   |                         |
| البضائع التي لا تزيد وزنها عن البوم البضائع التي لا تزيد وزنها عن البوم من ١٠١ - ٢٠٠ كغم من ١٠٠ - ٢٠٠ كغم المعلوات: الم | ] 4.2                           |       |                         |
| البضائع التي لا تزيد وزنها عن المضائع التي لا تزيد وزنها عن المن المن المن المن المن المن المن الم  | 1                               |       |                         |
| ۱۰ كفتم حتى ۱۰ كفتم من ۱۰ - ۲۰۰ كفتم من ۱۰ - ۲۰۰ كفتم من ۲۰۱ - ۲۰۰ كفتم وصا يزيد عن ذلك يعتبر طنأ كاماذ الكيلوات.  ۱۱ الكيلوات. ۱۱ سيارات الصالون: ۲۰۰ كفتم السيارة الواحدة السيارة الواحدة السيارة الواحدة المسيارات الشحن والباصات ۲۰۰ للطن في اليوم البرات الشحن والباصات ۲۰۰ الكترونة في اليوم البرات الترونة في اليوم البرادات: ۱۲۰ تبريد عالي البرادات: ۱۲۰ تبريد عالي البرادات: ۱۲۰ تبريد عالي البرادات: ۱۲۰ تبريد متوسط ۱۲۰ الكرتونة في اليوم المتريد متوسط ۱۲۰ تبريد متوسط التحتبر السيوعاً كاماذ وما زاد عن المترونة المن البروم التحتبر السيوعاً كاماذ وما زاد عن المترونة المن السيوعاً كاماذ وما زاد عن المترونة المترو |                                 | .4.   | للطن في اليوم           |
| من ١٠١ – ٢٠٠ كغم المن في اليوم المن في اليوم من ٢٠١ – ٢٠٠ كغم الاوم من ٢٠١ – ٢٠٠ كغم المن في اليوم من ٢٠١ – ٢٠٠ كغم المن الله الله الله الله الله الله الله الل   | ضائع التي لا تزيد وزنها عن:     |       |                         |
| من ۲۰۱ – ۲۰۰ كفم المعنوم المعنوم المعنوم المعنوم المعنوم من ۲۰۱ – ۲۰۰ كفم البوم من ۲۰۱ – ۲۰۰ كفم البوم المعنود على البوم المعيود المع |                                 | i     |                         |
| من ۲۰۱ – ۱۰۰ كفم الطان في اليوم الطان في اليوم من ۲۰۱ – ۱۰۰ كفم وما يزيد عن ذلك يعتبر طنأ كاماذ السيارات: الصالون: ١٠٠ كفم يحسب السعر على الميارات الصالون: ١٠٠ كفم ١٠٠ كفم ١٠٠ كفم ١٠٠ كفم ١٠٠ كفم الميارات الشيارات الشيارات الشيارة الواحدة ١٠٠ كفم الميارات الشيحن والباصات ١٠٠ اللطن في اليوم البضائع التي تدخل البرادات: ١٠٠ تبريد عالي البرادات: ١٠٠ تبريد عالي اليوم الميارية الميارات التحريد متوسط ١٠٠ الكرتونة في اليوم التحريد متوسط ١٠٠ التحريد ألم اليوم التحرير السيوعاً كاماذ وما زاد عن العرب الميوعاً كاماذ وما زاد عن العرب الميوعاً كاماذ وما زاد عن الميراد التحرير السيوعاً كاماذ وما زاد عن الميراد ال |                                 | i i   |                         |
| من ١٠١ عـ ١٠٠ عقم الله يعتبر طنا كاماذ الله عن للك يعتبر طنا كاماذ الله عن للك يعتبر طنا كاماذ الله الله الله الله الله الله الله ال  |                                 |       |                         |
| وما يزيد عن ذلك يعتبر طناً كامناً<br>وبعد ١٠٠ كفم يحسب السعر على<br>العيلوات.<br>١- سيارات الصالون:<br>١- بوزن يزيد عن ١٠٠٠ كفم<br>١- بوزن يزيد عن ١٠٠٠ كفم<br>س- سيارات الشحن والباصات<br>س- سيارات الشحن والباصات<br>مواد اخرى<br>البضائع التي تنخل البرادات:<br>١- تبريد عالي<br>س- تبريد عالي<br>ب- تبريد متوسط<br>إذا كانت مدة التخزين أقل من اسبوخ  |                                 |       |                         |
| ويعد ١٠٠ كغم يحسب السعر على الكيلوات.  السيارات:  السيارات:  السيارات:  السيارات الصالون:  البورات الصالون:  البورن يزيد عن ١٠٠٠ كغم  البحسان الشحن والباصات  البخسائم التي تنخل البرادات:  البخسائم التي تنخل البرادات:  البحسيد عالي  البحسود عالي  البحسود عالي  البحسود عالي  البحسود متوسط  البحسود البحرية الله من اسبوع  |                                 | • 4 4 | مصرحي سيوم              |
| الكيلوات.  ١- بوزن حتى ١٠٠٠ كفه ١- بوزن يزيد عن ١٠٠٠ كفه ١٠٠ المنت المستن والباصات ١٥٠ المنت أمن البرادات: ١- تبريد عالي ١٠٠ تبريد عالي ١٠٠ تبريد متوسط ١٠٠ تبريد متوسط ١٠٠ تبريد متوسط ١٠٠ تبريد ما المنت المن السبوخ   |                                 |       |                         |
| السيارات:  ۱- بوزن حتى ١٠٠٠ كفه  ۱- بوزن يزيد عن ١٠٠٠ كفه  ١- بوزن يزيد على  ١- تبريد على  ١- تبريد على  ١- تبريد متوسط   |                                 |       |                         |
| ۱- بورن حتى ١٠٠٠ كغه ه. بليرم للسيارة الواحدة هي البيرم للسيارة الواحدة هي البيرم للسيارة الواحدة هي البيرم للسيارة الواحدة هي البيرم للطن في البيرم البيرات الشحن والباصات هي البيرم البيرات التي تدخل البيرادات: المنتقل البيرادات: البيرادات: المنتقل البيرادات: البيرادات: المنتقل البيرادات: البيرادات: البيرادات: المنتقل البيرادات: المنتقل البيرادات: البيراد |                                 |       |                         |
| ا ـ بورن يزيد عن ١٠٠٠ كغه هه ؛ بليوم للسيارة الواحدة المرن يزيد عن ١٠٠٠ كغم المرادات الشحن و البرادات البرادات البريد عالي البريد عالي المريد متوسط المريد المريد متوسط المريد المريد متوسط المريد المريد متوسط المريد المر |                                 | •     | بالمعم المسابلة العاجدة |
| ٢- بوزن يزيد عن ١٠٠٠ كفم<br>ب- سيارات الشحن والباصات<br>مواد اخرى<br>البضائع التي تدخل البرادات:<br>ا- تبريد علي<br>ب- تبريد متوسط<br>إذا كانت مدة التخزين اقل من اسبوخ<br>تعتبر اسبوعاً كاملاً وما زاد عن  |                                 | ,     |                         |
| ب بورين عرب المنافق البوم الباصات ه٧٠ للعن في البوم مواد اخرى البرادات: البرادات: التربيد عالي البرادات: الكرتونة في البوم ابريد متوسط المنافق من البوم إذا كانت مدة التخزين اقل من اسبوع تعتبر اسبوعاً كاملاً وما زاد عن   |                                 |       |                         |
| مواد اخرى<br>البضائع التي تدخل البرادات:<br>ا- تبريد عالي<br>ب- تبريد متوسط<br>إذا كانت مدة التخزين اقل من اسبوخ<br>تعتبر اسبوعاً كاملاً وما زاد عن   | بورن يزيد عن ١٠٠٠ حقم           |       |                         |
| البضائع التي تدخل البرادات:<br>ا- تبريد عالي<br>ب- تبريد متوسط<br>إذا كانت مدة التخزين اقل من اسبوع<br>تعتبر اسبوعاً كاملاً وما زاد عن  | -                               | .,,   | المناس المناس           |
| ا- تبريد عالي الكرتونة في اليوم التكرتونة في اليوم التدوم التكرتونة في اليوم التدوم التكرتونة في اليوم الذا كانت مدة التخزين أقل من اسبوغ التحديد اسبوغاً كاملاً وما زاد عن   |                                 |       |                         |
| ب- تبريد متوسط<br>ب- تبريد متوسط<br>إذا كانت مدة التخرين اقل من اسبوع<br>تعتبر اسبوعاً كاملاً وما زاد عن  |                                 | 140   | الك تونة في الدوم       |
| إذًا كأنَّت مدة التَّخَرُينَ أقل من أسبوع<br>تعتبر أسبوعاً كأملاً وما زاد عز  |                                 |       |                         |
| تعتير اسيوعا كاملأ وما زادعن  | تبريد متوسط                     |       | معرس مي ، جيء           |
|   |                                 |       |                         |
| اسبوع تحسب على اساس الايام  |                                 |       |                         |
|   | بوع تحسب على اساس الأيام        |       |                         |



الأربعاء ٢١ ـ ٢٧ ربيع الأول ١٤١٤هـ الموافق ٨ ـ ١٤ أيلول ١٩٩٣م العدد (٧٩)

زيادة رأسمال شركة مناجم الفوسفات هن ١٩٤٦ الى ١٤٥ اليول

للاستثمارات تم الحصول عليه

من مؤسسات مالية دولية واقليمية



## بعد استكمال كافة الشروط للتداول في السوق الموازي

## شركتا النزى لصناعة الالبسة الحاهزة والوطنسة للصناعات النسيجية والبلاستيكبة ستم اسمهمها في السوق الموازي السبت المقبل

كتب على اسعد

🗷 نظرا الستكمال شركتي الزي لصناعية الالتسسة الجناهرة والوطنية للصناعات النسيجية والبلاستيكية كافة الشروط والمتطلبات لادراج اسهمهما في السوق الموازي واستنادا لقرار لجنة ادارة سوق عمان المالي في احتماعها رقم ١٢-١٢ في الأول من ليلول الحالي سيتم المساشرة بادراج اسهم الشيركيتين التبداول من خلال السوق الموازي اعتبارا من

صباح السبت القبل ً وأضباف <del>ق</del>رار ادارة سوق عمان المالي بأن استعار استهم الشركتين ستعوم لمدة ربع ساعة في بداية جلسة التداول ليتم اجراء المزاودة العلنية

على استهم الشركتين من قبل الوسطاء المعتمدين في السوق ودون تنفيذ اي عملية خالال سدة ربع السباعة هذه ومن ثم سيتم التنفيذ خلال مدة ربع الساعة التبقية من جلسة التداول وذلك وفقا لتعليمات التداول المعسمول بها في

وتجسدر الاشسارة الى ان القدمة الاسمية لاسهم شركة الزي مدفوعة بالكامل بينما القبمة الاسمية لاسهم الشركة الوطنية للصناعات النسيجية مدفوع منها ٧٥٪ فقط

وأعطت ادارة السيوق تعليمات الى كافة الوسطاء للتأكد من ملكية للساهم لعدد الاسهم المراد بيعها عن طريق ارفاق شهادة الملكيسة أو عن ١,٨٣٤,٧٠٨ مليون دينار. طريق التثبت من ملكية الاسهم

بالاتصال بالشركتين اذا كانت شهادة ملكية الأسهم بحوزة يذكر ان الشركتين اصدرتا ميزانيتهما نصف السنوبة لهدذا العام واظهرت ارقام

المال المصرح به والمكتتب به ؟ ملايين سهم والقيمة الاسمية لكل سُنهم ديناً وآهـد واصبيح راس المال المفوع ٣,٩٩٧,٦٧٨ كما اظهرت ميزانية الشركة

الوطنية للصناعات النسيجية والبلاستبكية موجوداتها ب ۱٬۹۲۲٬۹٤۲ بستارا وان راس المال المصسرح به ٢,٥ مليسون سهم يقيمة أسمية دينار لكل سنهم وراس المال المنقوع حوالي

العقارية لديها للبيع خفض نسبة

تعرضها لمضاطر الاستثمار

المتقلب. وعلى الرغم من أن

الشركة تعرض بعض الأصول

العقارية للبيع إلا أنها اتذنت

أولى خطواتها نحو نلك الهدف

بعد أن أستنت إلى شركة

مورجان اند ستانلي مهمة طرح

تلك المستلكات وإجراء الانصالات

اللازمة مع المستثمرين المحتملين

التي تزمع بروندشيال بيعها

مجموعة كبيرة من الباني

الإدارية تمثل حـــوالي ٧٠٪ منّ

مجموع الأصول وتصل قيمتها

لحسوالي ٨٠٠ مليسون تولار بعد

خفض كبير في القيمة النفترية -

غير أن الشركة لم تفصح عن

مقدار الخفض الذي تم اجراؤه

غدران مسئولين بالشركة اكنوا

أن نُسبة الخفض في القيمة كانت

نسبة ضئيلة وإن الشركة لم تقم

بإجراء خفض يصل ك ٥٠٪ مثلماً

فعلت بعض البدوك.

وتتضمن مجموعة العقارات

ميزانية شركة الزي موجودات

ب ٤,١٥٣,٣٤٦ ديثارا وان راس

كلفه الاستخراج من ددا لشنجم سستكون اقل مما شي عنيسه فر المناجم الاخسري وأنتي أشسأ المضرون فسيسهب عن خَاعَصات الفوسفات يتناقص باستشمرش

9)9

صعوبة النافسة

عن عملية المنافسة الاجتبية

لصناعة الالبان المصرية تسأن

المسنة التأجة في لدتوك

غنمر العمان

توافق خطي:

وأفقت الهيئة الشاعة غنير العابية لشركة مناحم الفوسكات في اجتماعها الذي عقد الخميس المأضي وحنضرها مساهمون يمثلون ٥٠٪ من اسبهم الشركة ٧٥٠ الف طن الاس بالإصبالة والانابة على توصي<sup>رة</sup>. مجلس الادارة القاصيك ريادة واسمال الشوكة من ٢٠ ٢٠ الى ١٤ مليون دينار اريني بعد المناقشة



اضافة الى قرب منجم من ميناء العقبة مما يحقق وفرأ في كلفة

نقل القوسقات من الشيديه الى

وتتضمن كنلك تحديث المجمع الصناعي للاسمدة في العقبة الذي تعلكه الشركه بهدف زيادة طاقته الانتاجية السنوية ابتداء من مطلع العام القادم من ١٠٠ الى والمشروعات الكيماوية الاخرى التي تقوم الشركة بدراستها مع شركة البوتاس العربيه ومؤسسة



الضمان الإجتماعي وألؤسسة الإردنيه للاستثمار بهدف انشاء صناعات كيماويه غير سمانيه تعتمد على المواد الخام الاربنيه. كما تتضمن توفير الزيادة في وإس المال توفير التسويل اللازم لتسديد عصلة الشنركية من

والذِّي سينتج حوالي ٢٢٠ الفُّ طن سنوياً من حصصامض الفوسفوريك ويحتاج لانتاج هذه الكفيم ألى حوالي ٢٠٠٠ الفّ طن سنوياً من الفوسفات الخام ومشروع انتاج الاسمدة الركية الذي تشارك فيه اربع شركات يابانيه كبرى لانتاج ٣٠٠ الف طن من الإسمادة الكيماوية للركبة حسين قاسم: ١٠٧٠ من التمويل الأزم

والتي ستطلب كعيه في حدود

٢٥٠ ألف طن من القوسفات الخام

بالاضافه الى المشروعات المشتركة

وتطرق رئيس مجلس الإدارة

الى التقرير الصادر عن البنك

الدولي للانشاء والتعمير في شهر

أذار العام الصالي والذي تصعن

حرق مصر بالالبال وتعصد شسرك

الاخرى قيد الدراسه

المشروعات التى تساهم فيها وهي

منجم الشينيه بمشاركة احدى

كبريات شركات الاسعدة الهنبية

شروع انتاج حامض الفوسفوريك الذي سيقام في



والثمان المتقوير الى أن الاردن ويتكون أنا شيزة تفاقعينه خاصه مستهم تستريه من شده الدول والقارنة بالنتجين التخرين عما توقيع التعقبين ارتفاع استعمار النوضفات الشام ولا سيما إنذه عييت المعاليبة التي مدورتم أنتأج أن الشيئة المتاع عن

وأكسى مستعين القساسم ان الماسيريد تمكنت حستى الآن من الصمندول على حوالي ٧٠٪ من التسدوين اللازم لتسمويل هذه الاستشفارات من مؤسسات موليه والتليميية وبالتاش فان الشركة يصاجنة لتوقيس باقى التصويل اللازم لذذه الشايه.

الحليب لم يصل إلى الســـــــر

الواجب الوصول إنهه بصبب

غيدف القروة الشرائية والمتح

الباب لاستيراد منتجات الالبان

واللحوم من الخارج بون قبود او

ضوابط او رسوم جمركية تساوي

الدعم الذي تحصل على هذه

المنتجات عند تصديرها بنسية

تنلم ۱۰۰٪ وهو يرى ضــرورة

حماية الانتاج الوطني من الإغراق

اسوة بعا يتبع في دول اخرى من

المسالم ويدائم بالأيسمون بهذه

المناصحة في مستمسى بزيادة

المضربية الجمركية على مُعْتَجَات

الطبان المستوردة من الضارج

ونيجك المطول المعريضة فواجهة

نصم السنوق الأوروبية والحكومة

## بعدان انتظرت طويلا وبالأجدوى ارتفاع الاستعسار

## شركات التامين الامريكية تتا مب مسن اعسولسه

شهور مضت أن الصناعة لن تقبل

بإجراء تخفيضات تصل إلى ٥٠٪

من القسمة الدفسرية للأصول

الملوكة لديها مثلماً فعلت عدّة

بنوك من بينها بنك امريكا

وْ:فَيْرِسْتْ شَيْكَاغُو . وَيْجِيءُ قَرَأُر

بروندشيال ليعكس التحسن

الذي طرا على الاوضاع في سوق

العقارات مع توفر عدد كبير من

الشترين المحتعلين إضافة إلى

الانخفاض الملحوظ في المطروح

السيع من العقبارات من جبانب

ويؤكث فرانك صاكدوجال

رئيس إدارة الاستثمار العقاري

لَّذِي يَرُونُنشيال أن السَوقيت

المساني هو الأمثل لطرح الأصول

العقارية للبيع يفضل توفر سيولة

مالية في السوق مستعدة للشراء.

العقاري لشركة بروندشيال إلى

حوالي ٢٤٪ من إجمالي حافظة

الاستثفسارات المنوعة والبالغة

قىمتىا ١٢٢ مليار دولار. وترقب

الشركة من خلال طرح الأصول

وتصل نسبة الاستشمار

ريزوليوشن تراست كورب.

الاسواق

🖾 تترقب سوق الصقارات الامريكية بلهفة وحنر تحركات شركة التامين بروندشيال لايف انشورنس بعد أن أعلنت عن عزمها طرح إصول عقارية وأسهم تتراوح قيمتها ما بين ٥٠٠ مليون

دولار و ۷۰۰ مليون دولار. ويؤكد المراقبون أن نجاح تلك الصفقة سيدفع شركات التامين الأغسري لاتخساد قسرار مماثل بالتـــقلص من ممتلكاتهــا من ألاصول العقارية، بعد أنّ احتسفظت بها طويلاً على أعل ارتفاع الإسعار وهو ما لم يتحقق. ومن بين تلك الشسركسات ياست فيك مسيوتيوال لاف الشبورنس وفونيكس هوم لايف

ويسوتوال انشهورنس و ترافلرز کوب

وكان عند من المستولين في مجال التعامين قعد اعلنوا منذ

# يموت مرضى الانيز وتحيا شركات الادوية

🖾 قيديما قيال الشياعين العيربي مصالب قوم عند قوم فوائده .. ولدُن كان هذا القول يصدق في حالات كثيرة لا تثير الغرابة، إلَّا ان انطباقه في بعض الحالات يذير الاستهجان والغضب لدى الكثيرين، ومن هذه الحالات مرض الأيتر ألذي يعتبر لخطر الأمراض التي تواجب الإنسائية في هذا العصر، ذلك أن هذا المرض أصبح مصير كسس تجني منه بعض شركات آلادوية أرياحاً طائلة، وقد برزت هذه المسسورة في المؤتعر الدولى التناسع الذي عقد سؤخرا في برأين حول الإينز، وضم عددا من الداعين إلى مكافحة هذا الرض الخطيـر ويعض شـركــات الأنوبة المستفيدة من مصيبة الأيتز ونحو ١٤٠٠ صحابي، وفي هذا ألونمر ركز مستظأهرون الاهتسمام على مليسار دولار هي حجم النشاط التجاري المتولد عن هذا ألمرض، وداهمت جمعاعيات الناشطين وعلى راسمها Act Up معارض العديد من شركات الأدوية الشاركة، مطالبةً بخفض اسعار العقاقير وتكليف جهود البحث بعد أن أتهمت الشركات

وكان من الطبيعي أن يضم عدد من القادة السياسيين والعلماء اصواتهم إلى صوت الناشطين واعربوا عن استنبائهم لواقع أن ألايدز تحسول إلى مشاعسة تدر ملدارات الدولارات

بأنها لا تبدي قلقما إلا على

وقد انتقد المتظاهرون الروح التجارية لشركات الأنوية ألتى شَـــأَرِكُتُّ بِمعــارض في المؤتمر، وانتزعوا المصقات الدعائية لهذه الشركات، والصقوا لافتات جارحة في تلك العارض .. وفي معرض شركة استرا السويلية مثلاء قضى المتظاهرون يوما كاملا في عملية نزع المصقات هناك وفي معرض دروتش، هرب العمال منه امام موجة الغضب العارمة المتظاهرين الساخطين على جشع سمسانع الانوية التي تطرح في

الاسواق عقاقير لعلاج الأيدر تكيد الرضى مبالغ باهظة . فعلى سبيل الثال يكلف دواء ازت Azt الذي تنتجه شركة Burrough Wellcome

Plc، الذي تزعم الشــركــة أنه يضفف اعُراضُ فيروس نقص الناعة البشرية HIV، النفي دولار سنويا للفرد في حين يتكلف بواء شركة استرا الذي يعالج العسمى المتسعلق بنتقص الكناعسة زهاء ٥٠ الف دولار للفرد سنويا . ويقول احد نشطاء جماعة ActUp هذه من اغلى العقاقير

على منز الزميان، ودعيا عنصية نيسويورك بيفسيد بينكينر إلى مقاطعة شركة استراء وأرسل بيانا صحافيا للمؤتمر قال فيه: إن نضالنا ضد الإيدز يحتاج إلى أنَّ يتم خوضه بشنهامة وقوة. ولا مجال بحال للجشع . ورفضت المتحدثة باسم Wellcome, 

محن جماعــة Actup المناسا فسنسوا Roche jayan ومم يمتفسون نم<u>وت</u> وروش

تجنى الأمسوال

يقيروس الايدر .

وقالت: لقد خفضنا سعر أزت مرتين بنسبة ٢٠٪ في كل مرة . وقد استشمرت شركة Wellcome التي تعتبر نفسها الرائدة عالميا في أجراء الأبحاث حسول الايدر، ه عُعَمَليسون دولار يحسلسا عن دواء لهددا للرض.

وتتوقع الشركة ارتفاع المبيعات بشكل كبير في السنوآت القبلة، وتقول ويلبورن لايعكن قياس ويثسيس مستل هذا النعط من التفكير قلق رويرت جالو، الباحث المرمسوق في الإيدر لدى المعسهد القومي الأمريكي للصحة . يقول جالو : إننا معتمدون على

بساو أبد المصالح المالية لمنتجي الأدوية . وجالو واحد من مكتشفي فيروس تقص المناعة البشرية HIV الذي يسبب الإيدز. وتتهم جعاعة ActUp شركة الأدوية السويسرية العملاقة Hoffman-La بالتباطؤ في الإعلان عن المعلومات المحتد

المتعلقة بنتائج من شانها الجاد علاج كابح لغيروس HIV على الارجح وسحب الامسوال من مشروع لتطوير عقار جديد مضاد واجتاح نحو ثلاثين ناشطا من الجماعة معرض Roche وهم

يه<del>. تــ فـ ون</del> «نعوت وروش تجني الأعسوال، مما دفع العساملين في المعسرض إلى الهسروب منه . وفي وقت لاحق انكر المتسحدث بأسم Roche، إيكرت جوليـز النهم قائلا: لا نستطيع نشر الدراسات على عسجل وبون التسوقق من

ولم تتوان حسنى منظمية الصّابِين بُعرّض المزّاج النزفي المعنابين بعرض المزّاج النزفي المعنابين بعرض المزّاج النزفي الالمانية عن تقريع شركات الانوية. وانتهد يونه براون - رئيس الحمعية المذكورة الشركات افشلها في تقييم تعويضات لمصابي المزَّاج النزَّفْي، المُصابين

وقنال نائب رئيس الجمعينة الفونس ستودير : إنَّ شعارهم هو تغطية النفقات وجنى الأرباح

### صفوان ثابت ، رئيس مجلس إدارة شركة جهيئة - أن كعيات حبيرة من الحليب القرنسي مستسوفسرة في السسوق المصسرية والعبوة منة بسعة لتر تباع بسعر ۲.۵ جنبه، وهو ما بعائل

🗷 صناعة الألبان في معس مهندة بالانهيار والتوقف بسبب اغراق السوق المصرية بمنتجات الشدان المستورية من الخارج والتي نقل سعر الصبوة ذاتها من الحليب اسعارها عن المنتجات المصرية المسري، وأحسيانا اقل، مع أنَّ لدعم بلادها ينسية تقدر بحوالي ١٢٠٪ .. وقد كانت نتيجة نذاً التبوة تقسها تباع في فرنسا بما بصابل ۲۰۲۰ جنیه مصري مع التدفق واللبنى، حسى الآن توقف الأضد بعين الاعتبار تكاليف خمس شركات لإنتاج التبان إلاستيراد من شحن ونقل والاجسان وزيادة غسسانيسا وضريبة جمركية تصل إلى وارتفاع محدلات الضوائب عنيجا حسوالي ٢٠٪ وهذا يعود إلى دعم .. ويقيت ثلاث شركات مصدية السوق الاوروبية للشتركة لهذا صالعدة في السوق لمي صحير النتج بحوالي ٥٠٪ من القيمة للالبان والأغنية وجهينة وصيلتي المقبقية للمنتج ونلك ضمن لاند، وانخفض الإنتاج المعلي من الخطة التي تتبعها فرنسا لدعم هذه المواد الغذائبة آلاساسية قطاء الأسأن فيها بهدف ضعان ىسىية ٧٥٪ واستوريت عصير ما صستوى دخل معين ازارعيها قيمته ٥٢٣ مليون جنيه ٩٠٠٠ ١٥٨٠ وثبات السوق ودعم الصائرات المنتجات المستوردة. مليون دولار، في التام المُاضي .

بالإضافة إلى ذلك يتم قرض ضريبة جمركية على مستلزمات التشخيل الداخلة في صناعة الحليب المصري وكذلك ضريبة

اعتفالات في مدن

المسيعسات، مما يؤدي إلى زيادة تكلفة الانتاج وعدم القدرة على منافسة التتتجات الاجتب المستوردة، في الوقت الذي يتم فيه فرض ضريبة جمركية على الحلب المستورد بنسبة ٢٠٪ من سعر فاتورة الشراء غير الحقيقي نتيجة الدعم وعدم خضوعة لضريبة للبيعات

منافسة غير مشروعة ويقول رئيس محلس ادارة شركة مسيلكي لاند أن نظام الضرائب الجمركية الإضافية لمنع اغراق السوق المحلية بعنتجات الألبان المستوردة تعرض الانتاج الحلى لتافسة غير مشروعة بحسيت تعوض هنه الضرائب الجمركية الاضافية التخفيض المفتعل والمؤقت في أنسعسار

والفحيتاء الذي يصل السعير المستقيسةي للطنّ منه في أوروبا ٢٢٠٠ بولار ويبساع في دول الخليج بسعر ١٧٠٠ دولار للطن

السنوات الماضية إلا أن سعر

فيما يباع في السوق المصري يسعر ١٢٠٠ يولار فقط للطن.

عدداً من التوقعات التي تشير أنَّى

زيادة في انتاج الإست مندة أي

المسين والاردن والمفسرب وتونس

بسبب الزيادة المتوضعة في سعدل

الناميه وبشكل ضاص في النول

الاسيبويه والافريقيه لمؤاجدة

الزيادة المتوقعة في عند السكان.

المستثمرون يترددون

ويلاحظ رئيس شركة مصر للالبان تردد المستثمرين للدخول في مجال صناعة الإلبان مشير إلى أن الأموال المستثمرة حالياً في هذه الصناعة وصلت مؤخرا إلى مليار جنيسه (٣٠٣ مسلايين يولار) وهو يرى من أسبساب هذا التربد زيادة حبجم ضريبت المسعات على منتجات الأنسان وضيرت الدول الأوروبيية لهدفه المنتجات عن طريق اغراق السوق

ويقول عيدالقاس الصراكي -رئيس جسمية الأهرام للشروة الحيوانية . أنه بالرغم من زيانة الاسعار إلى اكثر عن ٥٠٠٪ خلال

المصرية بمنتجات البان منخفضة

٥٠٠٠ ويادة

الشذائفة كالمنتحات الشذائعة المصمسة إلى مصرواعشاء كافة مستقارضات التشغيل الضاصة عايت فاستناع التعليم الأبييمات وعل سشكلة تهريب المواد الغاذائية وبضاصة الاليان والتجبئن لفتوافرة بالسوق اشعسسري بالرغم من حضر

Market State

# اجهزة حديثة لتنظ ه الكلا

الملكة بهناسبة طرح صناعات جديدة اقامت الشوكة الصناعية التجارية الزراعية (الانتاج) مؤخرا احتفالاً في صينة اربد ونلك ضَمن التوجهات الهامقة الى تشجيع الصنَّاعات الوطَّنية.

ً وقد شَمَارك في اهتقَمَالُ أربد الفعاليات الصناعية والتجارية والاقتصادية وذلك بمناسبة طرح منتجات جديدة الشركة الإنتاج تحت أسم زين والتي تشمل منظفات الشعر كالشاميق مع الباسم في عبرة واحدة وصابون التواليت.

وفي بداية الإستفال القي السنيد كمال هيكل مساعد مدير عام شُرِّكة والانتاج، للتسوّيق والمبيعات كلِمة رحب فيها بالفعاليات الصناعية والتنجارية مؤكدا ان الصناعات الاردنية الوطنية من المنظَّفُات اصَّبحت تضاهي صناعات الدول المتقدمة من حيث الجودة والنوعية مشيراً إلى ان طرح المنتجات الوطنية يهدف الى تغطية حاجة السوق المحلى والتصدير للاسواق العربية والاجنبية موضحا دور

الشركة الريادي في دعم الاقتصاد الوطني. وقال السيد هيكل أن طرح المنتجات الجديدة في السوق للحلي ياتي ضمن الخطة التي تنتهجها الشركة في توفير المنتجات الوطنية وتغنية السوق الاربني بما هو متطور

والقى السيد عينان بدران مدير مبيعات شركة «الانتاج» كلمة في الاحتفال مؤكداً اهتمام الشركة بتوفير احتياجات السنوق المطي بالمنتسب فات المستوى الجيد والمتطور واستعرض مزأيا هذه أغنتجات الجبيدة. وحضر الأحتفال ممثلو الفعاليات الاقتصابية في

القطاعين السام والضاص في المنطقة الشمالية من الملكة وعدد كبير من القطاعين الصناعي والتجاري. وكانْتُ الشَّرِكة الصِّناعية التَّجَّارية الزَّراعية الانتاج، عَد اقامت احتفالاً مماثلاً في مدينة العقبة. وتاتي هذه الخطوة عن أجل تعتين اللحمة بين المنتجين والموزعين والصناعيين والتجار في الأردن

# مركز حبول يؤهل الدارسين

■ في لقاء مع الانسة عبي المضميري احدى مسؤولات مركز حبول للتجميل والحلاقة والذي قَدُ حُقَقَ اسمأً لأمعا في مجالً التريين أجابت على سؤَّالنا عن فكرة أنشأء المركز قائلة: عندما بدأنا فكرة انشاء المركز كان هدفنا الإساسي وقع مستسوى المهنة وإعطاءها حقتها يما يتناسب مع التقدم الذي يرافقها عربيا وعالماء لذلك ثم انشاء مركز متخصص في تعليم ألكوافسيس حسيث انخلتا في العنابة بالمشبرة والكياج احدث الإجهزة المتقدمة في وسائل تعليمنا، فمثلاً لبينا اجهزة حديثة لتنظيف اليشبرة وإزالة الشبعير

خاصة لغلاج الشعر بالأعشاب الطبيعية والكريمات. امنا نظام الدورات الدراسية واوقاتها فُقالت: أن مدة الدورة تتراوح ما بين ثلاثة اشهر وستة لدينا طريقة حديثة نتفرد بها عن بالأضافة للثورات المكثفة ورفع الكفاءة فان جميع بوراتنا متخصصة وأوقاتها صباحا ومساء بالإضافة لعقد الدورات الضاصنة للموظفين ان توعيلة

بوراتنا مختلفة فمنها ما هو متخصص في فن التجميل والجلاقة ومنها ما هُو متخصص

الزائد للأبد كسا لبينا اجهزة

■ ستكلف عملية تصفية مؤسسة "أفيم" الإيطالية دافع الضرائب الإيطالي ١٧ إلف بليون ليرة إيطالية (٧.٢ بليون جنيه استرليني) . ويبلغ عدد الشركات التابعة للمؤسسة أكراً شركة ، وتشمل نشاطاتها ضمن ما تشمل صهر الالمنيوم وصنع الاسلحة والطائرات المروحية وانظمة النقل العام وإدارة المنتجعات الصحية والأعمال الإنشائية . ولا يَتُوقِع ان تَتْم عملية التَّصفيات في وُقت قصير لان

بليون لير . كما أن الأمر يتناول الحياة العملية لحوالي ٢٨ ألف عامل في الشركات التابعة للمؤسسة ومن العقبات التي تواجه عملية التصفية إضافة إلى

النيونَ الإجمالية المستحقة على المجموعة تصل إلى ١٨ الفّ

الخُسَّائر الفُضَائحُ المَالَيةَ في إيْطَالِيا التّي طألت خُمُسُّ شركات تابِعة مُؤسِسة الفيمُ ومتورطة في الإنهامات المتعلقة بالرشوة . وكذلك البيروقراطية الإدارية حيث تتطلب التصفية جهود ومساهمات ثلاث وزارات إيطالية هي وزارة الضرانة ووزارة الصناعة والوزارة السنؤولة عما تملكه الدولة من أسبهم ، ومن العنوامل الإضافية أيضنا الركود الاقتصادي الذي يعم إيطاليا



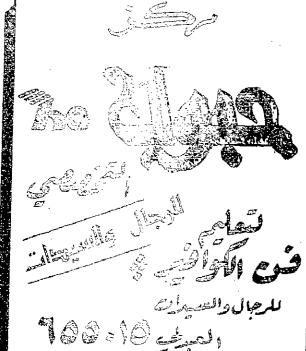
والتزيين والحلاقة غيرنا كاستعمال الفيديو فيتم اعشاء احسبك القسص والتسريحات والكيساويات للدارسين من خسلال اشسرطة الفيدور التي لحضرت خصيصا شكرنا من بآريس، ولَّذِي تَكُونُ نَسْجَةَ الاستيعابِ مَنْدُ الطُّلابِ اكْبِنِ فَانْنَا نَصْصِ لمكن عسشسرة تللاب مدرسما متخصصا في هذا المجال، ويتم العواد فحص عدستوي للطالب من الناحدة الثقافية لتتم الموافقة على

وأيضأ المانكير والباديكير بايدي فنيين مختصين في هذه المجالات اما منهاجية التنريس في المركز فقد قالت الأنسة عبيير ان لدينا عدة طرق لتركيرنا منصب على الناحية العملية والنظرية صيث يتم تدريب الطلاب على حكسنيخ ميادىء التجميل والحلاقة كنأ

بحند كفاعته لمنجه الشهادة ولبدء التدريب المهدائي فشهادتنا لأ تصلح ألا بعد الفدوص المهنية. وعن الجندير بالذكي أن معظم مسوظفي الحسسالو**نات هم من** النينَ تضَرَّجوا من صركر حبول المتجميل والعلاقة.

تسسجيله في دوراتنا هذا ويتم

اجراء فحص في نهاية الدورة ثم



زيادة الطلب ترفع اسعار الشحن البحري

 ■ توقع محللون في العاصمة البريطانية ارتفاع اسعار الشحن على السفن التي تنقل بضائع الصب الجاف وناقلات النفط بقية هذا العام ويعده بسبب تقوق الزيادة في الطلب على الزيادة في

وكان النمو الاقتصادي البطيء خلال العامين الماضيين ادى

لِلَى أَضَعَافَ الطلب على الشَّحَنُّ وانخفَّاصَ الطُّلبات الْحُدِيدَةُ

لمُسْراء السنةن وريادة الاهتسمام بالسنةن الخسردة، ويدرس

الستشمرون الآن كل ما يتعلق بالعرض جيدا . وقال أولي

سَلورير المُحَلَّلُ بِمؤسسسة ناتُوسَت الْلاوَرَاقُ ٱلْمُاليسَّة ؛ تَبِـنَوَّ

العوامل الاساسية لسوق الناقلات جيدة جدا شريطة الإيكون

هناك زيادة مفرطة في الطلبات قبيل عمليات التوطيف الجنيدة

بانج في تقرير شهري أن عقود بناء ناقلات لبضائع الصب

الحَافُ فَي النَّصَف الأولَ من العام تَزيد بواقع المثلين تقرّيبا عنْ

وُقَالَتَ لِلْؤُسِسِةُ أَنْ هَنَاكَ ١٤٦ طَلْمِا لِبِنَاءَ نَاقَلَاتَ لِمَضَائِمَ

الصب الجاف يبلغ اجمالي حعولتها ٩.٩ مليون طن اضافة إلى

٨ طلبات لبناء تاقلات للنقط يبلغ أجمالي حمولتها ٢٠١ مليون

. واضاف أن نلك رد فعل للنشاط غير المتوقع في سوق تأجير

سفّن للصب واستعرار ضعف سوق نافلات النقّط وهو ايضًا

نتبجة لقدم اسطول ناقلات الصب الجاف وقال محلل بمؤسسة

بروري للشحن الأستشارية عام ١٩٩٢ سيشكل قاع النورة

الأخيرة لسوق ناقلات النفط والمفروض أن نرى تحسنا مستمرا

■ بسجلها للتميزلكونها فد قامت بدوقيت اعلى ردو من

الأحمالة الإولمنية في الشاريخ، فإن صابعية السلمات السوميرية اوميغا مستعدة تماما لتوفيد حدث رياضي عاد

المراصفين والمرد حول العالم لحام ١٩٩١/١٩٣٠ والذي يعلن الوي منافسة في المحلطات في العالم المثالة ومعقا القالية عريقة وخيرة طويلة في ووتبت إند الإحداث الرياضية في العالم نها في ذلك ما بحض الر ١٠ وورة الواسية، ومؤخرة راة الشاط وصحفا في رياضة

الإبحارة ويشكل خناص من خبلال الجنائرة الكدري لومينية

ومسماك أسم محروف بالترامة نجو الإستيار - انه

التربية المحديدي الواحديد النها فعافسته تحديث الرر التافسين من حميم الحام العالم اعتما تقور في وابترت فلك يعني للك الحمل من الإقصار من المتوقع ان بستنصر السحياق المداء التنهير ويقيل \*\* 37 سيل سقسم الى سب مراحل ان الملكة الحبيدة والمتيرة من يعاوض السياق المسمع حسين القاعدة \*! لواحديد واحد صبالان ماي لوراز تعال ارقى التكنولوجيد

وثَعَلَّ عَلَى فَسَنْغَيْلُ سَجِاقِ لَلْحَبِطَاتِ النَّ الْمُطْمِينَ عَلَى ثَقَةً

مَنْ لَنَّهُ سَنِيتُمُ تُحَطِّيمُ عُنْدُ مِنْ الْإِرْقَامُ الْقَدَاسَيَّةُ اللَّيْنِينَا

وتسحيل أرقام المشبينة جنبية الوسيفا ستكون منك

RUMOURS

EUROPEAN CUISINE

TELIAN SPECIALITIES

AT VOH AND DINNER

OPEN FOR

قر**فیعه - وهی سنسته من حوله س**یاق تولیه

لتسجيل اللحقات للثرة

**NEW** 

**IMAGE** 

Join us and

discover our source

يدءا من ١٩٩٤ قصناعندا.

1 30 L.

ح بزغران

الشاري س

. ـ. نخعت

وقال باحثون بمؤسسة السمسرة سيمبسون سبنس اند

رزق السيد محمد نور عبد

الله والسيدة عقيلته بمولود ذكر

بصحة حبدة.

سمياه اشرف. والوالدة والمولود

● تم الاسبوع الماضي عقد قران

والانسلة المهلنبة خلود. الف

تم الاسبوع الماضي حفل

زفاف الشباب رائد عبده بطيخي

والانسه سمر الصفدي بحضور

لفيف من الأهل والأصبيَّقاء. ألفَّ

٦٦ مليار دولار لانتنج

٢٩ مليون برميل نفط

🖼 قال الامين العام النظمة الدول

المصدرة للتفط اويك الدكتسور

سويروتو ان هذه الدول بصاحبة

لضمانات كي تستثمر ١٦ مليار

دولار لانفاقتها على منشاريع

البحث والتنقيب عن النفث في

السنوات القليلة الثقبيلة لرفعٌ

مستوى الإنتاج الي ٣٩ مليونُ

برميل يوميا وهو المستوى الذي

تُحتاجه السوق النفطية في العام

الضمانات التي طليها الدكتاري

سوبروتو في اطأر المُؤتمر الثانثُ

لمركز براسيات الطاقة الدولية في

لندن هي عدم وضع عراقبل اسام

انتاج وعوائد النفط من قبل الدول

المستوردة كضريبة الكوربون

التي قسررت الدول الصناعسيسة

الشبك وبطاقية الائتمان

العربيان في المراحل الأخيرة

🖀 يجري الان وضع اللمسات

الاخيرة على مشروع أصدار شيك

سياحي عربي وبطاقة انتمأن

عربينة يتم اصدارهما بالدولار

الحين الإنتهاء من مشريع العملة

العثربينة الموهدة وهبي المبيثار

التبربي ووفيقا لاتحبآد ألمسأرب

المربيكة فإن شبركية انخيميات

العربية ومقرها البحرين شي التي

ستتتولى طبع الشيك السياحي

قبل مجلس محافظي البذوك

المُركزية الحربية .

فرضّها مؤخرا .

وجناءت شبركنة ايتنوشنو

البابائية كاكبير شتركة خدمات

منوعة خيال عيام ١٩٩٢. وهي

شركة تجارية بلغت مبيساتها

٣. ١٥٦ مَلْيِأَرُ دُولار. وَفِي الْجِال

المصرفي جاء بنك أداي - ايتشي

كانج بروينك في المرتبة الاولى

وبنفت اصوله ٤٩٣،٤ مليار دولار

وَجاءت اكسا الفرنسية الاولي

في مجال الخيمات للالية المتوعة

ويُلْخَتُ اصبولِها ١٩٠ مليار دولار.

وجساء بنك ابي ناشسيسونال

البريطاني في مقدمة تصنيف بنوك الانصار، ويلغت أصوله

جاءت تنيبون لايف اليابانية على

واس قائمة تسركات التأمين على

تصنيب فسيئ المقائمة أن عائدً

الضامات اذالية اشتركية أسجرن

يؤهلها نئتنبوق على أوول صارت

ستورز إنك التي يفوق عائدنا الذي بلنغ ٥٠ ٥٠ علماً و دولار عادد

اسىيىررا الذي بلغ ٣٦ ملييار دولار

مَنْ مَبِيعَاتُ الشَجِرَّلَةُ وَكَنْنُكُ بِرُاهُوا

المنتفوق على صارت كورب التي

بلغ عائنشا حرالي ٣٨ مليار دولار

وجاءت شركة خطوط السكك

الحسية الطيائية الست جابان

ريل واي في أشركسن الأول في

قَائُمةً أَفْضَى الشركات في مجالٌ

النقل. وصق**ت عائداً بلغ ١**٨٫٨

وتصدرت اليكتريسيت دي

وطنتاً مُنا ذكرته قورشن فقد

١٠٨,٧ مليار دولار.

وافغيُّس نجمست ساء أن نشل: جاءت ثي متدمة الشركات الدالمية عُام ٩٢ عَن هيث الربيع التساقي (فمسة وينصف عنيش دم!ش)

ارحاد اجان

مقلامة فبرياء فالوار

المصافي على أياديا. الفيوعات والطبق ا

**ۅۛۜۻ**ڒٳؠؙٚڐػ۠ڐڔؖڎۣٷۯؖڛڗ

بشكدوني بذأبرت سيدث

و٨ شركات كندية.

<mark>ھُولِھُولِينَ فَعِ سَوْلِ: اللهِ مِنْ اللهِ مِنْ اللهِ عَلَيْهِ مِنْ أَمْ</mark>

وَالْقُ الْأَنْ فِي الْمُوالِدُةُ وَالْمُوالِّ أَنْ أَنْ أَنْ فِي أَنْ مُنْ مُكْتِينَ

198 25 3 5 3 6 3 . 3 8 3 5 6 3 5 5

فسركنة أدسيكوسة والناشاسا كسة

والباقنية ي من شركة بجيداللية في

٣٧ فىلوكىڭ ئىللىنىڭ يا 77 ئىللوكىڭ

فرنسيةً و ١٤ شرَّكة سَارِينية و ١٢

1 0245

خمسمائة شركة خدمات في التأم الماضي اكثر مما اصابها عام ١٩٩١ .. واوضحت قسورشن ان المجالي الأرباح انخفض بنسبة ١٧٪، وأن ١٢ شركة من الشركات سجلت خسائر مشيرة إلى أن هذا الرقم يفوق عند الشَّركَّاتُ الشَّ

شركة في مجالين على هذة شت الخسمات المختلفة او المتنوعة والمصرفية التجارية.. كما تصحب 'فورشن' افضل خمسيٰن شر≥ۃ ني ست صباعات اخرى وهي شردَ. شَ التمويل المتنوعة، وبنوك الاسخان

ووصفت المجاة نلك بأنه عمل

حَقِلْقُت خُلَسائر في عَنام ١٩٩٠ أَ بعشر شركات.

فذ مشيرة إلى انخفاض أرباح الخمسمائة شركة بشكل عام خلال عام ١٩٩٢ .. واضافت أن الصدق الكبير حسب وصفها أصاب أكنر

وترتب المجلة السفال عماكة

والشامين على الحياة، والتجرئة 'فورشن'. أرباح شركة الميريكان تليفون أند تليستُسراف يلفت ٨.٣ ملسار دولار شائل عام ١٩٩٢ وهو ما يزيد على ارباعتها في العام أَيْسَبِقَ بِنَسِبَةُ سِتَمَانَةَ فَيَّ المَائة. واشسارت أفسورشن إلى أن

ويلغت خــسائرها ۴٫۹ مليسار المتى متنات اكبر ربحية في عام خاسرة فهي الإيطالية البريتيسنة

وجاعت شركة خطوط السكث الحسيد الالمانيسة تويتش بوندسباهن في مقدمة الخاسرين تلعسام الثبائي على التبوالي. واوضحت فورشن أن خسائرمًا خــلال ۱۹۹۲ بلغت ۳٫۵ مليسار دولار. أما ثاني أكنير شيركية خاسرة فهي سيرز روبوك اندكو اسبركان تليفون اند تليجراف بنسدا الربح حلت محل سركة

دولار. اصا ثالث أكسر شركة وهي شركة هنسسة وإنشاءات، وبلغَّت خسارتها ٧.١ منَّيار دولار. وبلغ إجمالي ربح الخمسمائة شركة مأئة واربعة مليارات بولار.

مائة وستة وعشرين مليار دولار، الْمُلْوس ١٧٠٠ شَوْكَةَ فِي نَبِيةَ وَهَبِهِ فَكِيرٍ فَي الرباح اخْرِي

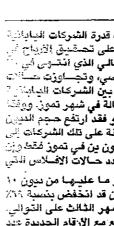
بهنتيش تطيكوم السريطانية

وجادت شركة تعليةونس دي

الصام المالي الذي انتسوس أني

ودلكٌ للشَّهر الثالث على الدَّوالي. وقد أرتفع مع الأرقام الجديدة عند الشركات المغلسة منذ بداية الشام الى نهاية الشهار الكاضي إلى في اليابان.

اما بخصوص هبوط تعزنت الشركات على تحقيق الأرباح فث تعدى منعدل التحادل للـ ٩٠٪ أَشِيُ مرة خسلال ١٥ عنامية، وذكيت صحيفة نيهون كيزاي شمييون أن هذا الرقم الذي يدل على غسرورة بِلَغ ٧. ٩٠ في المصامُ الْمَالِي ١٩٠٦



٤٧١٥ شركة بارتفاع ٤٠١١ ٪ عَن القترة تغسها من العام السابق

 أن غض الاستطلاع الذي أجرته منتفة ١٤٧٣ شيركة مدرجة في بيبه عادك والأساك سنين والأستيسمل هذا الحدد

ووفقا للتقديرات فإن افلاسات الشبركات وهبوط القبدرة على تحقسيق الأرباح يعسوه إلى الارتفاعات الكبيرة في أسطار وارتفاع تكاليف العمالة بالاضافة إلى التكاليف الأخرى الثابنة.



بلاضس لندن الإبرادات

الأغدري تراجعت الى

َ بِنَيْرِي لِنَّاقِ سِسَةَ رَ**يادة** 

٢٥٠مليسون دولار عن

£اللہ من **نسج** 

فرانس قائمة شركات المرافق وبِلْغَتُ اصبولها ١١٧٫٧ مليار واحتنت الشركات الأمريكية المراكسر الخسمسسية الأولى في تصنيف فسورشن الكسبس ٥٠٠ شركة خدسية من حيث عدد الموظفين لمديها وجاءت وول سارت تمر المقامة تحيث بلغ مدد موضَّفيهَ؞َ ۗ \* ٤٦ : لف موضَّافُ في عام ١٩٩٣. وجاعت في المركن الثاني

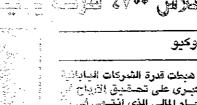
مليار نولار.

بارسيل سيدفيس اوف أسريكا وتعد قائمة فورشن لاكبر بمائة ثب كة خيمية في العال ولندة لقائمتها الأكثر شهرة بافضل خمسمائة شركة صداعية في الولايات المتحدة.

سسيرز ثم سارت ثم اصريكان

تليفون اندتليجراف ويونيت

### المحياة وبنفت اصولها ٢٨٠,٩ الله المركز المأنى كاكبر مليار دولار. إنانًا غُدَاماتُ صَفَقَتُ اربِاحًا خَلال وفي هذل سبيعات التحرية في عام ١٩٩٢ بانخفاض عن . وينفت ارباحها ٢٫٦ إجمالي ارباح اكبر خمسكانة جاعت سيرز على راس القائمة، وبلغت سبيشاتها ٩٩١ مليان شُركة خُلالُ عام ١٩٩١ والذي بِنْغَ آن ارباطساً بلغت ٢.٣ دودر. واعتسبرت تسورسن في



🗄 هبطت قدرة الشركات اليابانية الكبرى على تصقيق الأرباح أس آذار الماضي، وتجاورت حالات الإفلاس بين الشركات الداد ١١٢٩ ڪالة في شهر تمون. ووقت الديكوكو فقد أرتفع هجم الدين المستحقة على تلك الشركات إلى ٥٣٣ مليون ين في تموز فقط وإن كان عدد حالات الافلاس أانتي يتجاوز ما عليها من سيون ١٠ مُلايِينَ بَنْ قد انخَفْض بنسبة ١٦٪٪

**شركة كورية جنوبية ولا شركات** استرالية و؟ شركات سويسرية وتضمن الإعصاء هذا الصام قائمة جديدة بأكبر فسسين شركة في المالم لمام ١٤ من هيث جودة الأُداء، وجساعت تُسْرِينَه، دَدْ )، في

بريادة ٤٠٣٪ عن العيام السينية.

تَتَخَذُ مِن البِحرين اضاف البيان ان عنة **غير المدققة** 

ا بناج عام ۱۹۸۹ **،** 

۱۰ بلیون دولار من غۇلار **فى ئىساية** منّ العبامّ الماضي ، - بن ١٩٠٥ بليون ۱۱.۱ بليون بولار

. **١٩٠٩ بليسون** دويين تحر درسه يه علما بان المودائد كأنت تهاية العام الماضي هيه سن انعام الماضي ، ١٥,٢ بليون دولار

مجموع الإيرادات بالم **١٤٪ من صح**موع الله إذات

مة عسقب ارتفساع 📆 العام الماضي نس**تمرارا للتحسن** ويسمة في العامين

ئاڤىيى إنى شاتا ع**ليون بولار -**

# انصف الاول من الدندة البعاريــة

أَنْ زِنْ ارتفاعا في أرباح من ١٦٤ عليون دولار ، اي بزيادة

ارسة ع**سام ۱۹۹۰ وعندم** 

ييون للعدومة علما

أشآة المحسارف في التام الجاري السنا حققته خلال

وتناتس النضائج الايجابية المنافر الكيدرة

لَّهُ تَدَّدُ الْأَيْسِ**سَةَ فِي بِيانَ** وَا تَرِدُونَ أُرِي**احِ عَنَ الْنَصِفِ** 

بعدما ظهرت عيزانياتها نصف السنوية للعام الحالي

ظَهر في ميزانيتها النصف سنوية داعر٧: مُرِعِنْ

مليون بينان وخصصت بنلك ربحأ أجداليا حدال

١١١٢ر٢ ملتون ببنار وربصاً صافية خاذل أشتراً

ومع اضنافية الارباح المدورة الى الربيح المصن

تصبح الارباح القابلة للتخصص في حسَّاب الارباحُ

بيئار تقريباً، فيما بلغت تكنفة مبيعاتها

١١١٨ مليون دينار،

\* ١٠٧ر٢٢٦ الف دينار الزباح العافية لشركة النسر العراص

للتامين وبنسبة نحمو أراده عما ذلك عليه في الميزانية النصف سنوية للعام المعنى

٩٠٠٠٩ الف دينار ضريبة سنة سابقة. كما اظهرت ميرانية شركة النسر التربي للتامين 🗷 بلغ صنافي مينيعات ثنركة دار النورء تُلْتَنْسَيْنَةُ و الاستثمار خُلال النصف الأول عن الماء الحاس هما

انخفاضاً في اجمالي استثماراتها خلالٌ النصف الأوّل من العبِّم الصاليّ مقارنة بالنصف الثاني من المنسام المناضي من ٥٠١مُر٣ التي ١٩٠٧ مليدي، دَيْنَارُ وينسبة تراجع (١/١١٪)، فيما ارتفعت الاحتياطيات الْفَدْيَةَ مِنْ ١٢ قُرِهُ الِّي ١٦٠ وَ٢ مَلْيِونَ دِينَارِ وَبِعَسَابِةَ نمو الرائد واجمالي حقوق المساهمين من ١٥١٦ الي ١٩١٨ر مليون دينار بنسبة نعو (١٥٠٠٪) وارتفاعا في أرباح الفستسرة من ٨٢٨ ٢٥٤ الى ٧٠٠ر٢٣٣ الف





# المهندسين الأردنيين



يرعى المهتبس خلف الهواري وزير الاشتال الصامة والاستكان اليوم العلمي للكودات المعمارية الذي ستنظمه الشعبة المعمارية في تقابة المهندسين الأردندين، وذلك يوم الاربعاء الموافق ١٩٩٣/٩/٢٢. وسيناقش على مدار يوم كامل وفي ست جلسات مجموعة

وزير الاشغال يرعني اليحوم

العلمسي للكودات المعمساريسة

من الكودات المعمارية منها كودة العموميات وكودة جمال المنينة وكودة متطلبات الفراع في المباني وكودة متطلبات البناء الخاصة بالعوقين

وفي الجلسة الثالثة سيتم مناقشة كودة مواد البناء واستعمالاتها وكودة المصاعد وكودة الوقاية من الصرائق أضافة لعدد من الأمور التي سيتم مناقشتها خلال هذا اليوم

## مؤتمر الممنسين العالمي بشيكاغه يوصي بتحسين تصميم الابنية من أجل استخدام أفضل للطاقة

■ انهى مـــؤتمر المهندسين المعسماريين عماله مؤخرا والذي اوضى بتحسين تصميم الابنية المُحْتَلِقِية مِنْ أَحَلُ اسْتُحْدَامِ الجنفيل للطاقة ومنواد البناء وكسان المؤتمر قد عسقد في شيعاله وحيث اتفق المهنسون في الرأي على ان طريقة البناء المستخدمة حاليا في بلدان العالم النامي تهنو الكثير من الطاقات في الإنشاءات وارجعوا ذلك الى ضبعف التصميمات

وقند اعترب اعتضناء رابطة المهندسين المعسمساريين في الولايات المتحدة والأتحاد النولى للمهتدسين المعماريين عن اعتقادهم بانهم يستطيعون التوصل الى الإفضال في مجال الانشاءات كما حاء ذلك ابضا في كلمات الخبراء النين القوا كلَّمَاتِ فِي المؤتمرِ.

يقبول المهندس الكهبريائي جون برايسون رئيس شركة southern california Edison Company الذي يهتم بشوون البيئة منذ مدة طويلة انه أبلغ المُشْساركين في المؤتمر أن المنازلُ والمكاتب ذات الكفاءة الإنشائية ممكنة التنفيذ.

ان المجسمسودات المبذولة في انشاء احجام اكبر ستقلل من تققات التصنيع والتوزيع كما انها تجعل التقنيات اكثر

وتوفير بيئة صحية والنظر توفسرا من خسلال الوفسر بعثاية الني الظروف البيشية الاستمسادي للانتاج الكبير والاجتماعية عنّد استُخُدام الاراضي للجناء وكـــــنك وينبخى علينا ايضا جعل عسلية كفاءة الطاقة اسبهل الإعتبارات الجمالية والصلابة بالنسبة الى المستبهلكين من عند وضعهم تصعيمات الابنية. حسدث الحسمسول عليسهسا

واختتم المهنيس الكهربائي واستخدامها و صيانتها. وعلى الرغم من أن المهندسين موريس سترونغ من اونتاريو يراعون في تصميماتهم الحديثة بكندا والذي تراس مؤتمر الامم المتحدة للبيئة في ريودي مُقْتَضِّياتُ السلامة النبيية قان جانيرو العام الماضي المؤتمر كشيرا من الطلبات تنهال على أشبركنات الانشباءات في مندينة شيكاغو ويشكل خاص ما يتعلق الافكار هي نقطة البداية منها بزيادة كفاءة الأنسة

ولن تستطيع انجساز أي شيء في العسسالم بدون الأفكار والكلمات البسيطة هي وسيلة تقول هيلين كسسلر التي تعمل مهندسة لدى شركة التعبير عن ذلك ولو انك تركتها هذالك لنيتم شيء وتلك نقطة مختصة بتعديل المياني القنيمة ان كثيرا من الابنية القنيمة البداية وقد شجعني الانتزام الفيعلي الذي السينية هذا من لبست ذات كفاءة وذلك لان جانب المهنشين المعماريين أحلال اجهزة جديدة لتوفير والذي تمثل في أخسد زمسام المبسادرة والتساكسد من ان الطاقية أمر قيد يكلف امتوالا تزيد عن قيمة هذه الابنية تصميماتهم التي يضعونها ستكون ملائمة للأعتبارات التي وتزيد علينا ان نعسمل بجد اوصى بها المؤتمر فليسدون لاتناع المنسين بأنه من المقيد الترامهم لانستطيع تصقيق انقاق قسر اكبر من الاسوال

للتحسث واقناع عملائهم بانهم ويشلعارالمهندسون النين لابدان ينفقوآ اموالا اضافية على منشاتهم حبتى تكون اكثر توفيرا للطاقة وقد انتهى مؤتمر المهندسين المعماريين في شيكاغو باعلان ينحث المهندسين على مسراعساة

حضروا مؤتمر شيكاغو بأن الحكومات قد تاخذ خطوة على الطريق الصحيح بموافقتها على مراعاة التوصيات البيئية والجمالية وغيرها مما يقيد المجتمعات ككل.

🗷 قال السيد عيد ابو كركي مددر عام شركة مصائع الاسمنت الابيض أن استمرار الطلب على مادة الاسمنت الابيض نتيجة للتوسع العبعيراني الكبيير وارتفاع استعار الاستعنت الأبيض المستورد اضافة لتدنى نوعبيت، دفع بالشركة الى تشغيل مصنعها باقصى طاقه ممكنه حسدث قسامت الشسركسة بتسويق حوالي (٤٨٤٢٥) الف

طن للسوق الاردني خلال العام ١٢ مقارنة مع (٤٢٩٠٩) الف طن في العسام آ٩، كستاك بلغت مسحويات السوق السوري من هذه الماده عسام ۲۲ حسوالي (٢٩٧٠٩) الف طن معقارته مع (۲۲۱۳٥) الف طن ۱۱ اي سقص مقداره حوالي (۲۲۲۲) طَنَ

هذا الطنب الكبيس على صادة الاسمنت الإبيض في السوقين الاردني والسوري نفع بالشركة العام الماضي الى تقليص هجم المنيعات الضَّارجية الى (٨٤٣٥) طناً مقارنه بـ (۸۸۳۲) الف طن على ١١ اي بنقص مسقداره (٣٩٧) طناً.

أما أنتاج الشركه الحالي ٩٣ فقد بلغ حسى نهاية حريران الماضي حسوالي (٤٠٣٢٤) طَناً مقارئة مع حوالي (٢٨٩٠١) طنأ للعسام ٩١. ويتسوقع أن يرداد حجم الانتاج في النصف الثاني من هذا العبام بعبد أن انتسهتُ اعمال الصنيانة خلال شهري شياط واذار الماضيين.

واضاف ابو كركي ان حــج المبيعات في بداية العام حتى نهساية حسريران الماضي بلغ (٣٦٣٨٨,٢٥) الف طن مقارنة مع ﴿ (٤٠٧٨٠) الفُّ طن لنفس الفترة

للعبقبارات مبؤذبرأ لممارسة

نشاطهم من جسيد في سسوق

العقار البريطاني أثارت نفشة

المراقبين النين أعتبروا نلك

تحول في المسار خياه

ان عدداً من هؤلاء السماسرة من

امتال بيل ماكينتول وتونى

سناري كيانوا قيد تخلوا عن

نشاطهم في السبوق وقامت

يعض شركأت التامين شيركات

القروض العقبارية بضمهم

اليهم منذ حوالي ست سنوات..

الصفقة الرابحة والتى عقدها

كل من كلينتول وسناري اللذين

قسامسا بشسراء سلسلة فسروع

دكورنر ستون، للعقارات من

شركة رابى ناشونال، للقروض

العبقارية منقبابل ٨ مبلانيين

استرليني وهو ما يوازي عشر

الشمن والذي كسانت أبى قسد

دفعته لكل فرع من تلك الفروع

عندما قامت بشراء تلك السلسلة

وليست تلكُ المسفسقية هي

الوحيدة، إذ أن شركة «بريستولُ

اندويست، تبحث حالباً القباء

بطرح ١٤٧ فرعاً تابعة لشركة

الاستثمار العقاري الملوكة لها

ويؤكد سناري وماكلينتول

ائه رغم ان محسورتر سنتسون،

سجلت خسائر بلغت حوالي ٢

مليون استرليني هذا العام إلا

أن بإمكانها من خَلال الأساليب

الادارية التقليدية إحياء نشأط

الشسركة وتصفيق الأرباح في

ويشحير الخبيراء إلى أن

فترة قريبة .

7 1 1

#3

واكثر ما الأرت النهشة هي

السماسرة التقليديون يفوزون بصفقات

نادرة في سوق العقارات البريطانية

من العسسام ٩٢، وبلغ توزيع الاسسمنت الإبيض في السوق الاربني حــوالي (٢٠٥٣٨) طناً وفي ســـوريا (١٠٥٠٨) طناً وللسعودية ٨٠٠ طن. نتائج أعمال الشركة للعام ٩٢ المت على ان حسجم المسيعسات

الاجتمالي للعنام ١٣ بلغ حنجم (٥,١٤٣,٧٦٢) مليـــون ديـتار تتـضمن المبيعـات الداخليـه والخسارج يسه مسقسارنة مع (٤,٦٠٧,٨١٢) مليون دينار لعام ١٩٩١، كما نلغت كمنة للبيعات من الاستمنت عسام ۹۲ (۸۲۹۲۸)

طناً مـقـارنة مع (٨٤٨٩٠) طناً للغسام ٩١، وتعسودُ الرّبادُة في المبيعات والتي بلغت نسبتها ٢.١١٪ الى زيادة استعار بيع الاسمنت والكميات المباعه خلال

عام ٩٢، ايضاً فقد ارتفع صافر ارباح المبيعات خلال عام ١٢ التي (٩٩٢,٣٢٤) ستار عسام ٩٢ مقارنة مع (٣١٩,٧٧١) الف

الاسلون التشقليسني في الإدارة

تتلقق أكثر مع الأستتمار

العقاري مقاربة باسلوب

الشركات ألكبرى الحديث وذلك

لأن السمسار العقاري تصل

ساعة في اليوم يقوم خلالها

بنشاط هأنل من أجل بيع اكبر

كمية من العقبارات ويأفضل

الإستعبار في حين أن الشركات

الكبرى والتي ترتبط اساسا

باسلوب اداري يعسنسم على

مجموعة من الموظفين وساعات

عسمل مسحدودة لأتستطيع

استهلاك كل ذ لك الوقت من أجلً.

عقد المسفقات الناحدة،

والنتيجة أن تك الشركات على

مدى السنوات الست الماضية قد

تكبيت خسائر تصل الى حوالي

المليار دولار. وتؤكد سناري أنّ

ساعات العمل الطويلة اضافة

للى موهبة الاقناع والاستعداد

لمتأقشية العملاء دون ملل كلها

من الممارسات التقليدية غير

انها معارسات ناحجة تضعن

تحقيق الريح ويشير الراقبون

الى أن أهم الدلائل التي تؤكسد

أن سناري وماكلينتول وغيرهما

سيحققون نجاحا متقطع النظير

في المجال الذي فنشلت فيينه

الشركات الكبرى هي الصفقة

المستسازة التي عقداها والتي

مكنتهما من الحصول على أعلى

سعر للشركة التي يملكانها في

التمانينات ثم العُودة لشرائها

من جـــد باقل تمن في

التسمعينات وبعد ست سنوات

**AL** 1

# 1 M

. **.** 

Marine (E. C.

الوضع المالي للشركة الوضع المالي للشركة اوضحه السيد عيد ابو كركي على ... الشكل التالي: - بلغ اجمعائي القروض في ١٩٩٢/١٢/٣٢ (٢،٨٠٧/٢٠). مليون دينار.

مدير عسام شركة مصانع الاسمنت الابيك

ابو كركى: زيادة الطاقة الانتاحية حتى تتحاوز ٩٠ الف

طن لتكبية طلبات الاسواق المحلية والخارجية

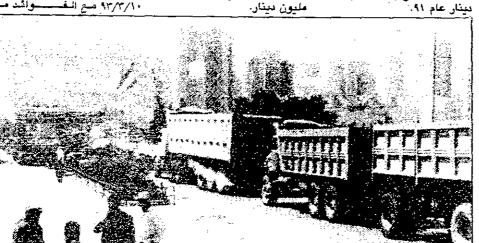
تصاعد الطلب على الاسمنت الابيض محليا يقلص حجم البيعات الخارجية

- بُلُغَت تُسديدات القروض خلال عام ۱۹۹۲ (۱٬۲۹۲,۷۱۷) مليون - بلغت تسديدات الفوائد المستحقة (٢,٦٤٨,٦٩٠) مليون

وبذلك يكون مجموع المبالغ التي تم تستبيها للصندوق العربي للأنماء الصناعي والإجتماعي خـــلال عـــام ٩٣ (٧٠٤، ١٤٣، ٩) مليون بينار وتعظت حصيلة هذه الميمالغ المسعده من خلال القرض التجسيري من بتك القاهره عمان بقيمة خمسة ملايين دينار والسيوله النقديه المتسوفره من الامسوال الذاتيسة للشركبة منبلغ (٢٤١,٤٠٧)

انها ستتمكن من الوفساء بالإقساط والقوائد المتعقبة الصندوق العسريس في ١/١/١ وفي ١٤/٧/١ حسَّنَّ احَّ استثمارها نفائده سنويه مستقدارها ٧٠,٧٪ ويميلغ (۱٫۸۱۹,۵۹۲) ملیسبون دیشان كذلك فقد توصلت الشركة الى

اما خلال العام الحالي ٩٢ فقد



📮 فِي الوقت الذي بلغ فسيسه

الفساد في صناعة الإنشاءات

البابانية برجة بعيدة من خلال

انتشار الغضائح التي تكثنف

عبوى الرشباوي التي تغشت في

الهاليم ، بعد أن كانت مقصورة .

على المركز غرق اباطره قطاع

العقارات في لهوهم وحفلاتهم

يستمتعون تاركين المصرفيين

فى طوكيس يشنون شنعورهم

وهم يقسمون زناد المكارهم

بحثا عن طريق يستعيدون بها

المقسروض التأي قسدمت لكبسار

مستثمري العقارات وهكذا بين

ديون شركات العقار وفضائح

شركات الانشاءات جدم الكساد

قامت الشركة بسداد الاقساط والبنك العربي المصدود مليون والفوائد المُستحقة في ١٣/١/١ ونصف المليسون سنار وتنك والبالغ قيمتها (٢٨٧, ٢٨٧) الف أتقاهره عمان مليون ونصف دينان كذلك فقد قامت الشركة المليون سيتار . بسنداد الاقسساط والفوائد في ضوء هذه المؤشوات، فان أنستحقه في ١٣/٧/١ في وضع الشركة يشجه نصو موعدها المحدد والبالغ قيمتها ألافضل لتحقيق أفضل وانسب (۲۷۲٫۸۰۳) النف بینان هذا عائد ريحي وتخطي العقبات ألوضع المألي للشبركة يثل على والصعوبات ألماليه التي كانت تُواجِه الشُّوكِة قبلَ عام ٩٠، فقد ظهرت زيادة في حجم مبيعات السركة تتبجة لريادة الطلب على هذه الماده في ألاسسواق \_ركـة هذه المدالغ الحل حبيت ببساع الأن كامل انتاج الصنع اضافة لوجود عقود وطلبآت لسنوات فأدمه اردفه ربادة الطلب الشارجي على هذه النَّاده، اضافَة الى وقاء الشركة بالاساط والفوائد للقروم طويلة الاجل في مسواعيد

ترتيب قرض تجمع بنكي بقيمة خمسة ملايين دينار بساريخ مرابر وسيدادأ لقسوض ينك القاهره عمان التجسيري بعبلغ خــمــســةمــلايين دينارحق ١٣/٣/١٠ مع الفسسوائد من

سوق العقار الياباني بترنح بين الكساد والفساد

من الحكومسة المركسرية الي

الحكومات المحلية ايضا وكانت

الفضيحة التي تورط فيها شين

كانيماري قد بينت حجم الفساد

بين شركات الانشاءات والحكومة

عند هذا الحد ، أذ كأن هناك من

يتحصدث عن وجسود تجسمع

سري يعمل في الخفاء لتنسيق

عمل أنشركات البابانية فيما

يمضى الحصول على عقود

ألانشاءات الحكومية الكبرى ،

وعن ان الشركات المتورطة في

الفضيحة الاضيرة لأتعضى

بكتبيس من النفسود في هذا

التجمع وانها حاوات تجاوز

مسالة هذا التجمع السسري

ولم يقف موضوع الرشاوي

المركزية .

في كافية المسالات الغنسة والإنتاجية والادارية فالشركية تسعى الآن لزيادة الانتاج لتجاوز كمية (٩٠) الف طن لتلبية السوق المحلي والخارجي المتزايد، اضَّافة الى تكثيف الجهود لحل مشكلة الانقطاعات الكهربائية والحد من التوقفات الفجائدة، كذلك تسعى الشركة الى مواصلة دراسة موضوع زيادة الطاقة الانتاجيه للمتصنع من خالال انجاد السبل القنية والتصويلية

السبولة النقدية من المبيعات.

وعن خطة عمل عام ٩٣ قال مدير

عام الشركة أن الشركة تسعى

الأن وضميمن القمروض

والأمكانسات المتاحه الي وضع

الخطط المناسبه لتحسين الاداء

المؤسسة العاملة للضيمان

الاحتماعي بمبلغ مليوني ديناري

### العرب يدفعون اكثر لشراء العقارات البريطانية

اعتبارات كفاءة توفير الطاقة

لَهُلُونَ لَنُدِنَ هَذَا الصِلْفِ اقيالا كثيفا من السياح العرب وغُيرِهِم مِّن القادمين من منطقة هذا العام لكل شبقة ومنزل في الشرق الاوسط، وقد أدى هذا الندن حتى نهاية نيسان (ابريل) لاقتال الملحوظ البر ارتفاع استعار أيجارات الشقق والمساكن كعا اسْهُمْ فِي تَنْشَيْطُ الْسُوقِ الْعَقَارِي للبريطائى ورقع معدلات الاسعار فَدَهُ يَعِد أَنْ كَانَ شَهِد انْهِيارا في السنوات الإخسيسرة ، واللافت انَّ الشترين الشرق اوسطيين دفعوا اكثر من غيرهم مقابل الشقق والمساكن التي اشتروها ، فقد يقعوا مبلغا متوسطة ٤٥٠ الف جنيه استرايني للشقة في مدينة لندن ، فيما دفع الامريكيون معنل ٣٦٠ الف جنيت استسليني والاورويسون ٢٥٠ القيا ومواطنو مستعمرة هونغ كونغ ٢٠٧ الف

والتريطانيون ١٩٨ الفَّ جنيه . قَالتُ ذلك وكالة سافيلز البريطانية ليبع العقارات، متوقعة ارتفاع أسعار المنازل التي تشرف على بيعها بحوالي عشرة في آلمُة هذا العام .

وتشمل المنطقة التي تغطيها سافيلن ، المعروفة بتناول المنازل ذات الاسعار للرتفعة والعقارات التحارية ، مناطق كينزينغتن ونايتسبريدج وهامستيد وبوكلاندر .

وقسال جسورج انجي رئيس سافيلز في حبيث مع الحياة أن مشترين من الشيرق الاوسط

استرلینی (۲,۲۰ ملیون دولار) اري وهو احير سعربين المجموعات المشترية

استرليني مقارنة بنسائر تكبدتها العام الماضي بلغت ٢٠٨٦ ملبسون جنيسه استتسرايني وأحبتل المرتبة الثبائبية من واستطاعت الشبركية تحيقيق الارباح عن طريق زيادة مبيعاتها بنسبة ١,٥ في المنَّة لتَـصُل الَّي ۲۵٫۴ مليسون جنيه وترشيد

> الواحد قدره ٢٫٦٧ مليون جنيه مقارنة بمعدل ١٠٠٧ مليون جنيه هونغ كسونغ و ٦١٠ الاف جنيسه للاوروبيين. وارتقعت قسممة المنازل السكنية التي اشرفت سافيلن

استرليني حبتى نهاية نيسأن

ودفع المشتسرون من الشسرق ولاحظ انجي ان ســـوق العقارات السكنية الاهل سعرا لا تزال تتمير بتباطئها لكن المستبويين المتبوسط والمرتفع المتازل يشبهدان نشاطا ملحوظا واضاف أن المستوى الإعلى من

> على بيعها الَّي ١٦٤ مليون جنَّيه الماضي مَقَارِنة بـ ١٨ مليون جنيه استرابيني العام الماضي . وسجل السريطانيون أعلى نسسة بين المسترين أذ بلغت ٥٨٨ في المُنَّة يليهم الاوروبيون (ثمانية في المئة) فَالامريكيون (٢,٣ في المئة) ثم المُشترون من الشيرق الأقصى

َّ كُونَعُ (اثنان في المئة) . واعلنت سافيلز عودتها الى نفعوا ما معنله • , أُ مُلْيَوْنُ جُنَّيه تحقيق الإرباح في السنة المنتهية في نيسان الآضي اذ بلغت قبل دفع الضريبة ££, أ مليون جند

جهة الاسعار الاعلى بعد المسترين الشبرق اوسطيين مبواطنو هونغ كونغ النين نفعوا ما معدله ٨١٦ الف جنيه استرليني للشقة وللنزل.

الاوسط مسعدلاوسطا للمدرل استرايني (اربعة سلايين دولار) نقعها الإمريكيون و ١,٠٤ من

المنازل حقق خلال الاشهر الستة الماضية ارتفاعا لايقل عن اثنين الى ثلاثة في المئة وربما خمسة في المثنة ويمكن ان يصل الارتفاع للسنة الجارية كلها الى عثيرة في

واحد اسباب ارتفاع مستوى نشساط بيع العبقسارات في لندن انخفاض مستوى التضخم وتدنى كلفة خنمة القروض العقارية

### وقرار عدد كبير من المستاجرين شُسُرًاء المَنَازُلُ ، اصْسافِهُ الَّي انخفاص قيمة الجنيه الاسترليني (٤,٥ في المُكسسة) شم الشسسرق اوسطيين (٧, ٤ في المنة) ثم هونغ بالنسبة للمشترين الاجانب .

لندن - الأسواق

🗷 تواجب فكرة ولادة سبوق أوروبية غقارية مشتركة بعد توحيد السَّوق الأوروبيَّة ،

وادي الغساء المسواجسز التجارية إلى تغيير في سلوك الستد مرين الدين يشعلون العقارات بشكل لا يمكن إلا أن يؤثر في الإسواق العقارية ، فقد تأثر اصحاب العقارات وبدات مجموعات عقارية كبيرة مدان بوروسان لوجستيكس، بانشاء شبكات من ساحسات المضارن والمكاتب في اوروبا كلهما ، كسعما بدأت

احتمالات كبيرة بالفشل ونلك يسبب اختلاف النظم القانونية والمُسريبية ، اضافة إلى استحالة نقل العقارات عبر الحدود القومية الخاصة بالدول الأوروبية ، ويبدو أن الأسواق العقارية الأوروبية لم تتاثر بالغاء الصواجر التجارية في مطلع هذا العام كمما تأثرت الأسواق الأوروبية الأخرى .

وبدا الاهتمام يزداد بالمزايا الخاصة لكل محديثة من المدن

مجموعات اخرى تخطط لمساريع من هذا القبيل .

الأوروبية الكبيسرة ، وبنظرة عامة إلى اوروبا تبين ان وجود ١٢ مدينة أو أكثر من للدن التي تعتبر عواصم قومية فكرة عسيرة الهضم حيث تبين ان المستقولين في الشسركسات الاوروبية الكبيسرة يفضلون الاستثمار في المدن الأوروبية الكبييرة مثل لندن وباريس وهرانكفورت وإلى حد اقل في

يروكسنل وامستبردام كمسراكر للعمل التجاري إلا أن العواصم الاصنفر نمت بشكل اسرع من المدن الشهيرة الكبرى ، فمثلًا لو اختنا لندن وباريس معا لوجننا أن حصتهما من الراغبين في الاستنجار أو تعلك المباني التجارية تراجعت بعد إن كانت في عام ١٨٨١ (١٥٪ و ١٠٪) في عسام ١٩٨٧ تراجسعت إلى ٤٣٪ عامي 41/41 .

وقال بعض خبراء العقار

فكرة سوق اوروبية عقارية مشتركة صعبة التحقيق أن التسوقع بزيادة الطلب على المكاتب الأوروبية بسبب توحيد السوق الأوروبية الشتركة لم يكن في محله ، إذ ادى توحيد السبوق الاوروييسة إلى استملاكات ومشاريع بدلا من إنشاء عبد كبيس من المكاتب ألتجارية الجديدة في اوروبا

أبضا فقد شبهدت الأسواق الاستثمارية تبدلات مهمة بسبب مسا يقترضنه الشودسيد على الحكومات الأوروبية من تيسير على الراغبين في الاستشمار خارج بالدهم ، وحفر تيسير القسيسود والضسوابط على الاستشمار في معظم أوروبا اواخر الثمانينات ، اصْلَاقَـة لظهور موجة من مساريع التنويع التي باعت بالفسل لا سييسما تلك التي تولاها المستثمرون السوينيون ثم حل محلهم المستثمرون الألمان النين استثمروا مبالغ كبيرة في لندن وصلت إلى ٧٠٠ مليون جنيــه استـــــــرابينـي في السنتين

على سنوق العقبارات الذي وقع في ايدي مضاربين لا بهمهم سوى تحقيق الارباح السريعة . فساد وفضائح

كان القاء القبض على عمدة مدينة سنداي اليابانية واتهامه بالحصول على رشوة قدرها مئة مليسون من اربع شسركسات للانشاءات مؤشراً جديدا على مستوى الفساد الذي انحدرت اليسه صناعسة الإنشساءات في اليسابان وقسد اكسدت هذه الفضيحة على أن الفساد انتقل

تستعد اكبر الإسماء العروفة

ذلك ولم تغلج . اننا نطالب بشيدة أن يتم التحقيق في

دانحزم والشدة التي يستحقها ان عسدد حسالات القسساد والرشاوي في الحكومات المحلية مستمر في التصباعد بشكل ملحبوظ مثث العبام الماضي ومستل هذه النزعسة قسد يكون سيبها ان غالبية الحكام المحليين يحظون بتاييد عدد من الإصراب السياسية في نفس الوقت ، وهنو الوضع الذي يجعلهم اقل خوفا من تعرض

الى كشف الفضيحة الجنندة ونحن نظلب من المحققين كشف كل القسضسايا التي تقع بين الديهم وهم يتابعون ععليات التحقيق في اكثر من سبعة الاف وثيقة يقال انها اساسهم كساد وددون

ان التحقيق في فضييحة

شين كانيماري كان هو الذي ادى

ان القــسـاد الذي قــاحت رائصته من خلال الكشف عن الرشاوي التي دفعتها شركات الانشباءات لمستؤولين كسار في الحكومة المركبرية والحكوميات المحلية رافقها كساد خيم على سوق العقارات اليابانية ، مماًّ اوقع اياطرة العقارات في مازق عبانت منه في الدرجية الاولى بنوك قسدمت ألهسولاء الاباطرة عسيا

قروضًا مليارات البنات ، وهي تجد نفسها الان في حاجة ماسة لاستعادة هذه القروض غير انهسا تخسشي من ان تؤدي اي محاولة للمطالبة بهذه القروض الى ارغام المضاربين على عرض مشروعاتهم واراضيهم وبيعها بخسارة كبيرة معا يؤدي الى أضعاف السوق الراهنة بالقعل.

استثماره ، 'في الضمس الي

العشس سنوات المُقبلة ، تبينو

العقارات سوقا جيدة للاستثمار

. الاستثمار في العقارات الكاسدة

عمل منيء بالحيل لأن العقارات

والقبروضُ غييس سائلة ، وادري

## كساد سوق العشقار الامسريكي

القادسون البسيد عن جاء من

جدى للتساطة .

السوق لإنفسيهم . يقول وليام في وول ستريت لاستثمار منات *س*تيرن عن شي كة (سونينبليك –ُ الملايين من الدولارات في سيوق العقارات الاسريكية الكاسدة، جواسمان كومباني في نيويورا. منفوعين باحتمال تحصيل عوائد كبيرة تشبه تلك التي حققوها من بيع السندات الراكدة - يتم بيعها والاستثمارات السريعة في عقد الثمانينات . تحسس كثير من كبار

المستشمرين طريقهم في سوق العقارات لتحقيق عوائد في هذه الصناعة . يقول وليام وارتروب من شسركة الاسسال بارتنرز الاستشارية في شيكاغو أن جميع هؤلاء السّتثمرين بحومون حول السوق مثل العقبان . كانت سبوق العبقبارات قبد خبيث في الثمانينات امام اسواق السندات والاستثمارات الاخرى ، اما الان ، فتوجد سوق كبيرة في مجال القروض والعقارات الكاسدة ، ويتوقع السنثمرون اصحاب الخبرة في العقارات تحقيق عوائد تصل الي ٢٥ في المائة ، ويعسد احتلال الصدارة من قبل شركات کبری ، مثل صیریل لینش اند كومباني وجولدمان وساش اند كومبائي و مورجان سنسائلي جروب انكوربوريشن ، يبحث

انهم يرين الان أن العسقسارات ترتفع الى الية سعرية تقترب من العسوائد التي تعسودوا على تحصيلها . ويضيف أن هذه العدوائد تقستسرب من عدوائد السندات الراكدة . جسع ليون دلاك الذي كأن رئيسنا لقسم الدمج والحيازات في شركة دريكسيل بورنهامالامبرت انكوربوريشن، والذي ضخت شركته البولو أنفايزرز الاستشارية مليارآت الدولارات في سيسوق السندات الراكسدة في السدوات القليلة الماضية ، ٥٠٠ مليون دولار من مبوسسات وافراد في اوروبا لاستسشمارها في العيقبارات والقروض الكاسدة ويعترم بلاك تشغيل هذه الاموال ، الموضوعة في صندوق بحسمل اسم ابولمو ريال استبت انفستمنتس ، في

بتعليق اخر على استراتيجية الاستثمار في الشركة ، او الكشف عن حجم المالُ الذي تعترَم الشركة

مليار نولار ، ويقول شريكه جون

هانان ، الذي استنع عن الإدلاء

اصول معينة لا يتوافق دائما مع اداء سوق العنقبارات الشبامل، وتعويضا عن عدم خبرتهم ، يأتي القادمون الجند بمحترفين ذوي خبرة للمساعدة وبدا المديرون التنفينيون في مؤسسة بيرشاير هاثاواي انكوربوريشن في مدينة اوماها في ولاية نبراسكا ، استدعاء متحدثرفي سوق العقارات في نبويورك للاستفادة من خبراتهم الأصلات شراء عقارات تزيد قدمتها على



1

بعد تفاعلها واتخاذها ابعادا جديدة بين واشنطن وبرلين

وعدف مادي السيارات الملكي الريعي من وراء ليبراء هذا التحقيض الكبير على الرسوم <u>فلنجيع الراعدين بالتشارعة</u> على الحضور البكر للحضول على <u>كتبرات الدعاد مات</u> والارشادات الجاهزة للتوزيع مبد الان ومنحهو فرصة كالدة لقراحتها واستبعابها، وأيضا الإستقسار عما قم يعون

## البريطانيية تسواجه البركود

بجه الزيادي همن رحود حسو و الله الركود الى الدور الى المدود الى المدود الى المدود الى المدود الى المدود ال ا شمن ركود صاد وللعنام الثالث عليَّ سَدُدُ الْمُعَادُونُ فَي الْبِيْسُولُ فِاللَّهِ وَقَدَ سَى بِهِ اللَّهُ الْمُعَادَّاتُ لَا السَّاحِدَاتُ لَا السَّاحِدَاتُ السَّاحِدُانُ السَّاحُةُ السَّاحِدُانُ السَّاحِيْنُ السَّاحِدُانُ السَّاحِيْنُ السَّاحِيْنُ السَّاحِيْنُ السَّاحِدُانُ السَّاحِدُانِ السَّاحِدُانُ السَّاحِدُا حست بيساع الإن كسامل لذ من المن المنافق و المعروبية التي تعيش المعاناة والمنافقة التي تعيش المعاناة والمنافقة التي تعيش المعاناة والمنافقة المنافقة المن سعوات قالد من طراصلا بسبب سروب المنافسة. سطنب الخالجي على ه الشركات الوروبي سريعات مديرهات مديرهات مديرهات مديرهات مديرهات مديرهات مديرهات في المدادة على المدادة على المدادة على المدادة في المدادة المعاملة في المدادة المدا 

ست يعانى الاقتصاد البريطاني

معط والفوائد الله فالشرعات المبريسي معاملة المعالمة المعالم ا السنوياً في الوقت الحسالي مقابل نُّ نَعْدِ أَنْسُ مِهِ اللهِ شَاحِنَة في عَام 1444. ً وقد لجبير هذا الركود العاصف ى:شسركسة دايه دبليسو دي، على الأسركان الشركان والإنسحاب من قال الصناعة المناسبات المتأجد الوال والمعادسات عن المتأجد في يوم من المتاد المتابعة الم عدد اساست التحسية الألهم الدي مات حساس التال التقل عاد الماسية التحسية المالية المالية المالية المالية التقل التق ن مسافسة المسالات ألق كا الايام الميس سبى سال المسالات ألق كا في بريطانيا إلى تجزئة نفسها. السحة ما الله المعد

إلا أن تلك الظروف القاسسة النالم النالم النالم المكنة شركة وإيقيكو، من احتلال الله المعاود عمية (الم) العرش الزعامية ذاخل سوق ب سيادي المترابد اضافا به الشاحنات البريطاني. و سيادي المترابد اضافا به فخلال الأشهر السبعة الأولى

منسف المسهود لحل مد عنمن العسام الحسائي ارتفع عسد المناعات الكهربائية إن - الشاحنات المباعة في بريطانيا عَدِيْمَانَ الْفُجَالُيْةُ لِمُ يُنْسِهُ ٧,٥٪ ليصل إلى ١٧ الفا و سعر أسركة الى مواد عد ١٨٧ شاحته. إلا أن عدد سي سوضوع زيانة ألا ت الشاحقات المصنعة داخل البلاد المحدث المحدث من فرات والتراجع بعقدار ١٣٨ شاحنة ليصل حاد اسطى الفنية والنبو حيالي ٦٥ الأف و ٢٥٩ شماحية فقط ◄ وتشير البيانات في هذا الصيد إِلْيَ أَنَّهُ خُـلالَ ١٢ شُـهِراً فَـقط. في أرتفعت حصة الشركات الاجنبية الأسواق البريطانية من السريطانية من

نسير دانستاري كان هو الله

كساد وديون

الله المنافقة المنافق

وتعسيته من خيلال الله

الرشازي التي لفتتها فا

الانساءات لمسؤولين كبر المحمومة المركبرية والعلم

المحسبة وافقها كسلامة

سوق العقارات الباللة.

نوتع ابنطرة العقارات أو

سياست بنه في الدومانة بسوك قسيست لهوالها يحق

قروضا بنيارات البنادا

تتبد نفسوا الان في علمه

وستعادة هذه النيوم،

النهب تخسس من الأنواع

مصاولة للمطالبة بهنه الغ

المنى أرغام المضادين على ال

مشروعاتهم واراضيه

بخسارة كبيرة سابولا

السوق الرافة بله

استندماده، في الغير العشس حنوان للقبلة،

العقارات سوقا حيدة للأس

الاستثنار في العقارات

عمل منيء بالصيل الناهد

والقروض غييرساللة

اصدول تعينة لأي**نوانو**لك

اداء سبوق العقبادات ال

ونعويضا عن عدم فبرنا

الغادون الجلد بعضها

خبرة للمساعدة الله خبرة وبدا المديون

في د في سست فيرساليون

في ولاية نيسواسكا ، أست

سويورك للاستفاية منظ

المُعَالِمَةِقَ ١٨ م يَا اللَّهُولُ ١٩٩٣م اللهِ المُعَالِمَةِقَ ١٨ م يَا اللَّهُولُ ١٩٩٣م

محسرف سوق العثانا

الموريونيس في مدينة لا مد

الله مال

-. -. -.

A . . . .

فتتحب

يخة دي

سنسي

طالب

في عبي

بفس

بخرذ

بارات

ب من

يملني

رمدد

حوائد

ي و بو

ورونا

إيلاك ٠٠ جــ بولو

، في

ا علي

17.48

جبيه عثنف

🖔 ۱٫۰ 📉 للى ۱٫۰ ٪. وقسد دقم هذا المحللين إلى التاكيد على أن تصف العبجيز 🤡 التجاري البريطاني يرجع بشكل الفضيحة الإستام **رئيسي إلى زيادة وأردات البلاد** 

و حدي يطنب من المطلقة الأسفون الشاهدات. وقد اشـ بدلهم ودد بدايدون عد ي مخاوف القائمين على أمر تلك سَمْتُبِنَّ في العَلْرِينَ - قَالِصِنَاعَةُ ضَاصَةً بعد أن بلغت ونيقة ليقال أنهاك مج قيمة الواردات البريطانية من الشطحتات ٥٠٦ مطلابين جنسه استرليني.. بينما لم تتعد قيمة الصيابرات البريطانية من هذا

الدند مستوى الـ ٢٣٠ ملدون جنيه استرليني فقط ويقول الخبراء إن مشكلة بريطانيا هي أنها حاولت غيزو الأسواق الأوزوبيسة قسيل أن تتسمكن من تحقيق نصر مؤزر في معركتها ضد الشركات الأجنبية التي تسللت إلى اسواقها الحلية وتشبير البيانات إلى أن أفضل الشبركات الاجتديبة من حيث المبيعات داخل السوق البريطاني خبلال الفترة من كانون الثاني حستى يوليو الماضيين كسانت وإيفسيكو، ثم تلتسها شسركسات «سرسسیدس بینز» و هیلاند، و دریتو، و مفاولفو، و مسکانیا، و دمسانه و دای آر اف، واوضح الخبراء الاقتصابيون أن نجاح

يعني مريداً من تشريد العمالة البريطانية. وفي الوقت الصالي.. لم تعد مبيعات شركة (إيفيكو) تحتل مكأن الصسدارة في السسوق البريطاني وإنما اصتبحت كنلك اكبر منتج للشاحنات داخل البلاد وذلك عبر شركة وإيفيكو فورده التابعة لها والتي تشترك في ملكيتها كل من دفيات، الإيطالية و

الشسركسات الأوروبيسة في بيع

إنتاجها في السوق البريطاني

ويذكر ان وإيفيكو، تاسس في عنام ١٩٧٥ باندمناج منصبانع إنتاج الشباحنات التابعة لكل من دفسيات، و دأو ام، الإيطاليستين و دىونىك، الفرنسية و دماجروس بوتن الالمانية. إلا أنه بعيد ذلك بعشر سنوات اصبحت وإيقيكوه أحد فروع رفيات،.. وخلال الفترة الأضيرة عمدت الشركة إلى دعم وجودها في السوق البريطاني وبريتش لورى، التنابعة لشركة

د**فو**رد، الأمريكية.

كما قاعت الشركة باستثمار ٤٠٠ مليلون جنيله استحرليني التحديث وتصنيع شاحنة جديدة ذات جمولة متوسطة تحمل اسم

كارجق لتدعم الشاحنة مسوير كارجو، ذات الحمولة الأكبر. والمانيا الى فضيحة كبيرة داخل يأتى هذا في الوقت الذي شركة دفولكس فاجنء ارتفعت قيه سبيسات شركأ الانجلى، بنسبية ١٠٪ خيلال الأشهر السبعة الأولى من العام الحالي لتحمل إلى ٣ ألاف و ١٠٠٥

ومع تصباعد تلك الضبغوط على استواق الشساحنات البريطانية.. بدأت شبركة دإي ار أفء إعادة تنظيم سحسائعها فى منطقة وساندىيتشل، ويالقرب من مسيداويش، وتلك بهدف جسعل ادائها اكثر مرونة وكفاءة.

وكنان على ريتشسارد فودن رئيس الشركة – التي نعد أكبر شُركَات صَناعـة الشاحنات في يريطانيسا - وسط الأنواء التي تعصف بإدارته ان يختسار بين تظامين اولهما تطوير وصناعة محركات شاحناته وقطع غيارها

من الألف إلى الياء بحيث يتمكن في النهاية من إنتاج عدد كبير من الشَّاحِنَاتِ العانيةِ.. اما الخَّيارُ الثباني فكان الاعتبصاد على شراء مكونات الشباحنات يو شيركيات عالمية بارزة ومتخصصة فى إنتاج قطع غيار بعينها كشراة المحركات من شركة دكومنس، و دصناديق التروس، من دايتون، وقد عمد فودن إلى تبني الخيار الثانى وهو الخيار الذي تسير علني تهجه معقلم الشسركات الأمريكية.

ويقول رود انجلاند مدسر الميسيسات في داي أر افه في معرض تبريره لنَّلَك. إن الشركاتُ التي تتعامل مع شركته تنفق عليبار دولار ستويأ على اعتمال

البحث والتطوير. كمآ أوضح مستولو الشركة أن حكم الاستسواق على تلك الاستراثيجية كان مشجعاً على المضي فيها خاصة بعد إقدام الشركات الكبرى العاملة في مجال التبوزيع على شبراء الشبأجنات

المصنعة بهذا الاسلوب.

الصناعي للتهم فيها محير التسويق في شركة طولكس فلجن، اغناسيو لوبير دي اريورنا تثبر جدلا كبيرا بين الولايات المتحدة والمانيا بعد الانهامات التى وجهت اليه وللتضمنة سرقة ونقل استسرار وخطط تطوير ووثائق سرية هامة خأصة بشركة دجنيرال مسسوتيورز واويل، الأميركيتين الى شركة وفولكس فلجن، التي انتقل اليها مؤخر وهذه القَصَّية تحولتُ من قضية تجسس متناعي بين اسيركا

🗷 ما زالت قضية التجسس

الختمية ويضاصه السلطات القضائية بحث هذه المسالة وهذه الاتهامات حيث حسنت هذه السلطات مـوعـداً في الثاني من سبتمر المقبل ابحث هذه القضية، لكن هذه السلطات تفكر في عـقـد حِلْسَـة طارئة قــيل هذا أَنْوعـد تتبجة الضغوط المتواصلة من حبأنب السلطات القيسرالية الامسركية الرامية الى ترحيل

لوبين الى واشنطن لمساكسته هناك بتهمة للتجسس الصناعي. ويبندو ان لوبيــز الذي يحظى بتاييد واسع من جانب كبار المسؤولين في شركة فولكس فاجن وبخاصة رئيسها التنفيذي بييش الذين يحاولون بمساعدة كيار

للحسامين تبسرئة لوبيسز من هذه الإتهامات. وكان لوبيز قد عمل بمنصب مدير التسويق في شركة دجنرال موتورزه الاسيركية لصناعة السيارات التي تعتير من اقوى الشركأت من حيث حجم التعامل واثناء عمله في جنرال موتورز

تلقى لوبيس دعوة من شركة ، اويله التي تعتبر لحد اجتحة شسركسة بجنرال مسوتورزء ونلك باعتباره مبيرا للتسويق ليحل ضيفا مع عدد من كيار السؤولين الآخرين على هذه الشركة. وخَلالًا هذه الزيارة اطلع لوبيز على أخر الموديلات الجديدة كما اطلع على استزاتيجية الشركة للمستقيل ائتى سيتم في اطارها منافسة

الشبركيات الأوروبيية لصناعية السيبارات مثل طولكش فاجنء الالمائية ورفيات، الإيطالية دورينو وبيجو، الفرنسية. وطبقاً لاتهامات شركة بجنرال موتورزه

و داويل، فيأن لوييس أستطاع ان

لوييز استقالته من شركة دجنرال موتورز بصورة مفاجئة انفشت الجميع، وتولى منصبه الجديد في شركة «فولكس فاجن» بصورة مفاجئة أيضاً، الامر الذي جعل المسؤولين في دجنرال موتورز، يتساطون عن معنى ومغزى هذه الاستقالة للفاحشة والالتحاق وتتولى السلطات الالمانية المقباجيء الى قبولكس فباجن،

المنافسة، واجمع هؤلاء على ان لوبين لابد وأن يكون قد اختلس العديد من وثائق واسرار الشركة وتقلها الى الشَّرَكة الإلمانية

لُعدد من الخرائط والرسوم

لنماذج سياراتهم الجديدة كمأ تمكن من تسجيل اشرطة لاكثر

الخطط مسربة لكينان الضبراء

والفنيين في شركة «اويل» ويعد

حسمسوله على كل هذه المسور

والوثائق واشرطة التسجيل قدم

لوبيىز من ناحسينه نفى كل الإتهامات الموجهة البه قائلاً انه لم يقم بسسرقة اي شيء وانه لم يحمل معه اية وثائق سرية او ايا من اسرار شركة «جذرال موتورز» وان توجيه مثل هذه الاتهامات له لا أسناس لها من الصحة وأنها مجرد صاورة مكشوفة، من جانب مدراء دجنرال موتورز،

واكد في رسالة خطية موجهة للسلطات ألقضائية الإلمانية أنه لم يضتلس من دجنرال مسوتورز، او داويل، اية وثائق وانه لم يسلم شركية دفولكس فسأجنء أية مخطوطات بهذا الشان (صورة الرسالة ٢).

وقبال انه لم يأخذ اية صور أو وثائق اثناء زيارته لشركة داوبل، وان المسبؤولين في الشسركسة المذكورة لم يبلغوه بالنماذج الهنكلنة الجديدة لسياراتهم الجديدة، كما أنه لم يحصل على صور لهذه السيارات.

واكد لوبير أنه يمثلك كل الاثلة المتعلقة ببراءته، وقال انه بعد حصوله على البراءة فإنه سيرفع دعوى قنضائية ضد وجنرال موتورز، وضد داويل، لاستعادة

مصداقيته، كما اكد انه سيعمل جاهدا على تطوير شركة دفولكس فاجن لتكون في مقدمة شركات صناعة السيارات ليس في اوروبا فقط وانعا في العالم ايضناً، ولكن

مع ذلك فإن صورة طولكس فاجن،

 لوييز بدافع عن نفسه امام الصحافيين امام الشركات المنافسة قد تشوهت متقدماً للغاية في مجال صناعة بعض الشيء رغم الارباح الكبيرة السيارات وتعتبر من المنافسين التى حققتها خلال السنوات الإقوياء في العالم. القليلة الماضية بشكل عيام ومنذ

فيهي تقبوا ألمركز الاول في مجال أجور العمالة في مصانعها حبث تنفع للعامل الوأحد حوالي ٤٧ ماركاً في الساعة مقارنة مع

امدركا (حوالي ٣٤ ماركاً) واليابان والمعروف ان المانيا تتبوا مركزا ● اــرديناند بيش رئيس شـــركــــا فولكس فلحن بنظر للے سیاعیتہ قیمیل اللؤتمر المستسقى الذي تبنى فسيسأ ابجناكيو لوبير احد مدنزي شبركة قولكس قبلجن شند الإلهامسات اللى نسيت اليه بشان

تولى لوبير منصبه في الشركة في

شَـَهُـر مُـارس عـام ۱۹۹۳ بشكلُ

تورطه في سترقبة وثائق سيرية من شـــركـــة جنرال موبورر.

MITSUBISHI

للقضاء الاميركي للتحقيق معه ومقاضاته في محاكمها، بينما تصر للانياعلي استكسال التحقيقات المتعلقة بهذا الموضوع في اراضيها قبل انخاذ اي قرار. فشركة رجنرال موتورن طلبت من السلطات الفيسرائية الاميركية العمل ويسرعة التدخل وتقديم مذكرة رسمية لتسليم لوبين للقضاء الاميركي بينما تتولى الجهات القضبائية الالمانية ويطلب

الى ان تتبين الحقيقة. من الذي سيفور في النهاية؟ ولمصلحة أي من الجهتين سيكون الجكم؟ هذا أما سيتبين ضلال الإسابيع القليلة القانمة.

منُّ ﴿فُولِكُس مُاجِّنَهِ التَّحَقِّيقِ فَيْ

هذه القَصْبِيَّةَ فِي تَطَاقُهَا اللَّحَلِّي

وطنقا لاحراءات القضناء الالمانى

(٣٣ ماركا ونصف مارك)، اما في

مُحَالُ الانتَّاجِ فَإِنْهَا تَأْتَي فِي

المرتبية الشالقية بعيد البيابان

المهم الآن أن الأجسسرامات

القانونية بين الولايات المتحدة

والمانيا قد تفاعلت واتخنت ابعاداً

حديدة، فالولايات المتحدة تطالب

وبشكل جدي بتسليم لوبيز

## تفسيرات المحللين اتسعت بالغموض أيام سوداء واجمتها مبيعات السيارات الامريكية

أرقنام مبييحات الأيام العشبرة ■ فقد سوق السيارات الأمريكي الذي كان حتى وقت قريب الوجة المستوردة. المشرق للاقتصاد الامريكي الراكد بريقه بعد أن هبطت مبيعات السيارات إلى ابني مستوى لها منذ شبهر شبياط الماضي واوضحت صحيفة وول ستريث وثميلزت تفسليلرات سحللى جورنال أن مبيعات سيارات السيارات لانخفاض للبيعاث الركوب وسيبارات النقل خلال ىال**غمو**ض. الأياد العشرة الأولى من شهر أب الحنالي جنعلت المعندل السذوي لبسيع السيسارات والشساحنات الْأَمْرِيكِية يِنْخُفُضْ بِعَقْدَار ١٠٢

مليون سيارة. وتتيجة لهذه الأتباء غير السارة، سجلت اسعنار استهم شركات السيأرات انخفاضًا حأداً المخرون في حالته الطبيعية يجب في اليورمسات، فقد فقدت اسهم ان يتراوح ما بين إنتاج ٦٠ إلى شركة جنرال موتورز ٥٠، ١ دولار لتسهيط إلى ٤٥.٧٥ دولار في بورصة تَيويُورَك .. كما فقدتُ أسهم شركة فورد ٥٠ سنتا لتهبط

إلى ف٧٠. ١٥ دولار، وانتقفت أيضا اسهم شركة كرايزلر بمقدار ٥٠ سنتا لتصل إلى ٤٢.٥٠ دولار للسهم ويالنسية للسيارات التى رصنعت في أمريكا الشمالية، بلغت البيعات الإجمالية لمتأعة السيارات الأسريكية خيلال الأيام العشرة الأولى مَنَّ أَبِ ٢٢٩ القَّــا و٢٣٣ وحدة بزيادة نسبتها ٣٠٦٪ مقارنة ينفس الفترة من العام

الأولى من آب بالنسبة للسيارات في حين بلغت نسبة الارتفاع في مسيعات سيارات الركبوب ٧ ٢٪ بيدما بلغت تسبية الزيادة في مبيعات سيارات النقل ٧. ٤٪

وارجع معظم المطلين السبب. إلى انخصف اض المضرون من السيارات الجديدة، حيث تحتفظ جنرال موتورز بمضرون يساوي إنتاج ٢٦ يوما فقط بينما تحتفظ كرايزلر بمخزون يساوي إنتاج 14 يومسا، ويرى المحلَّلُونَ أنَّ

ويؤكد جوزيف فليبيء خبير شوون السيبارات بمؤسسة ديلهمان براذرز، أن انخفاض مستويات المخزون علامة إيجابية تشجع صانعي السيارات، لأنها تعنى وجسود طلب أسوي على موسيلات ١٩٩٤، والتي بيدا بيعها في تشرين اول القبل ويضيف فليبي انه لأول مرة منذ ما يتراوح ما بين تلاث إلى أربع سنوات، لم تضطر شركات السيارات إلى إجراء مزادات مخفضة التخلص







ويصف د. الخيضري ما حدث

في حرب الخليج بأنه جاسوسية

اقتصادنة فالغرب يعانى البطالة

والكسياد والشباكل الأقتيصيانية

والركود الذي تعاني منه الشركات

ولكن حرب الخليج حركت مصانع

السلاح واستقطبت العمالة

الباطلة سواء العسكرية أو المنتية

لذلك تصليب العلرب في إعلادة

اعمسار دول الخلنج لا يساوى

جناح بعوضة، ونلك ليس عيباً

فينا أو قصورا ويبساطة شديدة

فالحرب مخططة وإعادة التعمير

مخططة والتركة مقسمة اما نحن

فنصبيبنا الفتيات والحسء

ويضرب مستسلاعن حسرب

الجآسوسية الاقتصادية الموجهة

إلى مصر فيقول: إن مكتب

ألت منشيل التجاري المصري

بالولادات المتحدة الأمريكية فوجئ

بإقامة يعويين قضائيتين لاغراق

السوق الامريكية بنوعيدين من

المنتمات المصرية هي (المنتجات

النسيجية ) و(السرى سليكون)

وبدانا عمليات الإثبات بعرز

صحة الإدعاء وبالفعل بدأت

السلطات الأمريكية التحقيق في

الواقعتين وإجراء تحريات للنقة

ولم نسكت ويدانا نحن ايفسا.

ومن خلال السلطات الصرية.

مُن خيلالها انتفاء وجود ندة

محاولة إغراق السوق الأمريكية

بالنسية لقضية النتجان

النسجية وسا زالت القضية

الثانية والداصة بالسرى

سيلكون، منظورة حستى الأن

ويمكن التاكيد على كسب تلك

وتتواصل عمليات الجاسوسية

الاقتصادية، وتستمر هذه الحرب

المتي تدوّر في كل الْمِيسسانيّنْ

الاقتصادية التي تستهدف فتح

الاسواق العالمية اصام مصناتم

وشركات الدول المتقدمة، ووضع

الاسرار التكنولوجية والصناعية

والنووية في أيدي هذه النول مع

ضمان عدم تسريها للدول النامية.

الجولة أيضا

إجراء تحقيقات وتحريات أكننا



وصريحا بمساعدة ومساندة

الشركات الإصريكية في عملية

السيطرة على الأسواق العالمية

وان يمنع اي مسحساولة للنولة

الحليقة أو الصديقة من الحصول

إن الحروب الآن اقتصادية،

والجاسوسية في هذه الحروب

تركز في عملياتها على الوصول

والتكنولوجيا والكمبيوتر .. ولا

يُستبعُدُ الْخُبِيْرِ الاقتصادي د.

محسن الخضري دجاسعة قناة

السويس، أن تكونُ الجاسوسية

الاقتصادية وراء الصوادث التي

تقع في بعض المصائع والشركات

في مستصب وهو يقبول أن هذه

الصوادث كالحرائق مشلا، هي

شكل من اشكال التخريب التي

تستهدف الاقتصاد الوطني

لأضعاف مصر وتركيعها، وضعنَ

هذا ألاطار التخريبي كانت ظاهرة

تزوير العملات المحلية والاجنبية

بهدف اغراق الخليج ومحسر

وبعض الدول العربية بها لإثارة

على التكنولوجيا الأمريكية.

إلى استسرار المستاعث

# اطلاق سراح المليونير الأمريكي

• مارنى ويشتين

🖼 تم اطلاق سراح المليونير ورجل الاعمال الاميركي هارقي ودنشيدين ١٨ - بعد ما قضى اثنى عشر يوما في زنزانة تحت الْأَرْضُ، وقد اعتبر هذه الغَتْرة أسوا ليام حياته، ولم يكن نلك نتيجة هكم قضائي، وانماضحية عملية اختطاف شارك فبها احد مستخميه، وقد نجا المليونير المختطف على ايدي رجال الشرطة الذين تدخلوا في الوقت المناسب. وكان الطلب الاول له بعد أطلاق سراحه وتدخين سيجارة.

وكان رجل الإعمال الأميركي قد اختطف في الرابع من شهر أب الماضي الناء رحلته اليومية بين مطعم مارك تومين حيث اعتاد تناول افطاره ومقر عمله الذي يبعد مسافة ميل واحد عن المداهم. وطلب مختطفوه فدية قدرها ثلاثة ملايين دولار، وتم القاء القيض على المتهمين فور تسلمهم الغدية، وقبيل اتجاههم لإطلاق سراح رهينتهم.

اللافت أن أجد المختطفين قد خدم ثماني سنوات لدى المليونير ضحبة عملية الاختطاف..

# ١٧ سنت مهاليلا

🍱 الناس طبقات، والتعامل ىھەم در**جات، وسعامنتھم تختلف** باختلاف طبقاتهم المتفاوتة، وكما ان لهم حسياة خاصة تتنفق والطبيقات الإجتساعية التي ينتسمسون البسهساء كسنلك تكون تستماملتسهم مستضاوتة، حستى في السجون، فرجال الاعمال مثلاً، معن يتعاملون بالملايين يزج بهم في المسجون التي يلقى بها المدِّد وقون من الرجالُ العاليين .. حنظه مرى مشلاً، في كندا .. ففي قرية جدافنهيرسن ألواقعة شمال مدينة اونتاريو تنتشر مجموعة من الإعواخ الخشيية، تحيط بها استجنة بينضاء في احضان الطبيعية الكنينة الضلابة، وقد بنت اشبه بمنتجع ريفي جميل، ولا يصدق الكثيرون أن هذا الموقع ليس سيري سيجن بضم بين المنتابة مجموعة من السجونين

عُير ان هؤلاء المسجونين هم من

نس کست

نوع إخرابهم مواصفات خاصة جــدأ .. انتهم رجَـــال الاعـــمــال. المنصرفون والستثمرون اندين اتخسنوا قسرارات خطا في لحظة ضعف أو المتعاملين النين وجدوا ان اعمال الشركات اكثر ربحاً من استثمارها.

فإن هذا المكان البديع يظل سجناً بالطيع مقارنة بالقصور الفاخرة التي كنانوا ينعمون بهنا فيبعا مضى. ومع ذلك فإن أهل القرى المحيطة بهذا السجن لا يرون أي داع للتحوف من نزلاء ذلك السحن الفاخس ولذلك تجندهم يلقون التحية بايتسامة وود على النزلاء النين يقومون بالتسوق بحرية تامة ودون اي حراسة أمنية في

انصاء القرية اشراء البيتزا أو يلفت حصيلة ما جمعه بشكل غير التتاول الانفن كريد. في المستخدم المان المنون لولار. وقضت التناول الأنفاق المالي المنطقة المنافقة المنافقة

السجن اسم والنادي القيدرالي، مايون تولاز مع سجنة لدة تسع

في اشتسارة الى اسلبوب وتوع الحنساة المرقبهة التي يعيش نزلاؤه البالغ عددهم ١٣٢ نزيلاً ..

ويمارس النزلاء في السجن مختلف أنواع الرياضات مثل

وينتشر في انصاء كندا بنفس الطريقة والنظام ١٢ سيجنا المنكسور أو دالنادي القَسيسرالي،

🛎 لم تعد الحروب، كما كأنت في

الماضي، مقتصرة على حشتً

الجيوش وتصريكها، ولم تعد

تعنى فقط شنُ الهجمات الجوية

والبسحسرية وللبسرية، ولم تعسد

مياديتها ساحات القتال ومايدور

فيها من اشتباكات .. لم تعد

الحروب عسكرية فقش فينالك

الحرب الاقتصادية، وهي اشد

خطرا وتاثيسرا بالرغم من أنه لا

يطلق فيها رصاصة واحدة، وفي

منثل هذه الصرب انهبار الاتصاد

والجرب الاقتصابية موجودة

في جمِيع أنحاء العالم، وميانينها

الشركات والمصانع والمؤسسات

المصرفية والمائية والتكنولوجية

وهي كما الحرب العسكرية، لها

جنودها وجواسيسهاء والدليل

على ذلك يأتينا من امريكا، حيث

أعلن الرئيس الأمسريكي ييل

كلينتون عقب انتخابه أن أدى

امتريكا جهاز جاسوسية

اقتصادية وانه اعطى المضابرات

الركزية الأمريكية تكليقا واضحا

السوفيتى

السلة كما يتعلمون بعض الحرف اليسدوية ويمارسون الهوايات المتنوعة مطل الرسم بالريث والرسم على الزجاج أو المرأيا. يدعى ملينتزر وهو محام سابق

مُوَخَدًرا الى الولايات المتحدة

في الوقت نفسسه لم تسلم

البترول الصينية هي الاخرى من

داء السرقة الذي اصباب القطاع

المسرقي ، فقد ذكرت صحيفة

رسمية أن سرقات البترول في

حنقل داكينج – اكتبس حنقولً

الصين - زايت بشكل مفرط وتقوم

بها عصابات منظمة واوضحت

وامريكا الجنوبية واسترالياه

بالسبية لهؤلاء المشجونين

ومن هؤلاء النزلاء سيجين قام بالنصب على عند من البنوك الكتبية والمؤسسات المالية حتى

مقررا من قبل.

تسليدة آل ٢٠ مليسون دولار

البليساريو وكسرة الطاولة وكسرة

المطلوبة لاته بددها على الهوايات العسديدة التي يمارسها من رباضات مكلفة ومطاعم فخسة وملابس ثمينة أضافة الى ما أنفقه على النساء الجميلات. ويتوقع ان يستنفيد هذا النزيل منال غيره من نزلاء دنادي

سنوات. غير ان مليئترر فشل في

الفيدرالىء باللائصة الضاصنة بمثل هذه السيجيون وهي الحصول على عقو شخصي يعدّ قضاء ١/١ مدة العقوية المقررة اذا ثبت ان النزيل حسن السيرة والسلوك وهكذا يتمكن ملينترر من الخروج بعد ١٨ شهراً فقط وليس بعد تسع سنوات كما كأن

ويؤكد المسؤولون الكندون ان الهدف من هذه السجون ليس انزال العقباب بالمنصرفين بقير

الصندوق الأعمني يحف

استثمارات الوزراء بالفلبين

ذكر بيان حكومي أن الغلبين سوف تعيد النظر في السياسة

التي تطلب من الوزراء المعينين حديثاً أو الرشحين لتولى مقاعد

وزارية بيع اي اسهم يمتلكونها في مشروعات خاصة، حنى قبل

تاكيد اختيارهم من قبل الكونجرس، مما جعل العديد من

وقال خوزيه دي فينسيا، رئيس مجلس النواب إن هناك

خيارين يتم مناقشتهما من جانب مسؤولين بارزين، الأول هو

انه يتعين على المرشحين أو المعينين كورراء بيع اسهمهم فقط

بعد أن يصدق الكونجرس والبرلمان، على اختيارهم الأمر الذي

سيتبح لهم امكانية استفادتهم من الاستثمارات في حالة عدم

التصديق عليهم .. اما الخيار الثاني فهو أن يضع الورداء

المعيدون أصول أموالهم في صندوق أستشماري لا يعرف

الشاركون قيه أسفاء بعضهم البعض ويعرف باسم الصندوق

الاعمى Blind Trust، ويمكنهم عند ذلك حفظ ما يمتلكونه

الاشخاص يرفضون الانضمام للحكومة.

المجستمع كسمواطنين صالحين ومنتجين غير أن اعدادا متزايدة من الكنديين تعمارض مستل نلك النوع من العقاب المرفه ويقول المعارضون: إن مثل تلك السجون الفاخرة تعد عاملاً مشجعاً على انحسراف رجسال الأعسمسأل والستثمرين، الذين يمكنهم قضاء مدة قصيرة في احد هذه دالنوادي الفسرالية وتعقونة لاشتلاس

العلاقات وريما الصفقات .. مع امثالهم من النزلاء ليتضرجوا بعسدها الى عسالم الملايين والاستمتاع بهذه الأسوال غير المثنووعة. ويزيد من حدة الانتقادات

لهذه السجون القاخرة ان دافعي الضيرائب في كندا يتسحملون سنوياً حوالي ١٧ الف دولار تظير بفقيات إقامة النزيل الولحد في السعي للى اعدادتهم اصفوف احد تلك التوادي الخاصة جداً.

الملايين، يكونون خلالها شبكة من

The many many and the state of the state of

الجاسوسية الاقتصادية سلاح الشركات الامريكية للسيطرة على الانسواق العالمية

حدث لبنك التجارة والاعتماد من والهدف كان من وراء ذلك زعزعة

المشاكل وزعزعة الثقة في الأنظمة

الاقتنصائبة والسياسية لتلك

ويقول د. الخضري أن هذه هي اساليب أجهزة التخابر الدولية

فنحد الدولار المزيف داخل البتوك

الخليجية بكثرة ولايمكن لمواطن

عادي أن يتخيل أن البنك سيعطيه

دولارا مريفاء ويتم كشفها

بالصيفة عن طريق الأجهزة

العنية، ويلاحظ أن أعلى نسية

يولارات مربيفة يتم كشفها في

وينظر در الفصري إلى ما

زاوية غيملينات الجناسوسية

ألاقتصادية للتي مورست ضد

العرب في العصر الحديث، وهو

يرى أن البنك كان ناحدا

ومعدلات نموه كائت مرتفعة ولم

يكن مقدرا له أن يولجه أي عدرات

او يتعرض للإفلاس، لذلك ـ يقول

د. الخضريء عندما استشعرت

يعض الجــهـات أن هذا البنك

اصبح يهدد احتكاراتهم ععلوا

مصن مع السياح اليهود فقط

على تحطيمه وكانت خطتهم زرع

عناصس لهم داخل البنك وتجنيد

عناصر أخرى مهمتها ارتكأب

الجرائم للالنة وتقسم المستندات

ونموذج أخر من احد البنوك

الشبرق أوسطيسة والعباملة

بالإسواق الخارجية .. لقد تمكنت

المخابرات الاقتصابيس تجنيد

أحد العاملين في غرقة المضاربات

بالبنك وعندما حانت الفرصة

يتقدم أحد المتعاملين بالبنك تم

منسسوره ما يريد على ثلاثة

اضعاف رصيد البتك وكانت

خسائر العميل عه مليون دولار

وتدسيس اقستساديات البنك

وهروب المتعاملين مع البنوك

العربية ولجوثهم إلى البنوك

الإجتبية .. لذلك نجد معظم

استنفعارات العرب واعوالهم

تديرها لهم المؤسسات اليهوبية

لانعاش اقتصادياتها داخليا

وُخارجيا باموالنا .. لذلك لن ولم

تسمح بمشروعات قومية وعربية

خسالصنة تطفوعلى السطح وإلا

والأدلة التي تدين البتك.

تلك الجريمة . سيستيقظ مديرو الصناديق المسؤولون عن استثمار مليارات الجنيسهات من المنسرات البريطانية ذات يوم ، على نظام الشات على احتراءات اكسس صَّرَافَةً ` وَرُدُ فَدُّا ٱلْتَحْدِيرُ عَلَى لسان للنظم الرئيس لهده

الصناعــة أمس ، وقــال إن ذلك سيكون خلال الاشهر المقبلة . واوضح شارلس نتلي ، رئيس الصّنائيق Imro أنّ العاملين في الصناعة سيدركون الاسلوب

# رقاسسة صارمسة

• رويرت ماكسويل

الجـــديد من خـــلال زيارات ■ فتحت سرقة روبرت ماكسويل معاشات العاملين في شركاته ، عيون الجهات المسؤولة على اجراءات جديدة لمنع تكرار مثل

كشف تتلى هذا البرنامج في اجست مستوي هو الاول الذي لانتقادات قاسية بسبب بورها

روتينية ، يقوم بها موظفو الوكالة المسؤولون عن تطبيق القوائين . وتستعد الوكالة الأن بثمانية فرق من الاختصاصيين للقيام بحملات تشعل صناديق الائتمان ، المصارف التجارية ومصارف المقاصة وشركات ما

حلاكسو للأدوسة تواحه تعملة الغش

في العجر عن منع القطب المالي

وراء البحار وصناديق المعاشات والستشارين الماليين المستقلين . وسيخطى فريقيان اخبران الشسركات التي تعاني من

وذي الجارديان البريطانية

رخيصة من الدواء ابتداء من عام

١٩٩٥ فيصناعيدا ظهرت قيضيية

"للغش" في مناوشنات منا قبيل

التقاضي في شهر نيسان الماضم

وقسضت المحكمسة في وقت لاحقُّ

بأن توفواارم اثبتت قيام

جلاكسوا بتحريف الحقائق ، لكن

لعدم وجبود دليل على سبوء نية ،

رای القساضی انه لا پری غسسا

الراحل رويرت مستكسسويل من

سرقة مستسأت من الملايين من

الجنيبهات من أموال صناديق في

وقال إنهم تعلموا الكثير من

درس ماكستويل الذي أدى الي

ظهور من سماهم موظفي دالخط

الاول، الاكتر صدراً منه ، داخل

وعلى الجيهة التنظيمية

الضا ، حكر تنلي من السلوك

الضار الذي دلا يعيد الطمانينة

الى المُستشمر ، الذي نوجد هنا

الحماية مصالحه: .

# ١٨٠ مليون دولار اختلسما مسؤولون مصرفيون

هونغ كونغ

قادرا على حسجب او اخسفاء مسا يجسري وراءه من امسور يحسرص الصينيون على ابقائها سرا لا يتحاوز حدود سورهم ، فقد اخترقت هذا السور مؤخرا انباء وصلت الى هونغ كونغ ، وهي تتسحدث عن سرقات مالد وإختلاسات ضخمة في المصارف المسينية وعصابأت تسرق البشرول الصيني وابررت الانباء ما وصفه المراقبون بانه اكبر فضائح الفساد في تاريخ الصين وتتلخص هذه الغضيصة بقيام سيؤولين مصرفدين صندين باختلاس اكثر من ٢٨ مليون دولار من اموال الدولة وقد القي القدض على عسد كسبسيس من اولئك السيؤولين غييس أن حيوالي ٨٠ مسوولا كبيراتمكنوا من الهرب من الصين خيلال الأشهر الثيلانة

الاخدة٠ ويتمتع معظم المسؤولين المتهمين بالفسساد بسلطات وبرجات وننيفية قوية لو مقربين من كبار

السوولين في النولة مما يجعل من المستعب القبض على هؤلاء المسؤولين أو التحقيق معهم 🖬 لم يعد سنون الصنين العظيم

وقد ورد هذا النبا في تقرير لم تؤكسه بكين بعد ، غسيس أن مسمسادر استواق هونغ كونغ اوضحت أن هذه الغضيحة المالية اكتشفت في تمون الماضي خالال محاولات الصين كبح النضخم واعسادة النظام الى تظامسه المصرفي وتجدد الأشبارة الي ان البنوك الصينية كان مسموحاً لها قبل تقديم روز الشروعاته للامبلاجيات المالية – بإنشاء شبركتات خنامسة معلوكية لهنا

اخر بطرق غير مشروعة ٠.

الشركات والمشروعات الخاصة كـــانت تنشيء مكاتب لهـــا فى الشارج وتحول العملات الصعبأ اليهاآثم تتلاشى هذه الشبركات

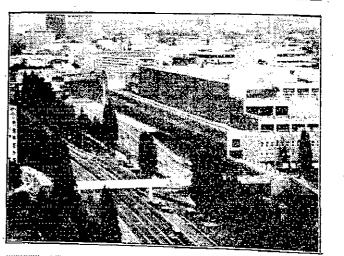
يقومون بسرقة البترول من الحقل ليــــلا تحـــولوا بعـــد ذلك الى عصابات منظمة تضع اكثر من ۱۰۰ شخض۰

الصحيفة إن اللصوص سرقوا أو اللفوا في العادة ما لا يقل عن ١٠ ابار في اليوم تصل الي ٢٠ بئرا

في استسوا الحسالات وقسدرت واقراضها الصحيفة سرقات البترول الخام في عام ١٩٩٣ بمقدار ٣٥ الف طن بعض المصادر ذكرت أن هذه تسببت في تكبيد الدولة خسائرتصل الي ٢٠ مليون يوان ( ٥٠٠ مليـون دولار) وتكرت الصحيفة أن السارقين الذين كانوا في البداية عبارة عن افراد بعّد ذلك وتنقل الآموال الي مكان

واشسارت الإنبساء الى ان

المستنولين المتسورطين في هذه الفضيحة ومعظمهم من موظفي



نظام النقابات التجارية الالماني على بواية الدخــول الى ١٢٧ نقابة مهنية من صناعة البناء الى المخاير . لكن يبسدو أن عسواصف المنافسية بدات تضتيرق هذا الغبلاف النصارل ، في قرار مس

■ تحسمي اللوائح والقسوانين

الالمانية ألستهاكين من رداءة

الصنعة ، وخطورة المكونات ،

وزيف الدعاية ، لكنها تساهم

في الحد من المنافسة الخارجية.

، وتحد من الحسومات ، تسد

صرور الكرام في ١٨ اليّار (مـآيو) الماضي، قـــضت المحكمـــة الاوروبية بأن شركة إيف روشر القرنسية لصناعة أنوات التجميل يمكنها بيع منتجاتها بالبدريد في المانيا ، بالاعلان

العالم . غنها بسعر اقل من السعر

وبناً، على نظام اســـاسي عمره ٨٠ عاما ضد دالمنافسة القوانين التي تحكم الدعاية الطريق امام قادمين جعد الى الاستواق الالمانية . ويسيطر

خلال خدمتهم الحكومية. 🏿

منصامي الدعاية في منيونخ ، تتفق الشبركة مع المتباجبر بمثل هنذا الحكم الذي ابطل قرارا لمحكمة المانية ، ديداية التهاية لقانون الدعاية

غير النزيهة، تمنع المحاكم حاليا الشركات من تقديم كافة أثواع الحوافر لإغراء العملاء ، ومعظم الحسوافيز التي تستهدف مجموعات معينة من العملاء غير قانونية ، صتل معظم الهدايا لأنها ، حسب ما يقول النظام الإساسي الالماني ، تشوش على

وبالمثل لا يجموز للشركات تطبيق حسومات تزيد عن ٣ في المَانُةُ مِن قيمة السلعة . ويمِكنُ للمشاجر أن تعرض كسرا عشرياء من مخزونها في تصفية والوكازيون، مسرتين فعقط في

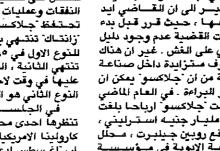
والفذائق على أجراء حسومات

وتعد دامريكان اكسبرس واحدة من الشركات التي تعمل بهذا النظام ، ففي بلدان أخرى

للعسمسلاء الذين يدفسعسون ببطاقاتها ، لكن في المانيا يعد هذا النوع من المستأومية غيير قانوني . ويدافع تحالف غريب من الشُركات والسشهلكين عن هذا النظام ، إذ يتلقى مسركين محارية للنافسة غير الشريقة ، الذي يمثل ١٥٠٠ شركة وجماعة تجارية ، ١٦ الف شكوى سنويا

. ويتمتع التصالف بميزانية قبواميها مليبون مبارك الخاني التصويل الاجراءات القضائدة المتحددة بحق المخسالفين في الغسريب انجسماعسات المستهلكين تبدي نفس الحماس · فيربط بريند بروكهُوف ۽ من

رابطة اتصادات المستهلكين ، حماية المستهلك يتقليد المائي يروض الاسواق لخدمة اهداف اجتماعية . والدليل على ذلك ان جميع روابط المستهلكين الالمان تقريبا تتلقى التعاويل من الحكومة لا من المستهلكين .



لاستهم ، زيادة في الارباح تصل بهنا الى ٢,٢٥ ملينار جنب في ١٩٩٨ ، اذا ما كسبت القضية ، و٧٩,١ مليار اذا خسرتها ، وهو امر لا يستبعده جيلبرت .

🔳 بدا في الولايات المتحدة النظر في دعسوى حسول حق حلاكسو في براءة احتراع دواء القرحة زائتاك الذي يحقق لها اكست جسلاكسسو، التي افضل مبيعات ، ويمثل اكثر من يتراسها بول جيرولامي ، انْ نصف المبيعات والارباح. الشسركسة وضبعت خطة طوارئ ستدعي شركة توفوفارم

صلحية الدعوى - المعمورة وغير المسجلة أن تجالكسس ضللت مكتب براءات الاختراع الأمريكي ، وان البراءة المعنية تنتبهي في ١٩٩٥ ، وليس ٢٠٠٢ ، كلمنا تُزعمُ

تنفي جالاكسو التهمتين، وتشييس الى ان القساضي آيد موقفها ، حيث قرر قبل بدء حلسات القضية عدم وجود بليل ظاهري على الغش . غير أن هناك مخاوف ستزايدة داخل صناعة الادوية من أن جلاكسو يعكن أن تحسن البراءة . في العام الماضي ، حققت جلاكسو ارباها بلغت ١,٤٣ مليار جنية استرليني، ويتوقع روبين جيلبرت ، محلّل صبّاعــة الادوية في مــؤســســة بانانيبور جبوريون لسمسرة

سربة لمواجهة الخسارة للحثملة للبراءة ، وقال متحدث باسمها أبا كانت جدارتنا بالبراءة ، يبقى من الحسسافة الأعداد لكل الاحتمالات، ورغم أن جلاكسو رفضت الإفصاح عن أي تفاصيل ني الخطة ، تتربّد شائعات بانها تشتمل على تخفيضات هائلة في النفقات وعمليات تسريح عمالة ، تحتفظ جلاكسو بنوعين من وانتساك تنتسهي براءة الاخستراع للَّنُوعِ الأولِ فِي ١٩٨٥ ، فسيسماً تنتهي الثانية ، التي تم الحصول

عليهاً في وقت لاحقَّ ، في ٢٠٠٢ ، النوع الثاني هو الذي يباع الان . في الجلسسة التي بدات تنظرها احدى مصاكم ولاية نورث كارولينا الامريكية في التاسع من اب اغسطس ادعت "توفوفارم

ان البراءة الثانية غير صالحة ،

العربي ايا كانت جنسيته ونلك

وَفَقًا ۖ لَّلَاحَكَامَ التِّي تَسْرِي فَيَّ اي

دولة على مواطنيتها مع ضمان

تنفق رؤوس الأمسوال العسرييسة داخل الوطن العربي وتحميينها

طاهريا ، وامر الشركة بالاقصاح عن بعض وليس جميع الوثائق ، التي سعت ؛ توقوفارم الى كشفها وقسال ليسرلي دان ، المدير التنفيذي لشركة توهوفارم أن "الغشّ أوّ "السلوك الجـــائر" سسيكونان محوضحوع اتهام

"جىلاكسىق" واعرب عن اعتقاده بإمكانية كسب القضية ، وقال لُدى كلّ الاستباب التي تجعلني واثقا من ذلك . غير أن جالاكسو واثقلة ايضا ، إذ قبال المتحدث باسمها تعتقد اننا في موقف وه قوي ، وان القاعدة في القانون الامتريكي هي انه بمجرّد اصدان البراءة فأنها تظل سارية المفعول.

## أمام محكمة الاستثماد -

من للضاطر غيير التجارية من القاهرة خلال نظام قضائي خاص بخلاف تبحث محكمة الاستثمار

المزايا والتسهيلات التي تمنحها الدول المستسقلة ضسمن اطار خلال الشهر الحالي قوانين سيادتها الوطنية . الاستثمار في مختلف البلدان الجسدير بالنكسر أن المحكسة العربية. كما تبحث صيغا جديدة تختص بالفصل في سايعرضه للتوفيق والتحكيم في مختلف المنازعات التجارية القائمة بين عليمهما احمد طرقني المفارعتات المتعلقة بتطبيق احكام الاتفاقات للنول العربية والتئ يبلغ عددها ٢٢٠ الف قنضية استثمارية او الناتجة عنها ، على إن يكون حكم المحكمة نهائيا وغير قابل وتجارية يتم النظر فيها اسآء المحاكم العابية وتسعى المحكمة اللطعن قور صندوره . الى حسن معاملة المستثمر

وتتشكل المحكمة الإستشمارية العربية التى صادقت عليها القمة العربية التي عقدت في الْأَرِين عام ١٩٨٠ ووقسعت عليسهسا ٢١ دولة عربية من الدول الموقعة اضافة إلى لجان استثمارية وتحارية. أم منسع ال

 المط المتنبع لعلاقة القطاع الخاص مع القطاع العام، أن هناك نوعاً من عدم الانسـجـام يبـدو واضـحـا بين القطاعينه والواقع أن عدم الإنسجام هذا انْما هيُّ بُحد داته لْيُس عيبا أوَّ

خُللًا في جِناحي قيادة الاقتصاد الوطني، بل هي ظاهرة صحية علينا أنْ تَقْلِلُهَا وَأَنْ تَعَدَّرُفَ بُوجِونَهَا. غَيْرَ أَنْ أَقْرَارِنَا بِحَقَيْقَةً وجود هذه الظاهرة يجب الا يُثنينا عن البحث دوماً في ايجاد

مُعتَمِينَ الْمِبَائِرَةِ فِي تَهَذِيبِ وتحسينَ هَذَهِ الْعَلَاقَةِ انْمَا هِي

مسؤولية القطاعين ولا يجب أن تقتصر على قطاع دون الآخر، ومثلماً أنَّ القطاع ألعام لا يتواني عن الاستماع الى وجهات نفار القطاع الخاص في مجاولة لتلبية ما أمكنٌ مما تحدويه من

مطالب واراء بروح ايجابية وتوجه بناء تجاه تنليل كافة

العقبات التي تعترض سبيل تحفيز القطاع الخاص وتحرير

مدخراته الى واقع استثماري، فإن القطاع الخاص بدوره عليه إن يتعامل بذات الروحية ووفق ذات المنطوق، ومن خلال اطار

التوالق والانسجام وليس النبية او الاحساس بسلطوية القطاع

ما يدعونا الى هذا القول هو موضوع الجبنة وقضية

الحقاقها الى الأسواق المعلية ورفض وزارة الصحة لنلك، إذ

بالرغم من أنَّ هذا المُوضَّوع كان يمكن بحثه بهدوء والتوصل

المي قرارات عملية ومنطقية وصحية يمكن الركون إليها

نحنَ هنا لا نريد أن نناقش موضوع الجينة أو أن نقول أن

هذه الجهة أو تلك الجهة الملامة، بل ما تريد أن تسلط الاضواء

عليه هو تلك العقلية التي يتصرف بها بعض ممثلي القطاع

البضاص وتلك النظرة للتي يحملونها ازاء سوفافي الحكومة.

فالقطاع الخاص جزء من فعالية الاقتصاد الوطني وركن اساسي

وهام منه، والحقائا على مصالحة وحيويته أنما هو شريانً

حياة للنسبيج الاقتصادي الوطني، لكن أيضاً على بعض ممثلي

القَطاع الحَـاصُ قبل أن يَطالبوا مُوظف الحكومة بأن يكف عنَّ

اعتبار التاجر منهما الى أن تثبت برامته، على هؤلاء قبل ذلك أن يكفُّوا هم عنَّ أتهام موظف الحكومة دون أن تثبت أدانته.

فالقطاع الخاص مطالب بتنفيذ تعليمات الاستيراد نصنأ

مبيقة تحسن من هذه للعلاقة وتعزز الثقة بين اطرافها.

# دور المحاسبة في

2. انور علال الخفش

المحمر بري

نأمه الآرا

سأضعمان

4.49.4.

حسيها

يا ۽ وهو

طوارئ

مدتعنة

عالم للكال

لائسو

فاصحل

ي دانيا

بائلة في

غسائة

عين س

. 7 . . .

ی بدات

ه نورث

وفنارد

ر الإن

والسفوون أي أساني فلداي

ومح مستوردت سر اسوال سو

الإسان إبراء بضعوا فكلم

راس مسائسسسويل للمديرالين

المهدر في سندلد بوظرار

الأفي الأفساح فسولف الم

والمدار المصلية التبغيد

المراب ساريان توبطأ

THE THE PERSON OF THE PERSON O

وانها حرد في نفاع.

الخمصه من النواء ابظاظ

د١٩٩٥ فيصاعدا فلؤرنة

اللعش في ساوشاته

النتقاضي في شهو ليعاد

و قسفست المشكل في وال

بأن نوبوفارد البشه

حداسو بتعريف للظا

فعدم وجلود دنيل سيلي

راى القياضي اله لايالة

فناهريا . واسرَّ الشرقابالله

عن بعض وليس منه الله

انشي سعت شونونار الرق

التنفيدي لشركة بإنإة

العش أو السلودات

سيعوث سوضوال

المسلمة والعرب عالمة

المنطقة مس المفاعدي

فعان طي الإسسياب اللي لل

و القا من ذك عبد الله الله

واستدنيآ فعتقد النافي

فيويي وال القاعدة في أد

الاستريخي في انه بعضواته

العبرانية فأدنها تطلى ساوية نه

من المشاطر عبير المشعلية

خاس بغلاء فضائي خاصرة

للزايا والنسليان التواليا

الدول المستنقلة فنسعا

سيادتها الوطنية الالكة الله

العسدير وبالمسر مايده تغسيض بالعصل في ليايده

عليها أحد طراس الماء المتعلقل بتطليق احكام الأنا

او الناتجة عنها عمالة

معع المعتصة نهائنا وغيرا

للطعن فود صدوره وتنسستل المحتمدة الاستها

وسمسين المصدية المستعلقة عليها المصريبية المتما عقدت في الأله العربية المتما عقدت في الأله المحادث الم

المعافق أحدا أيامل المثارة المصا

عربية من الدول الموقعة الله الى كېران استنسادية ويې

والعد من لك الأقال الم

وقسال نيسزلې الله ا

تحمالك مصالحه

عضو للعهد الأعريكي للمحاسبين الإداريين - واشنطن

🖪 الاتجاه الدولي إلى الملكية الضاصة وحرية الأسواق يبدو وكأنه تُوجِه رئيسًي لَهذا التقد، ويظهر نلك في اهتمام النول الصناعية، وبالذات الولايات المتحدة الامريكية بالمعوة إلى التحول إلى اقتصاد السوق وحرية التجارة الدولية، وكذلك كنتيجة لالتزام أوروبا الشرقية بالاتجاه السمقراطي بعد تفكك الاتحاد السوفياتي وما نتج عنه من انهيار اقتصادي شامل في دُولُ الاَتحادُ الْسَـُوفُسِيتِـيّي السَـابِقْ، كَمَـا أَنَ الْأَصْطَرَابِاتُّ الاَقتَصَادِيةَ فِي الْمَشْرِ سَنُواتَ المَاضِيةَ الْبِتَتِ فَشَلَ الدورِ الحكومي في توجيه الاقتصاد ومن للثير للانتجاه أنَّ البِنَّكُ الدولي يقدم الآن قروضا للمشاريع الخاصة، علما بان تشاطه كان يعتمد في السابق على تقديم قروض للنول والحكومات

بنلك أخذ ينظر إلى التحول إلى الملكية الخاصة بانه الحل الامثل للفساد الإداري والتضخم الإداري. الله نجد أن معقظم الدول العشربية بدات تتبنى خطوات تدريجية بالتحول للقطاع الخاص وسوف ينحصر نقاشنا في العقبات التي تواجه عطية التحول للقطاع الخاص، وبالإشارة إلى تجارب بعض الدول السابقة وإبراز دور للحاسبة في درامج التحول إلى اللكنة الخاصة.

العقبات التي تواجه بعض الدول في عملية التحول إلى القطاع الخاص:

اعتمد برنامج الإصلاح التقتصاي المقترح من الرئيس بوريس يلتسين بعد انهيار الشيوعية بالتحول إلى نظام السوق، والذي يحكمه استخدام الموارد الاقتصادية للافراد، لقوى العرض والطلب على تحويل الشركات التأمة إلى خاصة، إلا أن برنامج التخصيص في روسيا يمر بعثرات وعقبات من اهمها:

ـ قصور الإطار الشَّانُوني القادر على تحديد مطالبات الملاك السابقين للاصول التي سيضرت عليها الدولة، وكذلك للناخ القَانُونِيِّ السائد، حيثٌ كان لا بد من إصدار تشريعات تسمح للمواطئين بحرية التجارة، ثم الربح، ومما لا شك فيه أن هذه التشريعات تمهد طريق النجاح أمام برامج التخصيص.

ـ عدم وجود قاعدة عالية وسوق راسمال عامل ونظام بنكى قاس على الادخار وبالقابل على التمويل، كنلك ارتفاع نسبة الفائدة والتخضم لثالي وعدم استقرارها كان عائقا امام الجهات المصرفية في منّح قروض وتسهيلات للافراد ولرجال

- ضعف المهارات الفنية والإدارية اللازمة لإعادة تكوين وتشغيل المشروعات الاقتصادية القادرة على المنافسة الدولية. ـ عدم وجود المؤسسات المساندة لعملية التخصيص، من معاهد وكليات إدارة الأشمال الخاصة والمحاسبة، وعدم وجود المكاتب الاستشارية وعدم وجود وسائل نشر الوعى الاقتصاي العام، لعدم توافر المعلومات الاقتصادية المتعلقة بالمأل والاعمال. وبن المعروف أن الحكومة البريطانية قدمت مساعدة إلى روسيا، بأن أرسلت محاسبين لراجعة عملية التخصيص، كمحاولة للإسراع في بيع الشركات وإزالة العقبات القانونية

وإقامة مزاد لبيع ٥٠ شركة خلال شهر نيسان ١٩٩٣. أن العقيات الشار إليها سابقا ليست على سبيل الحصر والتي قد يعتبر بعضها احد التحديات التي تواجه برامج التحويل للمنكية الخاصة في الدول التربية، وهي مساندة للؤسسات الاستشبارية ومكاتب للحباسبية المعلومات للقطاع الشاص.

المانيا الشرقية

اعتمنت الحكومة الألمانية خطة سريعة بالتحول إلى الملكية الخاصة من خلال التحويلات النقدية من الغرب إلى الشرق، مما حِعلَ إعادة بناء اقتصاد الله الشرقية سابقاً مشكلة شائكة في مكتب الاقتصاد الأوروبي. وذلك لعدم الاهتمام بالمصافظة على القدرات الابتكارية في المانيا الشرقية وعدم تحويل التكنولوجيا عن الصناعات الشربيَّة المتقنمة، حيث أن التحويل المفاجئ إلى اقتصايات السوق أم يؤد بصفته الذاتية إلى استحداث نظام صداعي حسيت ومستطور قائد على المتأفسية على المستبوى الدولي، ولم يحدث الازنهار الاستصادي المتوقع في المانيا

العثرات التي قد يواجهها التخصيص في الدول العربية: ممتارضة سياسية من تُقدان الدور الحكومي في الاقتصاد منعا لظهور تحكد رجال الأعمال في الاقتصاد، بوَجة جديد أو عودة

ويظهر نكك في مقاربة الاستثمار الاجنبي عام ١٩٩١، حيث بِلغَ آَهُ. ٣٠ طَيَار تَوَلَار غَيِما بِلغَ ١٨ عَلَيَار دُولاً، عَامُ ١٩٩٠، كَذَلْك أَتَجَاه الاستَثَمَار الْاجْنبِي إلى نول امريكا اللاتينية، حيث قدرت قيمته بـ٢٨٪، اما آسيا مُعَد بِلغِ نصييها ٢٠٪ من إجمالي الاستثمار الاجنبي خلال العام الماضي. " - كما أن هجم الاسواق العربية الحالي قد لا يستوعب حجم

الأسهم التي قد تطرح في حالة التحول إلى اقتصاد السوق نظرا لضخامة هذه الأسهم وصغر حجم السوق. - النتائج الاجتماعية المتوقعة من زيادة الفوارق بين الطبقات، بَحيث يصبح السوق دور في تحديد المستوي

الاجتماعي للمواطنين من هيث مستوى الرفاهية والدخول. برامج ٱلتحويل إلى لللكية الخاصة في بعض الدول العربية: الإجراءات المنتبعة في مصور: - بيع الشروعات الملوكة للدولة

- بيع حصة الدولة في الشروعات الشتركة.

- اتباع سياسة انتمج أو تصفية بعض الشركات كإجراء لإصلاح الهياكل التنظيمية والتمويلية للشركات. - تأجير بعض المشروعات للقطاع الخاص. . توسيع قاعدة الملكية في شركات القطاع العام.

 الإجراءات المتبعة في فرنسا: ـ بيع الأسهم عن طريقَ الإصدار العام.

ـ زيادة رأس المال. - مبادلة شهادات الإستشمار في الإسهم عن طريق الإصدار

- عرض الاسبم على الموظفين او عن طريق المزاد. دور المحاسبة في تحويل الملكية الخاصة: الشاركة في مردلة التخطيط والتحضير لبرامج تحويل الملكية الشَّاصة بمساعدة الشركات على تحسَّينُ الأداَّء واتباع

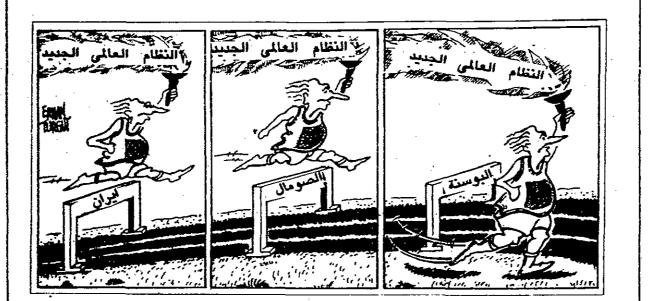
الأصول المحاسبية الدولية. ً - فَحَصَ الْبِيَانَاتَ وَالْقَوَائِمَ الْمُالِيةَ النِّي يَعْتَمَدَ عَلَيْهَا فَي صدار الأسهم، وكذلك تصديد الفائض أو العجز الناتج عنَّ التقييم وإثبات المعالجة المحاسبية.

- التسعساون الوثيق مع المصامين المصدر فسيين في برامج التخصيص ومراجعة عملية توريع الأسهم على الساهمين. ـ التأكد من مراعاة تنفيذ التشريعات والأنظمة الحكومية الصادرة والمتطقة باجراءات التخصيص كتحديد حصص

ـ إن مسؤولية المحاسبة تتعدى المشاركة في جميع مراحل التخصيص لسؤولية فحص نتائج طريقة التخصيص والتقرير صول مناسبة وعدالة الإستار المحددة للاسهم، وقد تطلب الجهات الحكومية تقريرا من المصامب القائوني بهذا الخصوص

C. **Samenica mentra de la compania del compania del compania de la compania del compania del compania de la compania del compania de** 

عن الإقتصادية



عن نيوزويك

■ يواصل الاردن سياسة التقشف وشد الاحزمة التي حققت درجةٌ من النمو في العام الماضي يعدُّ عامنُ من التراجع . مع ذلك يبقى الاستقرار واستتنباب السلام في المنطقة هو ما يحتاجه الاقتصاد الاردني اكثر من أي شيء لخر .

يواجه الاقتصاد الأرسي تحسيات عسية ومستم الصعيد الجغرافي تبلغ مسأحة الأربن ٩١٨٨٠ كيلو مترا مربعاً تشكل الصحراء ٨٠ في المائة منها ، وعلى الصعيد البشري يبلغ عند سكانه اربعة مالاين نسمة ٦٠ في المائة منهم من أصل فلسطيني واكثير من ٥٠ في المائة تقل اعتمارهم عن ١٤ سنة ، بينما يتركز النشاط بالدرجة الاولى على قطاع الخدمات الذي يمثل ١٨ في المائة من الناتج المحلي الاجمالي ، ولا يزال التوسع الصناعي ضُعيـهَا - ١٥ فَي اللَّالَّةُ - في حيَّن ترتبط الصناعةُ المعدنية بانتاج الفوسفات والبوتاس وتمثَّل ٥ في المائة . اما الزراعة التي تعاني من شح المياء فلا تشكل الا ٧ في المائة من الناتج للحلى الاجمالي

هذه البنية تجعَّل الاربن في صاحِة دائمة لتحويلات الارىنيين العاملين في الخارج وللمساعدات الخارجية ويعد لمتلال الضفة الغربية ذات الترية الخصبة اصبحت الاربن تعاني اكثر من غيرها من الصراع العربي الإسرائيلي والازمات التي تعصف بالنطقة .

فيعد عنامين من التراجع ١٩٨٩ و ١٩٩٠ عاد الاقتصاد الاربني ليلتقط انفاسه في ١٩٩١ وينمو في ١٩٩٢ . اماً سبب هذا النمو فَهو عودة الاستثمارات ، خصوصا في قطاع البناء والاشخال العامة وذلك نتيجة لعودة ٣٠٠ الفّ مواطن اربني بعد حرب الخليج ، فقد بخلت معهم رؤوس اموال

الواقعة بين ١٩٩١ ومنتصف ١٩٩٣ ).

كبدرة ، فطبقاً لتقديرات مركز التوسع الأقتصادي القرنسي PEE يمثلك هذا القطاع صوالي ثلاثة مليارات دولار . لكن هذا التطورُ الايجابي للعديد من العوامل الاقتصادية ، لا يجب ان يخفى عن الانظأر حقيقة الازمات التي تعترض الاقتصاد الاربني اذ تصل نسبة البطالة ، طبقا للأرقام الأربنية الرسمية الى ١٨ في الملكة وبين ٢٠ الى ٣٠ في المائة طبيقيا لتسقيديات اخْرى . ويعانى ميزان المبادلات التجارية من عجز مزمن تسبطر عليه صادرات المولد الاولية (المعادن) التي تشكل على المائة من اجمالي الصادرات مقابل واردات ضخمة من المواد الغذاكية والنفط ويؤدي هذا العجز للى اضعاف الاقتصاء الارمني بشكل كبير وجعله في حاجة ماسة للمساعدات الخارجية بعد ان تَوْقَفُتُ الْسَاعَدُاتِ الْعَرِيدِةِ مَنْدُ عَامَ ١٩٩٠ ، وَهَذَا مَا يَفْسِنِ

مندوق النقد الدولي .

وتصنياج الأردنُ اكتبر من أي دولة اخرى في المنطقة إن تنجح مفاوضات السلام كي تستطيع ضمان تطور اقتصادها .

واعتمادها على الأقل عند أي ارسالية استيراد في المستقبل، فيكون التاجر على بيئة من امره فلا يتكرر ما حدث إلا اننا نرى تقدر بحوالي ٢٠١ مليار دولار عام ١٩٩١ وضعفها عام ١٩٩٢ انَّه قد تم تناوله بطريقة اقرب الى الشد والجنب والقاء اللائمة كما تجاوزت معونات الاغاثة التي قدمتها منظمة الشعاون على طرف دون الآخر، فترى نقيب تجار المواد الغذائية يعتقد أن والتنمية الاقتصائية والمجموعة الأوروبية ٧٠٠ مليون يولار. وتُعُت أعادة جدولة الديون الخارج بيَّة الَّتي بلغت في نَهَاليَّة القضية قضية عناد موظفي وزارة الصحة الذين اقنعوا الوزير ١٩٩١ قسراية ٧,٧ مليسار دولار (٤,١ مليسار دولار عن الفسترة باتضادٌ قرار بشان منع دخول هذه المادة و كان المسالة مسالة قناعات وليس مسالة رأي علمي، وتراه أيضاً أنما يلقى باللائمة اضافة الى ذلك يتميز القطاع الإردني الخاص بحيوية على هؤلام أو أولئك الموطفين الذين اخروا الحاويات أكثر مما

سياسة التقشف المتشددة وانخفاض ميزانية ١٩٩٣ .

هذا العجز الحكومي والتجاري يدفع الاردن الى مواصلة برنامج الاصلاحات الذي تسير عليه ضمن اطار الاتفاق مع

وروها، خاصة عندما يتعلق الامر بالمواد الغذائية، والقطاع العام ايضاً مطالب بأن يباس الى تسهيل مهمة القطاع الخاص، وتقنير ظروف وحيثيات استيراه الواه الغذائية ومراعاة خصوصيتها، ولا يمكن أن يكون العمل إلا يتعاون كل الأطراف، ولا يمكن إلا أن يُقتَنَّم القطاع الخاص أنّ القطاع العام إنما هو . موجود لخدمته وأنه ليس سيفاً مسلطاً عليه.

يجب في منطقة درجة حرارتها عائية.

### بقلم : م. لوي ريان ـ مدير برنامج ايزو ٩٠٠٠ بيت الحكمة للإدارة والاستشارات الصناعية

. عنت مواصفات ISO 9000 لإدارة الجودة الكليثة (TQM) Total Quality management واعتميتها اكثر من ستين دولة، وأصبح مفتاح الدخول إلى اسواق هذه الدول هو الحمدول على ختم 1009 ISO .

ومن فوائد الإلترام بنظم الجودة (ISO 9000)

(١) تَلْبِيةٌ رَعْبِة السوق الخارجي الذي يطلب شهادة المرق الثالث Third-Party Certification. (٢) تلبيبة رغيبة السوق الداخلي المتحثل يشكل رئيسي بالهيشات الحكومية والمؤسسات الكبيرة (مستقبلاً إن لم يكن حالياً).

(٣) أداة تسويقية متميزة، فالإلتزام بمواصفات الـ ISO 9000 مُثَلَّدُ يعطي إنطباعاً ومُربُوداً حسناً لدى المستهلكين - بعضٌ الإعلانات المنشبورة في المجلات المتخصصة تغلهر الإنتزام بالـ 0000 ISO انتوحات الشركة العلنة-(٤) تَفْهِم الشركات بشكل أكبر لإلزامية المواصفات

للنحول إلى اسواق المجموعة الأوروبية (EC). (٥) شُبِعُورُ بِالثَقَّةَ لَدَى نَفْسَ الشَبَرِكَةَ بِأَنْهِنَا عَلَى قدرتوكفاءة لإنتاج منتجات بجودة عالية. ونولا أن الإطالة تدفع إلى لللل، لاستهنئا في هذا الْمُوضِوعُ المُتسجِبِ أَنْهِ الأطرافِ لكننا في الْمُرات القادمة إن شباء الله ستلقى الأضواء بشكل أعمق ومتخصص اكثر حول بعض النقاط في موضوع

(١) مُواصفة الإيزو ٨٤٠٢ الجودة - المصطلحات AISO 8402 Quality - Vocabulary) Gearing up for ISO 9000 certification (1) (DuPont Co. Case.), Chemical En-

الجودة ونظمها ومواصفاتها.

gincering/April 1993. (٣) تكلفة الوقاية لمنع حدوث العيوب تشمل تكلفة تصميم العملية الإنتاجية، تصميم المنتج، تدريب الموظفين، وبرامج المورنين. اما تكلفة التقييم والمتنابعة لنظام الجودة فتشمل تكلفة تنقيق الجودة، وبرامج صبط الجودة الإحصائية.

(1) تكلفة الإخفاق الداخلي من القملم غير المطابقة للمواصفات او التي تحتاج لإعادة كل او بعض العمليات الإنتاجية بسبب عيوب مصنعية. بينما تشُمل تُكلفُهُ الْإِحْفَاقُ الخَارِجِي تَعَالَيف

ضمان المنتج، أو خسارة المبيعات في سوق أظهر المنتج فيه جودةمتدنية، كما تشمل الإشكالات القانونية التي تنتج عن إصابات أو أضرار نتجت بسبب المنتج عندما استخدم بطريقة طبيعية.

1- L. J. Krajewski & L. P. Ritzman, "Operation Management, strategy and analysis", 2nd edition. Addison-Wesley Publishing Company. .

٣- نشرة حول مجموعة المواصفات والمقاييس التوليسة ليرو – ١٠٠٠/انظمته الجنوبة. اعتداد المهندس زياد اوتي/مديرية المواصفات والمقاييس

3- Chemical Engineering, April 1993. 4-1SO 9000 News, 6/1993.

5- ISO 9000 International Standard for quality managment 3rd ed./1993.

وقبل أن نعد القوائد التي توفرها الجودة ونظام الشسركات تتسبع أسطوب دفع المسان للواد التي استخدمت في التمنيع فقط وقد لجات شركة فورد صَنِيط الحِودة، فإنه من المناسب أن نذكر بعض الطرق والأساليب المتبعة في ضبط الجودة التي للسيارات إلى عقد دورات في ضيط الجودة لكوادر ظهرت مع ظهورخطوط الإنتاج والإنتاج بالجملة شركات الموردين الذين تتعامل معهم للرقي بنظم في مطلع هذا القرن، فكان السَّفْتُ بشَّ أولُ هذه الجودة لدي للورد وضعان ثبات مستواها لتوفر على تفسها تكاليف التاكد من الجودة. الطُّرق، ولم يلبت أنَّ استَحسيض عنه بأساليب

> تجارية معروفة.. في الوضع الأول، كان الشيراء بناءً على جودة للنتج بحد ذاته، أما في الحالة الثَّانية فكان بنَّاءُ على سمعة الشركة النتجة، وانها تستخدم مقاييس كفؤة للجودة تضمن مستوى متوافق من

الجودة بالنسبة للمستهلك تعني ان يحصل علي

المنتجله فهم بشكل اوضح واشمل للجودة، فالجودة هي مجموعة خصائص ومميزات المنتج او الخدمة التي تؤثر على قدرة أي منهما على تلبيبة الصاحبات العانة أو الضَّعنية (١) (conformance to specification) وهي مفتاحه للاستواق المغلقة، كيف لا وهي إحسدي أواويات التنافس الرئيسية الثلاث (الجودة - السعر - وقت التسليم) ولقد وضعها المدراء في أمريكا الشمالية

جميع أجراء حلقة الحودة. ونظام ضبط وإدارة الجسودة يجب أن يكون موثقاً لجميع العمليات في الشركة والصنع ومضَّافاً إِلْيِهِ التَّعْلِيلاتُ مهما صَّغَرتُ بِحِيثُ أنَّهِ لوَّ تُم إستبدال جميع الموظفين باناس جدد - مدربين

تخلل الجودة لجميع أنشطة المؤسسة يدفع للدير للإهتمام بالجودة ورصد موارد لتحقيقها وتكلفة الجودة يمكن إسهابها ضمن أربعة أطرء اللها تكلفة الوقاية والتقييم (& Preventation apprasial cost) (٣) ويجدر بكل شركة ان تستثمر في الوقياية والتقييم، لأن البيديل هو مواجهة

بجودتها سيارة للرسيدس. 

أو تَقَارِبِتَ فَإِنَّكَ تَحْتَارُ مَا اعْتُقَدْتُ أَنَّهُ الْأَجُّودُ بِنَاءُ على تجرية سابقة أو مشورة صديق جريه من

مَنتجٌ حديثُهُ فإنكُ تلجا لشرائه من شركة لكُ تجربةُ مرضية مع منتُجات سابقة لها - تبحث عن علامة

افضل ما يمكن أن يفي بحاجته (Fitness for use) بالثمن الذي يستطيع أن يدفعه، هذا للفهوم دفع أحدى الشركات للإعلان عن منتجها - ولنسمه س " بالشكل التالي : "أفضل ما يمكن شراؤه من س" والكثير منا قرأه وينكره

على رأس قائمة أولويات للستقبل. والشركات الناجَّحة هي التي تنجح في وضع سياسة محددة للجودة، وتضع نظاماً لها يضعن علو وثيات مستواها، ونظام الجودة هذا يسير مع

بشكل جيد - فيستمر الإنتاج بنفس الجودة. (٢)

ومن الشكل رقم (٢) يشضح أن رفع مستوى الجودة وموثوقيتها بالإنفاق على طرق الوقاية هو إستثمار جيد لأي مؤسسة، وفي الجهة للقابلة فإنّ تكاليف رفع مستوى الجودة سيجعل المؤسسة اكثر تنافسية في مجال الجودة بدل السعر الرخيص، وفي هذه الحالة يجب أن تكون للشركة واعية حول توغية الزبائن النين تتوجه إليهم بمنتجها أو خدمتها، مما يعيد طرح قضية وجود سياسة للجودة لدى المؤسسة توضح اولوياتها وطرق تصقيق هذه الاولويات، فلفندق الخلمس نجاوم يتنافس بالجودة وليس بالسعر مع فنادق النجمة الواحدة، وسيبارة لادا تنافس بسبعرها وليس

عندما تذهب لتشتري صنفاً مغيناً من السوق، فإنك غالباً تجد عدة إخَّتيارات – من نفس الصنف – من إنتاج شركات مختلفة، فإذا تساوت في السعر

في احيان اخرى عندما ترغب في شراء جهاز أو

الاداء العالى للتوقع من المستهلكين عندما يرون علامتها التجارية.

تكَّاليفَ الأَحْفَاقِ الدَّاخَلُي وَالخَارِجِي لَجُودَةُ لَلْنَتِجِ (Internal & External Failur Cost)

الضيط الإحصائي (-Statistical Quality Con (٥) وأحد أركان للفلسفة اليابانية الناجحة في irol SQC)، ولتطبُّ يق نظم الجبودة تقوم مجال إشراك الأقراد في ضبيط الجودة هو عدم المؤسسات ببعض الإصدارات (Organizational تمرير العامل القطعة للغيية للعملية الإنتاجية التَّالِية (Quality at the Source) ويذلك يسمهم Issues) مثل (١) تكوين مجموعات تاكيد الجودة

(Quality Assurance Groups) التي تضطلع

بإكتشاف الخلل وتشخص أسبابه ومن ثم وضع

التلول التصحيحية المناسبة، (٢) وشبية بها

موائر الجوية (Qaulity Circle) التي تسبهم في

إشراك الموظفين والمستخدمين بشكل اكبر في عمليةً

ضُيط الجنودة، وتنبع فلسفة دوائر الجودة من أن

العاملين يشعرون بالفخر والإهتمام بالعمل الذي

يساهمون في وضع أطره، وقد وضع هذه الفلسفة

Kaoru Ishikawa وأضاف عليها (٣) فلسفة ربط

تصميم المنتج بتصميم العملية الإنتاجية وخرج

بطريقة فعالة جيداً هي cause-and-effect) method أو fishbone diagram) التي تمكن

من تتبع سبب الخلل ورده إلى العملية الإنتاجية

(٤) وهناك أميدار مؤسسي أخر يتعلق بنظام شيراء المواد التي تدخل في الإنتياج، فسيسعض

الشركات تشترط على المورثين أن تكون إمداداتهم

من للواد ذات جـودة مـتوافقة مع بقية عناصر

الإنتاج ولضمان نلك تقوم الشركة بغحص المواد

للوردة، أو انها قد تبني علاقة مع المورد بحيث لا

التي سبِّبته وبالتالي تمكن من تجنبه

في خَفَضَ نَفَقَاتَ إعادة التَشفيل (rework cost ونفقات تقييم الجودة. ومع توسع الصناعات وإعتمادها على منتجات الممانع الأخرى كعواد داخلة في إنتاج مواد اعد، وإشتراطات الجهبات الحكومية والمؤسسات الكبيرة على مواصفات معينة طهرت المحاجة لانظمة تنسق عمليات التفتيش والضبط وكانت

المواصفة العسكرية الإمريكية (Mil-Q-8923) اول مواصفة توضع لأنظمة الجودة. ومع ظهور مفهوم ضبط الجودة الكلي (TQC) (ه) في بداية الستينات بدات المواصفات الاخرى

تظهر مثل: للواصفات للبريطانية BS-5750, BS-5179

الم اميقات الكندية المواصفات الاسترالية

AS-1821, AS-1822, AS-1831 وتكونت لجنة الإيزو الفنيية رقم ١٧٦ لتسولي

مهمة إعداد مواصفات انظمة الجودة، ويالفعل يورد إلا اللواد المقسولة الجودة لديها، ويعض البودة ثابثة الستوي التسليم بالوقت تمسيم مالي الاماء التسليم السريع مرونة للنتجد السعر المرونة لمي سجم الإنتاج الأهمية تصب للمدل الأهمية قوق المعدل أولوبات المنافسة بين المداء في أمريكا الطبعالية إ × تعرف سرونة المئتج على لنها سهولة إيسال تعديلات على التصميم بسرعة أو إنتاج منتجات جديدة بسرعة . منسة التسيم/ الموامطآن وتطوير المنتج . المافظة على البيئة في الشفلص من يوالي الإسلاطستام. تطوير وتغطيط العمليسات الزبون/ الدعم الفني والمساتة القمص والإغتبار والمطابقية التغليف والشغزين



كتب محمود الداوود

ونظيف)

تحت رعبانة سمو الأميرة هيا بنت الحسين المعظمة ومشاركتها قامت الجمعية الوطنية الاردنية لكافحة التدخين بالتعاون مع الملكية الإربنية ومركزها هيا الثقافي بتنظيم المسيسرة الوطنيسة لمكافحة التدخين يوم الجمعة ۱۹۹۳/۸/۲۷ تحت شعار ( یا مسحلي هوا الاردن صسحي

انطلقت المسيرة من مركز هيا الثقافي وانتهت في النادي الارثوذكسي حيث اقيم احتفال مهذه المناسعية، اشتمل علي امداء سمو الأميرة هيا درع الحمعية وتقديم عروض موسيقية لفرقة القوات السلحة الإردنية وفرقة الملكية الارتبية للبيكة وفرقة سلاحف النينجاء واغنية للمطرب عمر العبداللات بعنوان شبيب وشباب من كلمات هشام جانب منسق السيدوة السيد

وليد نزال من الملكية الاردنية وعضو الهدئة الإدارية في الجمعية اضافة الى الاعضاء الإداريين في الجمعية وجمهور غفس استلات به مدرجات النادى الارثوذكسي الذي اتاح الفرصة لإقامة الاحتفال على

وفي لقاء خاص ب الاسواق صرح الدكتور عبدالرحيم ملحس وزير الصحة بان دور وزارة الصحة في مكافحة التدخين هو دور ثقافي، وان الهزارة وضعت تعليمات بمنع التدخين في الإمباكن العامة.. واضاف الدكتور ملحس ان موضوع تطبيق القانون اصر صحب بعض الشيء لنلك تتامل من مثل هذه المسيرات وجميع الوسائل التثقيفية ان تؤدي نفسِ الخدمة الذي من المفسروض ان تؤديها وزارة

واضباف ونحن في وزارة



حمدان وهي اغنية ضاصة بالمناسية، كما قدم قصيدة هاشمى .. هاشمى.. وهلا بيك وسط اصرار الجسهور، كتنا قدمت المرطبات من كوكا كؤلا والتي سناهمت بفأعلية الي جانب الملكية الاردنية وبنك الاسكان . فسرع الاطفسال ، في

دعم هذه المسيرة، وخصص ريع هذه المسيرة لدنف مناصفة لدعم مشاريع وغابات الجمعية الوطنية الارىنية لمكافحة التدخين ولدعم مشماريع مركر شيا الشقافي وبنك الإسكان - فرع الاطفال – ولتجهيز قبة النجوم في مركز هيا الثقافي. كساشارك في المسيرة الدكتور عبدالرحيم ملحس وزير الصحة والدكتور زهير

الوطنية الاردنية لكافحة الصحة ايضاً . التدخين والمهندس نبيه ريال مدير مركز هيا الثقافي الي



وعضو الجمعية موضحا نعتقد بان من يريد ان يدخن غايات الجمعية التي من فليدخن، الكن عليث أن لا امسها: ابعاد المواطنين وحمايتهم من الاثار الضارة وكانت الجمعية الوطنية والنتائج السلبية لعادة المكافحة التدخين عقدت مؤتمرا صحفيا حضره مندوبو

> الصحافة المحلية للحديث عن المسدرة الوطنية لمكاقحة تحدث في المؤتمر السيد

يعتدي على حرية الاخرين .

التبخين صحيا واقتصابيا واجتماعها خاصة بالنسبة للاحيال الصاعدة والشابة. والتصدي لجميع الوسائل اضرار التدخين رقم ٢٤ لسام والطرق المنجعة لترويج

الصمحيات والمؤسسات الرسمية وغير الرسمية لعمل دراسيات وابحاث وكستب ونشرات ومنصقات وعمل افلام واقامة ندوات لجعل الجمعية قادرة ومتمكنة عن تحقيق اهدافها، والانطلاق من هذه الغابات لتغصيل نظام وقاية الصحة العامة من

وليد نزال من الملكية الاردنية السجائر والتصاون مع

الافسراد في القطاع الخساص عن

نسب ة ٢٪ من احت مالي بخل

وبعتقد ان الغاء الضريبة على

الإفسراد في القطاعين العسام

والخاص لن يكلف الضَّرينة اكثر

من ۳۱ مليون دولار اي ما نسيتا

٨, ٢٪ مسن الإيسرادات و ٦, ١٪ مسن

مستوردات البضائع لعام ٩٢ الا ان

الغاءها سيجتذب المستثمرين

النين سيعملون على تعويض

الإقتصاد المحلي بخلق فرص

وانتهى الى القول بأن الحديث

عن الأردن الجديد والنموذج في

المنطقة والاستفسادة من سراياه

كالموقع الجعرافي ونظامك

السيياسي واستغراره ينطلب

تعديل قوانين نجنب الأستثمارات

الاجنبية التي لا تشكل حتى الان

الايرادات المحلية.

عمل جنيدة

ودار حوار بين الصحفيين والمتحدثين في المؤتمر تم. التركييز من خيلاله على دور الجمعية في القضاء على خطر

(Griecoschi (Grief)

التبدخين وسبيل الوقياية من الامسراض التى يسسب بسهسا ثم تحدث المهندس نبيه ريال مدير صركن هيا الشقافي وكشف السيد وليد نزال عن

موضحا ان شعار المسيرة - يا وجود خطة لاقامة مركز طبى مسحلي شوا الاردن صسحي المعالجة الإدمان على التدخين .. ونظيف جاء ليكون شعارا وطرحت الاسيواق فكرة ايجابيا في طرحه وبعيدا عن اضافة مادة لقانون منع الإشارة بمساوىء التندخين التدخين يحظر على المحلات مساشرة والانطلاق عن طريق التجارية بيع السجائر لاي انجانب الصحي، ولخلق جيل طفل دون سن الشامنة عشرة صاعد وبدون تدخين ومخالفته اذا تجاوز القانون.. وتصدثت السيدة منيرة ووعد السيد نزال بطرح هذه

شعبان العضوة الادارية في الحمعية والمشرفة علي مراكز الامومة والطفولة بوزارة الصحة موضحة خطر التدخين على الام الحامل وانعكاس ذلك على الجنين في بطن امسه وبالتالي ولادته وهو يحمل بعض التشوهات أو التخلف

ويموجب الاتفاقية التي سيتم

توقيعها الشهر القايم فأن حجم

المديونية التجارية سينخفض

بشكل مياشر وغير مباشر بنسبة

كيما سيسترنب على تنفييذ

الاتفاقية كما اوضح وزير الماليه

تسديد فوائد سنويه بعصال (٤١)

مليون دولار ولمدة ثلاثين عاماً مدلأ

من المعدل السنوي الحالي والبالغ

(۸۲) مليسون دولار في حسال عسم

لا مثل عن ١٠/٠

ملدس رئيس الجحم محية

قرار أمريكي وتحيثت الدراسة عن مؤشرات مقلقة اظهرت خلال الإشهر السبعة الاخيرة أن أدارة الرئيس كلينتون ربما تكون قد تبنت الدرنامج الاسرائيلي كاملا في المنطقة وكانه سياسة اميركية ويتضمن هذا البرنامج ضمن صايشمل خفض الاحميث الاقتصابية للسعوبية والخليج عموماً في السياسة الأميركية

وتحدثت البراسة عن ما يشبه انقلابا قام في الولايات المتحدة لاميركية عندما نجح اليهود في استقاط أنرنيس الاميركي السَابَق جورج بوش آثر الصّغوطات التي مَارسَها على سرائيل بعد انتهاء حرب الخليج واسهامة في استاط حزب اللبكود من السلطة في أسرائيل وقد جماء الربِّيس كلينتــون كاشارة وأضحة الى سياسة اميركية جنيدة في الشرق الاوسط تلفي ما قررته الادارة السابقة من جعل السعونية حجر الزاوية THE SAUDI CONNECTION في السياسة الإمبركية ازاء الشرق الاوسط بعد أب ١٩٩٠ وقد جاءً مقال بندويورك تايمز في ٢٢ و ٢٣ أب الماضيين عن الوضع الاقتصادي الصحب في السعودية في هذا الأطار وتلاها بايام قليلة مقالان لصحيفتي واشنطن بوست وصندي تايمز تتحدثان فيهما عن اغلاس السعبودية في الوقت الذي كان قد تسرب فيه عن الرغيس الاميركي كلينتون قبل نلُّك بآيامنبا لصَحفَ اميرَكيةَ في سياتيل عن صفقة طائرات بقيمة ٦٠ مليار دولار عقدت عبر ضغط مارسه الرئيس الاميركي شخصيا على الملك فهد بن عبد العزيز عبر اتصالات شخصية بواسطة التليكس انتبت بموافقة العامل السعودي على العاء صفقة طائرات مع ايرياص

الاوروبية واستبدالها بطائرات بوينغ الاميركية. وقد جاء بعد ذلك تقرير تيويورك تايمز ليقول أن بنك الاستيراد والتصدير هو الذي سيمول الصفقة من خلاله بدلاً من أن تدفع نقداً وركزت ني ويورك تايمز على هذا الحانب لتصل الى القول أن وركوب المتورية تعيش حالة انهيار مالي. وقد اعتبرت البراسة التي نشدرتٌ في واشتطّن مؤخراً حنول النّنوابيا التي تخطع لها الادارةً الامريكية تجاه السعوبية، هذه السلسلة عن الإعلانات عن وضع اقتصادي ومالي منهار في السعودية كدليل على سياسةالرئيس كلينتون الجديدة تجاه الشرق الاوسط والتي أعطيت فيها الأولوية في اتخَّادَ القرآر وصنعه للمجلسَ الاقتصادَي برئاسة رَوبن لانتُس النِّي برى أن الْأُمْنُ الوطني الأمريكي والأمن الاقتصادي شما وجنهان لعملة واحدة. ومن هنا يجري النظر الي أن سعي الادارة الأعريكية الحالية لفك الأرتباط الاقتصادي السعودي الامريكي هو سعي نفك ارتداط اشمل حرى التخطيط له منذ وقت طويل ويبدو أن أوانه قد

وفي هذا الاطار ونظراً لأن المملكة العربية السعويعة تعد من أكبر المُستَثَمَّرِينَ فَي سَنْداتُ الخَزْينة الأمريكية فان الهَّزَةُ التي تَعَرَضَتُ لها أسعار هذه السندات ذلال الايام الماضية تم النظر ليَّا وكأنها مُوجِهَة خُصيصاً للاحتياطي الْمَاليُ السعوديُ المُستَثَمَّر فَي هذه

فقد شبهدت اسواق المال في وول سنتريت ثلاثة تطورات مؤخراً انعكست سلبا على المستثمرين العرب في السوق الأمريكية وكان أبرزها تدهور عائدات سندات الخزينة وكنلك هبوط أسعار الذهب وانخفاض أسعار الاسهم فقد تنهور العائد على سندات الخزينة و الأمريكية طويلة الأجل لمدة ٣٠ عاماً من اكثر من ٦٠٢٪ وهي السندات التي تملك السعوبية ودول خليجية وعربية أخرى استثمارات بها تبلغ قيمتها ٥٠ مليار بولار وهو ما يعني أن المستثمرين السعوبيين والعرب قد خسروا حوالي ١٠٠ مليون بولار فور تنمور عائدات سندات الخزانة الأمريكية.

## ١٣٩ بليون دولار

مينزانياتهم المرصودة للتسويق و الاعلان في الحام الماضي . ويلاحظ التقرير وماكان اريكسسون، عسودة للطنين في الولانيات المتسحدة مسؤخرا الى برآمج اعلانية طبيعية اكثر من

وفي دراسة عن صناعة الإعلان ي العالم اعدتها مغوضية التَّنجارة النولية الاسريكية في واشنطن (اي تيسي) ما يفيد يانه من اصل ٥٠ اكبر وكالة اعلان في العالم هناك ١٩ أمريكية و ١٤ بالنية و ١١ اوروبية ، وأن اكبر وَحَالَتِينَ فِي العَالَمُ تَتَخُذُانَ عَنْ لندن متقسرا لهما ، وهما دىبلىسوبى بي، و دساتشي اند

وسا زالت صناعة الاعلان في اله لايات المتحدة هي الاكبر في التَــالم إذ يشكل انفَّاقَــهـا على الاعلان نسبة تتراوح بينه ف و ٥٠ في آلمائة من اجمالي ألانفاق الماليّ . وضمن هذه النسبة نجد مساحة واسعة لما ترصده شركة كوكا كولامن موازنة للانفاق الأعلاني ، وهو ما يشكل نسية عالية تُبلغ قيه تها مليارات

الدولارات ومن الملاحظ أن صناعة الإعلان الاصريكية اكتثر تنظيما من صناعًات الاعلان في البلدان الإخرى نظرا لضخامة ألصناعة

وحجم اجمالي الانفاق -ويتوقع تقرير ماكان-أريكسون، أن يبلغ ارتفاع الانفاق الْآعَـلانِّي في الْوَلَايات الْمُتَـحَـدةُ السنة الجَـارية حَـوالي صَـعف معدل التضخم الذي تصل نسبته الى ٣.٧ في المائة ، غسيس أن الوضع بخستلف في البلدان الاخرى ، ففي فرنسا مثَّلا بتوقع أن يبلغ معدل التضخم في السُّنَّةُ الْجَارِيَّة ٢,٣ في المائة في مقابل ترأجع الانفاق الاعلاني بنسبة ٣ في المآئة ، وفي اليسابان لا يتسوقع ان يتجاوز معدل التضخم ٢.٢ في المائة ، ومع نلك لا يتسوقع المُحللون اي زيادة في الانفساق

ولا يزيد مسعدل نمو الانفاق الاغسلاني في ايطاليسا وهولندا واستراليا واسبائيا كثيرا على

معدل ارتفاع التضخم، في حين سيوقع المحللون أن يتنض الانفاق الاعلاني بنتحو الضعفين في بريطانيا وهُونغ كونغ وكندا ، اسًا تأيوان فهي الوصيدة بين الدول الصناعية التي يتوقع أن

هل يعبع النيار الصاضنة للاستثمار هي الاساس في استقطاب الرساميل وليس

الخارجية اعلن عن التوصل لصبيغة الاتفاقية الثياملة الذعائية مع البنوك الدائنة وعصدها (٨٠) بنكأ لأعبادة هيكلة حسوالي ٩٩٥ مليون بولار امريكي عن الأقساط

تحقق معدل نمو في الانفاق الاعللاني يبلغ اربشة أضبعاف معدل ارتفاع التضخم .

الدين الخارجي وقيسما يتعلق بديون الاردن

تطبيق الإتفاقية. وكان السيد ممدوح ابو حسان رئيس جمعية رجال الاعمال الأعفاءات الضريبية. الاردنيين قد القي كلمة دعا فيها إلى الغاء ضريبة النخل على ألموظفين والمستخدمين والافراد في

مبنية على اساس ان اجمسالي ايرادات الضريبة على الموظفين والمستخدمين لايشكل سوى ١٪ من اجمالي الآيرادات المحلية. كما سوى ٧٪ من أجمالي الاستثمار في

القطاع الخاص.

لا تزيد حصيلة الضريبة على الجمارك تطبق

دعوة السيد ابو حسان حاءت

وكان عند من رجال الأعمال قد اثاروا مسالة فقط في الأردن سيكون خاضعاً للنظام العالمي وليس تعامل الدوائر الحكومية معهم باعتبارهم لصوصأ وليسبوا تجارا واعتماد منهج التاجر لصحتى

وبعا السيد الجمل في مداخلة له خلال الجلقة تثبت براءته. التقاشعة نجمعية رجال الإعمال الأردنيين قيادات القطاع الخاص الأربني الى اخذ المبادرة ببناء عملية الثقة بين القطاعين العام والشاص مبدياً استعداد اللازمة لمعاملاتهم لإبداء حسن النية والبدء بمرحلة سبب بين المسالة وذلك لوضع حد الزعة الثقة جديدة مع القطاع العام يكون فيها التعاون بين القطاعين أوثق من أي وقت مضى.

السيد الجمل دعا بدوره الى اخذ المبادرة ببناء الحسبور وطالب التجار باستكمال أوراقهم الثبوتية

# الركود والديون المحلية يقضيان على مجتمع الرخاء في السويد

السنوات الماضية بدا منذ ثلاث

سنوات يواجه تهديدا بسبب

الركود الاستصادي والديون

الحديث بذراء فاحش مكن الدولة من توفير مرايا اجتماعية كثيرة مزايا الرضّاء لشعبها، غير أن هذا الرحساء الذي بلغ نورته في

لقطاع عريض من شعبها بدءا عن توفير وجناب غذائية مجانية لطلبة المدارس ومنح إعانات للاطفسال بالإضسافية إلى المزايا الاخرى التى كسانت تتوفرك عيرها من شعوب دول الصالم. وكانت السويد اخذت في اعقاب الحرب العبائية الثباثيبة بالنموذج البريطاني كمثال بمتذي به مع العمل على تنمية مواريشا وتوفير

بالوقياء بمعدلات الفائدة على الديون ومساعدة العاطلين عن ويتسوقع المحللون أن ينتسهى عبهب الرضاء خبلال التعبامين القادمين، معتبرين قيام الحكومة السويدة بتخفيض نفقاتها

محاولة لحفظ ماء الوجه وإطالة المُحلبةُ التي بلغت حتى الآن ١٩٩٤ مؤقتة لعهد الرخاء، غير أن هذه بليون كرونة د١٢٥ مليار دولار، وبالرغم من ذلك فسأن مسعدلات الإجراءات التقشفية اثارت الشارع السويدي حيث خرج العاطلون الانفساق مسا زالت هائلة، وهي تترايد حستى تقوم الحكوم عن العسمل والطلاب في مظاهرات تطالب باستقالة رئيش الحكومة

دكارل بيلدت، الذي أعلن عن خطة لتخقيض معدلات الانفاق بمقدار ١١ مليار دولار خسلال الأغبوام الخمسة القائدة المتدة من

مؤخرا والزام سواطنيها بدفع

اقساط تامينية أعلى لحمايتهم

ضبد المرض والبطالة والإصبانة

الاردن اوضح السيد نزال انها 🥙 تقدر ب ٦٣٪ وهي من اعلي النسب للبالفين المدخنين في. العالم، وابدى بهشته من أن العقلي وغير ذلك. المدخذين في الاردن من الرجال تتناقص نسبتهم حوالي ٢٪ بينما نسبة السيدات المدنات تتزايد بنسبة ٣٪ تقريبا. 🗷 المطربة وردة الجنزائرية تلتقي

بعشاق صوتها مساء الخميس المسواضق ٢٣-٩-٩٩٣ خشي فسنسلق فيلادلفيا الذي يستضيفها بمناسية افتتاح القاعة الجديدة يرافق الفنانة وردة الجزائرية الفرقة الماسية بقيادة الفنان محمود عقت ..

الفكرة حديا على الجهات

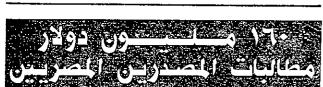
المعنية لبلورتها لتصاغ في

وعن نسبة المدخدين في

قانون منع التدخين.

مما يذكسر انه تم انشساء وتجهيز القاعة الجديدة في فترة زمنية قياسية لتكون اكبر واحدث قاعة بدون اعمدة في الملكة.

براون الصيانة الكاملة من خلال



يطألب بها المصدرون المصريون النين تضرروا نتسجة لازمة

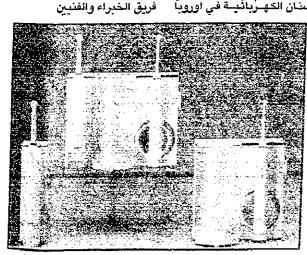
الصنادرات والواردات المسرية بارسال طلبات التعويضات الي اللجنة الخاصنة التأبعة للإمم الخليج ١٦٠ مليون دولار وستتقوم لجنة التعويضات

## متحات العناسة كالسنان مسين بسيراون

# تقنيه عالية وتفوق تسام

ومن الجنبر بالنكران القراشي وم 🗷 بعد سنوات من البحدوث المتواصلة على الاسنان ومظهرها المستعملة في منتجات العذ طرحت براون منتوجات جديدة بالاسنبان منّ براون ناتي مع فـــراشى Öral-B الســــــدرة بالتعاون مع شركة Oral- B العسائيسة والتي تخطت الاسس التـقليسدية لفسراشي الاسنان الراس، القسراشي مسرودة البطيبا بجهاز توقيت حسب المدة التي تنصح بها براون بفيضل نظام Brawn Raque Control توفس فالجيل الجعيد D5 حــقق

تقدما مشهودا في مجال فراشي الاسنان الكهربائية في اوروباً



 مشكلة اجهزة الكمبيوتر هي
 انها لا تفهمنا نحن البشير كما انتا ايضا لا تستطيع ان نقهمِها يسهنولة على نحبو او اخسر فاجهزة الكمبيوتر تفهم الارقام اما البشر فإنهم يتعاملون عادة في الافكار التي لا يمكن تحويلها الى مصطلحات رقمية ، لذلك قبان استخدام الكمبيوتر يتطلب ممن نستخدمه بذل جهد کبیر فی أمتلاك ناصية الاوامر والنواهي المصردة نصف الانجليسرية التي تستطيع هذه الآلة أنْ تَفْهِمُهَا .

سارنات التي تلعب بور الوسسيط في الاتصسال سن الكمبيوتر والأنسان هو الهدف لصناعة الكمبيوتر وقند قامت شركة ابل كمبيوثر ببناء مصنع تكلف مليبار دولار لتستهييل استخدام أجهزة الكمبيوتر من طراز ماكنتوش كما أن انتاج شركة ميكروسوفت عن برامج النوافذ يباع بالملايين لانه يعتبير ة ارئة من طراز ماكنتوش يتم استُشدامها في الكميدوثرُ الشخصي لشركة IBM .

ولاشك ايضسا ان تحسسين

ورغم ان هنده الانظم صسحت كما تقبول جبريدة 'الإنبيندانت' اســـهل في استخدامها من الانظمة السابقاً الاانها لاتزال تعدمه بنسية كبيرة على الجهد للبشري في الاستخدام ، ولكن ماذا لو تعلَّمتُ اجهزة الكمييوتر ان تفهمنا وان تتلقى منا الاوامسر باللغسة الانجليزية انعادية للنطوقة بدلا من أن نتعلم نحن أن نفهمها ؟!

والمناف المستعد ونيد فوال

والمناف سيكوط

الدمنال على المكف

المسواق لل

- مان السانولاي

- <sup>---الر</sup>اشي المعا

س تسامله مل

المحالما المجازيز القافوز

--- دال بطور

١--- ناس المبيز

. سن شنخين.

-- سنت المتخفلاة

الرفح السند الواليالية

. - ١٢ وهي مڻاه

. ـ حسالتين المعتنية

بەرلىك رەرىكىيى ئى<mark>لىكىيە بار</mark>

ا مساح سر الإربار من **الرد** 

ندخل سيت دوالي

والمراج السندان المنذ

ر لىلىدە ئاتىرىدا.

ب يرو الصالفون

البرائ متوثجنا مساء الفد

\_ق ۱۱۲۳ لمس

ह्मा ३०० ३०० हे हुन

ے بار ان نے ا**ت** 

مصومر الشاعة الجديدة أي

ے نے تریاست نعکوں لکسووں

الاسران :عدد ني الطلة

સુકો

مايع المالية ا

يسيرا والتعني

والمتا للصافر

والسطاوع

وقد ظلت تكنولوجيا الادراك الصوتى هذه محل ابحاث علمية لسدوات طويلة ولكنها مع ذلك لا تزال تحبو . ورغم ان كل شركات الكمبيوش تجرى ابحاثا على تكنولوجيا الادراك الصوتي الإان أبتاث شركة ابل تبدو هي الأكثر تشدما حتى الان حيث تعكنت من صنع نظام تبدو فيه وكأنها قذ تغلبت اخسيرا على العشيات

الإساسية في هذا المجال -وطبقا أهذا النظام يعكن من سيث للبدا تدريب أجسهرة الكمبيوتر بحيث تستطيع ان تضبم الاوامر الصوتية البسيطة

ACROBAT ALI

🖀 مع التطور السمريع الذي

يشهده عالم الكمبيوتر أصبح

بإمكان اجهزة الكمبيوتر وعلى

أُخْتَلَافَ أَنْوَاعَهَا ، التَّخْـاطِبِ مع

بعضها البعض وتبادل التقارير

ويث الصور والرسومات البيانية بكافة المعلومات المختزنة فيها

ووفقا لتقنية جييية لنتجتها ADOBE SYSTEMS

اللتي يوجد مقرها في ولاية كاليفورنيا ، ومن خلال يرنامج

جديد اسمه ACROBAT يمكن

لكل الملقات العيور من اي جُهارُ كمبيوتر الى اي جهاز اخر بغض النظر عن نوعية الجهاز ، نظام تشبقيله ، مواصفات ويوعيبه الشاشة للستخيمة فيه ، يرتامجه الاصلي او حتى الوآن الشَّاسْة

وغيرها من المواصفات القنية التي كانت في السابق تجعل مثل هَذُهُ التبادلاتُ مسالةُ مُستَحيلة .

فمذلا أصبح متيسرا الأن باستخدام برنامج ACROBAT

الجنيد نقل تقرير سنوي مصمم فنيا على جهاز -APPLE MAC

İNTOSH الى جــهـاز وطباعة ذات التقرير بالشكل الذي

أشديه أصلا، وعلى الرغم من أنَّ مثل هذا التقرير سيظهر يصورته

الكتابية كامُلَّة ، قَإِنَ الْسَتَلَمِ لَهُ

على كمبيوتر IBM بامكانه

تثبيت الرسومات البيانية

اظهارها على الهنيسكة والشكل الفنى المفضل كالرسومات البيانية

كما سيكون بامكان العاملين على اجهزة كمبيوثر مختلفة

استخدام برنامج ACROBAT الجنيد لاستخراج نسخ جنينة NEW VERSIONS لـ ملـ يــل

هاتف الشركة او بليل واسمناء الداملين فسيها ، باستندام

من خال برنامج

ACROBAT

العبور من أي جمار

والى اي خملاً لكر

او للَّجسدات الفنية الإحْرى ـ

والمقشرصات الفنيية بما يسبم النقاط البارزة STICKY NOTES ويطلب من المنفذ الفني

Delete ومسعناها يشطب في الذي تقوم به الشركات على نظم ميكروفون منصل بكمبيوتر وان المعلومات الحديثة غير مستغل تستخدم برنامج تشغيل خاصا على النحو الإمثل .

لتخبر الجهاز عن طريقه ان هذا ولذلك فبإذا اصيح استخدام الصوت أو الأشسارة الصوتية جهاز الكمبدوتر فجاة مسالة مرتبطة بأمر الشطب. بسيطة لا تتطلب سوى ان تحلس أمامه وتعطيه ما نشاء من اوامر ولكن توصيل ميكروفون مسوتيسة فسإن هذه للخساوت بكمبيوتر يقتضي التغلب اولا التكنولوجية ستصبح مجرية على العديد من الصعاب حيث أن قلة فقط من اجهزة الكمبيوتر هي مرض من أمراض الماضي كما أنه التي جرى تصميمها على نحو قد يقودنا الى عصر يتم فيه ادارة الادوات المنزلية ذاتها بالكمييوس يتيح استخدام الميكروفون معها واول شيء سوف تحتاجه في هذا عن طريق التحكم الصوتي . المنجبال هو مشعل اشارات رقعي ولكن قبل أن يصبح هذا امرا يمكنه تحبويل الصبوت الى شكل ممكنا هناك عسقسيسة لا بد من تخطيها اولا ، وهي الوصول الى رقمي تستطيع الألة أن تفهمه . وهذه القطعية الإضاف

دون شك من تكلفة النظام كما أن كلمات مقردة في اصدار الاوامر الصوبية للكميسيوتر ، وهذه تدريب الكمبيوتر على استيعاب كلكلمة صوتية على حدة بالتاكيد عملية شبيدة التعقيد يستغرق وقبًا طويلاً . لأنها تقتضى أن نعلم الكمبيوتر قواعد اللغة ليفهمها ويستجيب ويزداد الامر سوءا بطبيعة لها على اساس هذا القهم وليس الحال لو اختلف نطق الشخص للكلمية أو لو جياء شيخص أخير كمجرد استجابة بيغائية لكلمأت بنطق مختلف ليستخدم ذات محددة بعينها . ففي الأنجليزية هناك كلمات مثل 100 التي تنطق الجهار وذلك لأن تدريب الكمبيوتر على الشفرقة بين لكنات الكلام تعاما مثل كلمة to رغم اختلاب المعنى في الصالتين ولا يستطيع يحتاج الى تقدم أعلى ولذلك فإن عَــدُد الْكَلْمِـاتِ الْتِي يِمِكِنَ الكمبيوتر هنا تمييزها صوتبا استخدامها كاوامر للكمبيوتر

الاستخدام في سياق الكلام وهذا سيطل محنودا حدا . يتطلب فهم الكمبيوس المواعث وعلى اية حسال فسإن هذاك انظمه من هذا النوع متوجودة بالفعل ويجرى استخدامها لاغراض متعددة ، فهناك مثلا الربان الصوتي وهو نظام يباع في بريطانيا ويستخدمه العوقون الذِّينَ لَا يَسْتَطَيِّعُونَ اسْتَخْدَام لوحة التشغيل ويمكن استخدامه لاغراض متنوعة .

مشعل الاشعارات الرقمي تزيد

ومن المؤكسد أن التكاليف العبالية والعبوائق الغنيبة لنظم الادراك الصوتى قد جعلت انتشار هذه النظم محنودا ومقصورا على التطبيقات المتخصصة ولكن مع انخفاض اسعار هذه التكنولوجيآ بينتشن استخدام التخة الصوتي وستتنغير علاقتنا بالكمبيوتر وسيتولد لدى الانسان احسباس اقوى بالالفة تجياه هذا الجهاز السحري. وقد اظهر بحث لجرى مؤخرا

المعلومات للضرنة في جهاز احر

مختلف باسترجاع تلك المعلومات

من ملف معلوماته الإساسية

DATA BASE وباستخدام ذات

المجموعة من العاملين من تبادل

نسخ مختلفة ومعنلة الكترونيا

من صفحات الصحف وغيرها من

ان ٥٠٪ من كيار المديرين ما زالوا يشعرون بالرعب من الكمبيوتر

ىبى-خاص

في خطوة للتـشــددعلـ الالتسرام الذي قسامت به للشسرق حد أستخدام الحديث المتصل عن الأوسط أعلنت مبايكروس وقت طريق جمل كاملة وليس مجرد شركة برامج الكمبيوتر الرائدة عالِّداً: إنَّهَا بَتَابِعَ تُعْرِيبِ كَافَة برامجها إلرنسسة تقريباً.

وقد أعلن السنيد متشباران الن للنبر العام لشركة مايكروسوفت الشبرق الأوسط عن التبعيهُد هذا عقب اجتماعات مفصلة مع مسوولين مهمين في شركة مايكروسوفت ومع السيد دبيل غيتس، شخصتاً، وقد تم خلال تلك الاجتماعات مزاجعة عمليات الشركة في المطقة وعملية تعريب أبرز برامجها الانكليزية.

وَقَالُ السَّنِدُ وَالْنَّهُ فَي رَسَّالُهُ لِي مِنِسَتِّنِدُ وَمِي مُتَنِّجَاتُ مَايِكُرُوسَوَفْت في الشِّنرِقُ الأوسط اسا نقوم به اليوم وما رايتم وه

وقد حققت شركة ابل تقيمنا كبيرا في هذا المجال ولكنه يحتاج الى طاقية كمبيوترية تصل الى ١٠٠ ضعف الطاقة المتاحة حالياً في الكمييوتر الشخصي وتكلفً نسات الإلاف من الجنيسهات الإستولينية . وقد اطلقت ابل على نظامها

هذا أسما كوديا هو كاسبير وتسسعى حالنا الى تطويره لكي يستخدم مع اجهزة الماكنتوش ولما كانت شركة ابل تزود معظم اجهزة الكمبيوتر التي تنتجها بالمعكروفون فإن كاسببيران يحتاج الى اي قطع اضافية ، بل ويمكن استخدامه استخدامات مستنوعية بما في ذلك تسيجيل برامج التلف زيون على اجه زة الْفيديو في اي وقت نريده ، كما انه يعسمل على لكتات مستدوعية

سديد ان ا<del>حسس</del>دى المزاياً

الاقتصادية الآخرى التي يوفرها

ACROBAT انه يقلمن من

استخدام العاملين للورق بطريقة

غدر اقتصادية ، مما يزيد من

وانما لايد ان يعيسزهمسا من

■ أعلنت شـركــة Inforite الأمريكية عن طرحها لهذا الجهاز الصوري الذي يتقبل التوقيعات ويضيفها للتطبيقات المفتلفة العاملة وقق الحاسبات الشخصية

IBM ومتوافقاتها. وتعسد من قبوائد مبثل هذا - إستقبال توقيعات الزائرين ً - مطابقة التوقيعات بالبنوك



يتعامل مع حميع احمزة الكمسوت

وتقول شركة ADOBÉ SYSTEMS الصنعة للبرنامج

النظام التي لا تحصر أنه يمكن الاعتماد عليه في: والعاملين عند البوابات. وللصارف. - اعتماد التقارير المحاسبية

العربية من منتجات مايكروسوفت الرئيسية قريباً. فعليكم بالصبر لانكم ستبرون كافية منتجاننا الإنكليزية المهمة متوفرة باللغة

حبتى الآن ليس إلاً نقطة في بحر

مَمَّا سَتَرُونَهُ لِأَحَقَّا فَي مَا يُتَعَلَّقَ

وتابع وستصبح البرامج

بالتعريبي.

مابكروسوفت تؤكد حرصها

العربية قريباً،. وأضساف دالن، بيصلنا من للفة مستخدمي الكمييوتر المحلبين وعاداتهم وقند اصندرت

الحين إلى الآخر تعليقات تقول بِأَنَّ مُسَايِكِرُوْسِوِقْتِ لَنْ تَعَرَّبِ إِلَّا بُعِضَ مَتَتَجَّاتِهَا لَكَنْنَي اِنْفَيْ هَذَا القسول بتــاتاً، واؤكد أنّنا قــمنا بالترام كبير حيال منطقة الشرق الاوسط وسنظهر مدى بعده في الأشهر المقطة. ويصل الآن عسدد مسوظة

شركة مايكروسوفت في الشرقُ الأوسط في نبّي إلى ١٥ شنضصاً بالإضافة إلى موظفين اخرين مستعنين لبدء العمل في الملكة العربية التسعودية والكويت

ويعتاز الجهاز بانه يتضمن

ويبسوق الجهاز ذو الأبعاد

لؤحة إستقبال الإمضاءات ذات

نَقَة تَجُسِدُ 1024\*1024 ، وهذا

، يُعنَى ترجة وضوح عالية الإطهار

٥,٦ × ٩.٨ بوصنة وسنمك ١,٢٤

يوصة مع يرتامج فاندى يعمل من

· يستقيل الإمضاء من وحدة

Inforite.MP-200 ويحولها الى

'Object بمكن إنخالها على ملقات

التطبيقات المختلفة العاملة في

ظُلُ بِنِينَة Windows عن طريقً

خَاصِيَّة OLE، ويبلغ سعر النظام

خلال نظام Windows.

وغير نلك الكثير.

تقاصيل الإعصاء.

.\$299

والأرين من السنة الحالية، وكنائت السبرعة التي عربت فبها مبكروسوفت منتجاتها وتعتب سايكروسوفت أنُ منهشة فعلاً، إذ أنَّ وينبورًا ٣٠ سوق العالم العربي هي شديدة مثلاً تم طرحه في الشرق بعد اقل الاهمية، وقد خنصَصتَ موارد كثيرة لتوسيع أعمالها فيهاً. من ٥ أشبهار من إطلاق الإصبدار ومنذ تاسيس فرع لمايكروسوفت الإنكليـــزي الأصلي في الولايات المتحدة الأمريكية. في الشيرق الأوسط في السنة المأضدة، قامت الشركة بجهود في كافة المجالات لتهيئة برامجها

حستى ألآن تسعة برامج عربية

وهي دوس و وركس الخناص ب

و اسيجول بيسسيك و وورد

لويندور بالإضافة إلى إصداري

اِكْسُلُ لَا مَاكِنتُوشُ وَوَيِندُونُ

الوسا وأويشنورا واإكس

المتعدد اللغات.

وقد تم تطوير كنافية برامج مايكروسوفت العربية بشكل دقيق ولم تطرح في الاستواق إلا بعد تجارب طويلة اجراها فريق مسايكروسلوفت للتطوير أنى ردموند . وكان السيند بيل

يُد 'تشــــارلز الن' والسيّدان 'بيل غينس' رئيس شـركة مايكروسوفت العالمية و'ستيف بالمر

غيتس قد أعرب عن اعجابه بالصماس الذي يعمل به قريق تطوير المنتجات للشرق الاوسط

نائب رئيس الدعم والمبسيسعسات، في اجتماع يتاقشون فيه وضع التعريب في الشرق الاوسط. ومن أخر منتجات الشركة، نظام ويندور إن تي الجديد الذي بدأت بإعداده منذ خمس سنوات والذي ستعرضه سايكروسوفت الشبرق الاوسطافي جناحها أثناء

حينكس، معرض الكمبيوتر الأهم في المنطقة والذي سيبدأ في ٢٠ تشرين الأول (اكتوبر) ويمند

حتى ٢ تشرين الثاني (نوفمبير). وتواصل مسايكروسسوفت

علاقات عملية وتعليمية متشعبة مع العديد من البلدان العربية. وهي تمنهم بمنتجاتها من خلال مورّعيها في الإمارات العربية المتحدة وألملكة العديية السعودية والكويت والبحبرين في مُلَّم الشركة الركيسي في ومصر والأردن ولينان وعمان وقطر وسوريا واليمن.

لما تتميز به اسعار الاجهزة طراز 🖾 عالم الكمبيوتر المتطور يعلن يوميا عن (نهاية) منتج اصبح في عرف التكبولوجينا للتسارعة (قديما) و (يولد) منتج اخر جديد قادر على اعطاء مواصفات المنتج

سابقا والاضافة عليه مواصفات والزيادة في الانتاج قابله هيوط حاد ومنواصل في الاسعار مما السُعَلَ دَارَ المنافسة في سوق

الكمبيوتر في العالم . اخر لخبار هذا العالم المتطور ما اعلنته مصادر الاخبار الخاصة بوكالة انباء أي دي جي IDG ، التي تقوم بإصدار سلسلة مجلات للكمبيوتر في العالم أن مصنعي الكمبيوتر ومستخدميه اصبحوأ يتجهون الأن نحو اجهزة الكعبيوتر الشخصية طراز ٢٨١ ويدعون طراز ٣٨٦ جانبا ، وقد تم الاتجاء نحو هذه السياسة نظرا وتعلمل على الأجلهارة طراز ٤٨٦ ،

\$43 من انخفاض وللتعاوير الذي طرا عليسهما وكمنلك زيادة قمدرة الدرامج الحاهرة التي تحتاج الي قدرة أكبر للجهاز الذي تعمل عليه ، فقد لجات الان بعض الشركات الكبيرة مثل شركة ايسر Acer وآیه اس تی AST وکمپیواد CompuAdd اللي وقف انتباجها من الإجهزة طراز ٢٨٦٠.

اما الشركات الاخرى كشركة كوميك ودل ، فمن المتوقع انهاء خط انتاجها من اجهزة الكمبيوتر طراز ٢٨٦ خسيلال هذا العسام، وذكرت شركة بل العالمية أن ألاً من ارباح مبيعاتها الان تأتيها من اجهزة الكمييوتر طراز ٤٨١، وقسال بعض الحللين أن يعض التطبيقات القوية كقيديو وندوز Vedeo for Windows ، تكون قدرتها على العمل اكبر عندما

١٨٦ التطوير الى الجبيل الجبيد من انتل ، وقد اوضحت التقارير العالمية أن نسبة العميلاء الثبن يشترون لجهزة ٢٨٦ اليوم تعد اقل من ۱۰٪ ، ولم يكن هناك اي امل في الاستخفاء عن طراق ٣٨٦ الابعد أن قررت شركة انتل خلال سنة ١٩٩٢ خسفض استعسار المعالجات طراز ٤٨٦ . قاصبيح المعسسالج طراز ٤٨٦ اس اكس بسرعة ٢٠ ميجاهرتز اقل ثعنا من طراز ۲۸۱ بسرعة ۲۲ ميجاهرتز ، فقد وجندت شركنة انتل انه من الافضل ان تقدم لعملائها قدرا اكير من المعالجات طراز ٤٨٦ ذات الأداء العالي والسعر المعتدل، ولذا فقد اصبحت الان شركة انتل تحتكر سوق للعالجات طراز ٤٨٦ والذي يعد من اسرع المنتجات التي قدمنها شركة انتلافي

ويمنح للعمل على الاجهزة طراز



Make it Happen.

えずる

基了

■ تصادف هذا الإسبوع الذكري الثامنة لإنشباء مسؤسيسية نور

الحسين فقي الرابع من ايلول عام ۱۹۸۰، صـــدرت الارادة الملكيـــة

77.86

# Ŝ

I.

, -3 ,

إقبل اقليمي على التجربة واذا كانت الرحلة الماضيية من

عصر المؤسسية مرحلة تأسيس واشتيار لاساليب متطورة في التنمية، فيإن الرحلة القادمة غزيرة بالطمؤحات والتطلعات، حيث تواصل المؤسسة عزمها

alo litera by annuaged in a care and litera by beauty that include the literature of literatur

egan viti themania titago de control de cont والبـحـرين، وفي مجـال الطفولة الى السودان.

in untaken of more requestration in the state of the stat

الأسواق

AL-ASWAO

مطبوعة صحفية اردنية تصدر عن شركة الاستثمار الإعلامي

عمان - الميدلي - مركن عقاركو القجاري - من - ب ١١١١٧ تلفون ١٢٧٨٢ ـ ١٩٢٧٨٢ / فاكس ١٨٧٦٨٢ AMMAN - TEL.687690 - 687691 / FAX 687692 P.O.BOX 11117

رئيسي التحرين للساؤرل ويتنجللهي فهو ليونظ

संस्कृत बहुन

Owner office عوني العاوود

تفطي مجالات الاسرة والمجتمع المخلي، والمراة والتنم—————»، والطف ولة، واحسياء التسراط وتطويره، والتطوير التسربوي، وتركز على المثماركة الشعبية والاعتماد على الذات لتحسين الاوضاع الاسرية والمساهمة في الحياة المختلفة، وذلك انسجاما مع سياسة جلالة المك الحسين الحكيمة في توفير الحياة الكريمة للمواطنين على اختلاف قطاعاتهم

الشاريع التي أصبيحت تظللها وتسائدها أو تشرف عليها المهسسة التي تراسها السيدة إنعام المهتري قب جاءت ثصرة الفاسفة المتيرة في التنمية التي تستند اليها في نهج اعمالها، إذ أن مباديم الاعتماد على الذات والتساركة الشعبية والعمل والمتاركة الشعبية والعمل واماکن سکناهم. کمنا ان الثبینکة الواسیمیةمن

■ وكانت جهود جلالة الملكة نور الحسين ورام التوسيم الكبير في مشاريع المؤسسة وبرامجها بهدف إغنام المسيرة التنموية الإردنية وفسيدها في مناحي

عة الغروشات الحلية أصبحت مشرقة واستطاعت اثبات وجودها في السوق الحلي

السامية باستحداث هذه المؤسسة كي تقوم بالإشراف على صخالف البرامج والمشاريع التي انشاتها جـــلالة الملكة نور في مــــــــالات الاجتماعي، وتكون ربيفا للجهد الرسمي في بناء وتطوير المجتمع الإربني، وقد نصت الارادة الملكية وير تشكيل مجلس اطاء برئاسة

المؤسسة ومغذ ذلك التـــاريخ بدات ومغذ ذلك التـامـاريخ الدراسات المؤسسية بإجـراء الدراسات والاتمـاريع القائمـة التي كانت واللمـاريع القائمـة ومشاريع جــلالة الملكة قــد بناتهـا، ولاستحداث برامج ومشاريع وتسلح في أطار مؤسسي فعال للفواطنين في إطار مؤسسي فعال التنمية الشاملة، بحيث تكللت التنمية الشاملة، بحيث تكللت بدايةعــواضحة ونعا - التي بدات إكتساب الخبيرة اللازمـة - في بدايةمة العديد من المشروعات التي

والاقتصادية المجوة في البلاد. جهود متواصلة واهتمامات

استراتیجیة عمل المؤسسة، حما

ان شمولیة التنمیة وایجاد نوع

الاسرة وما بینهم ویین مجتمعه،

وتفاعلهم مع بیدتهم المی تسمیه،

وتفاعلهم مع بیدتهم المی تسمیه،

المؤسسة الی الوصول الیه.

المؤسسة الی الوصول الیه.

المؤسسة ما ذالت تواجه بعض

المؤسسة ما ذالت تواجه بعض

المؤسسة ما ذالت تواجه بعض

المؤسسة والمتامل المي تعتمده

المؤسسة والمتامل المي تعدمكن

المؤسسة والمتامل المي تعدمكن

المثل الإسسة في اعتمال الافراد

علی الشامل، والمتاب الى منهجیة

المثارین والدولية مصادر التصویل

علی المتاریم والبرامج،

علی المناریم والبرامج،

الصناعة، حيث صاحب فترة ازمة الخليج ركسود تام واضساف ان ضريبة المبيعات سيكون لها تاثير عبير على صناعة المورشات وتطوزها نتيجة لمرضها تكاليف واعبياء اضسافيية على هذه الصناعية.وتطرق الى اوتفاع المناعية.وتطرق الى اوتفاع المناعية. الذي اعتبره من المناعة، أذ زادت اسعار بعض

الاندواع الى «٥٪ وادى ذالت لرفع الاندواع الى «٥٪ وادى ذالت لرفع اسطار المغروشات.

والمشاريع اصبحت نماذج تنموية يمكن تكرارها في مختلف مناطق الملكة، اذ ان من اهداف المؤسسة

الاوليية التي تدخل في منتجات صناعة المفروشات. وتحسدت عن ازمسة الخليج واعتبرها من اهم المحطات التي الرن بنتاكجها سلبا على هذه

بشكل مستمر ومتواصل. وذكير ان استعبان المفيوشيات تحبيدها كلفية الإنتباج وان هذه الاستعبار تتبعيرض باستضرار لتتزيذب نظوا لتذيذب اسعار المواد

الذاعم التي المناعمة من

وم باستيران الخارج واشار الخان الخام المواد الخام مناعة تتعلق تمناعة تتعلق تميز المستقرة يدي العساملة بالعمل في هذه

م للفيدً العربيَّة Windows 3.1 i

000°018°01

84 selectable fonts in DOS &

aser quality printing

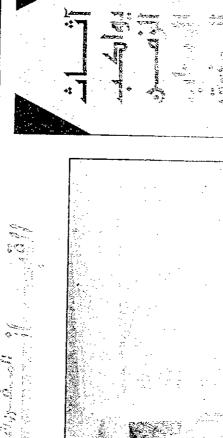
للسريها فدي المسلوميات فريوس الإقوال معانقتها الالالالالا

Confide Windows South

DeskJet 510 Printe

HEWLETT PACKARD

د هلال قبياني ركية الإربائيية المروشات في عورا ملحسونا أرج واعتيرها بعة في الاردن طنية لعب بورا طنية اعب بورا



"italiang